ԱԶԴԱԿ
ՕՐԱԹԵՐԹ

AZTAG QUOTIDIEN POLITIQUE ET LITTERAIRE أزتاك جريدة يومية سياسية وأدبية - المديرة المسؤولة: إيلدا درويشيان

1000 Լ.Ո. 70ՐԴ ՏԱՐԻ, ԹԻՒ 268 (19269) ՉՈՐԵՔՇԱԲԹԻ, 24 ՅՈՒՆՈՒԱՐ 1996 10 ԷՋ

ՓԵՐԷՍ - ԱՐԱՖԱԹ ԱՌԱՋԻՆ ԳԵՐԱՍՏԻՃԱՆ

ԵՐՈՒՍԱՂԷՄ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Իսրայէլի վարչապետ Շիմոն Փերէս եւ պաղեստինեան ինքնավար շրջանի ղեկավար ընտրուած Եասէր Արաֆաթ Չորեքշաբթի օր (այսօր) պիտի գումարեն իրենց առաջին գերատեսիճանը, ճշդելու ՊԱԿ-Իսրայէլ գիծին վրայ խաղաղութեան յառաջիկայ քայլերը:

Արաֆաթ պիտի պահանջէ, որ Իսրայէլ ազատ արձակէ պաղեստինցի աւելի մեծ թիւով բանտարկեալներ:

ԻՍՐԱՅԷԼ. ԿՈԼԱՆԻ ՀԱՄԱՐ ԳԵՐՄԱՆԻԱՅԻ ՉԻՆՈՒՈՐ ՉԻ ՊԱՀԱՆՋԱՆ

ԹՐՈՒԺԻՐ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Իսրայէլ Գերմանիայէն չէ պահանջած խաղաղարար ուժ ղրկել Կոլան, յայտարարեց Գերմանիոյ պաշտպանութեան նախարար Վոլքըր Ռուհր, երեքշաբթի օր:

Գերմանացի նախարարը կ'ակնարկէր իսրայէլեան մամլոյ այն տեղեկութեանց, թէ Գերմանիա եւս կրնայ խաղաղարար ուժ ղրկել Կոլան: Ըստ իսրայէլեան մամուլին, Փերէս այս խմաստով առաջարկ մը պիտի ներկայացնէ վարչապետ Քոհլի, երբ Հինգշաբթի օր Միւնիխ այցելէ:

ՍԵՐԻԼԷՆՏԻ ԲԱՆԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ ԿԸ ՍԿՍԻՆ ԱՅՍՕՐ

ԴԱՄԱՍԿՈՍ ԼԱԻԱՏԵՍ, ՊԱՅՄԱՆՆԵՐԸ ԱՆՓՈՓՈԽ

ԴԱՄԱՍԿՈՍ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Սուրիա Երեքշաբթի օր յոյս յայտնեց, որ (այսօր) Միացեալ Նահանգներու մէջ Չորեքշաբթի օր վերսկսող բանակցութիւնները Իսրայէլի հետ դրական արդիւնքներու յանգին: Սուրիա աւելցուց, որ դէմ չէ ապահովութեան կարգադրութիւններու, որոնք կ'երաշխաւորեն Իսրայէլի ապահովութիւնը:

«Թըշրին» պաշտօնաթերթը կը գրէ, որ Սուրիա չ'առարկեր ապահովութեան միջոցառումներու, որոնք կը փարատեն Իսրայէլի մտավախութիւնները, եւ միեւնոյն ատեն խաղաղութիւնը կ'երաշխաւորեն: «Թըշրին» չեշտեց, սակայն, որ ապահովութեան հանդէպ չափազանցուած մտահոգութիւնները կրնան խոչընդոտ հանդիսանալ խաղաղութեան գործընթացին:

Յունուար 24ին (այսօր) Մերիլէնտի մէջ վերսկսող բանակցութիւններուն պիտի մասնակցին Սուրիայէն եւ Իսրայէլէն գինուորական մասնագէտներ՝ քննարկելու համար ապահովութեան միջոցառումները, որոնք պիտի հաստատուին Կոլանի վրայ, Իսրայէլի հեռանալէն ետք:

Սուրիա, սակայն, վերոստին կը չեշտէ, որ ապահովութեան գծով որեւէ որոշում տալէ առաջ, Իսրայէլ պէտք է յայտարարէ, որ Կոլանէն պիտի հեռանայ: Իսրայէլ պէտք է այս երաշխիքը տայ Սուրիոյ:

ՔՐԻՍԹԱՖԸՐ ԼԱՒԱՏԵՍ

Մերիլէնտի բանակցութեանց նախօրեակին, Միացեալ Նահանգներու արտաքին գործոց նախարար Ուորրըն Քրիսթաֆըր յաւատես է եւ յոյս ունի, որ Սուրիա եւ Իսրայէլ այս անգամ բանակցութեանց սեղանին կը մօտենան համախոհութիւն գոյացնելու միտումով: Այս մօտեցումով ալ, կը նախատեսուի, որ ամերիկացի միջնորդները պիտի փորձեն մղում տալ բանակցող երկու կողմերուն:

Մանօթ է, որ Մերիլէնտի բանակցութեանց առաջին երկու նստաշրջանները տեղի ունեցան 27 Դեկտեմբերէն 5 Յունուար, ապա, Քրիսթաֆըր այցելեց Միջին Արեւելք (10էն 14 Յունուար) եւ համախոհութիւն գոյացուց որ այս անգամ բանակցութեանց մասնակցին նաեւ գինուորական մասնագէտներ:

Մերիլէնտի բանակցութիւնները դարձեալ 2 փուլով տեղի պիտի ունենան: Առաջին փուլը պիտի երկարի 3 օրուան վրայ, չորեքշաբթէն, բանակցութիւնները դադար պիտի առնեն, յետոյ 2 օր եւս պիտի շարունակուին յառաջիկայ շաբաթավերջին: Ամերիկեան կողմը բանակցութեանց պիտի մասնակցի Տենիս Ռոսով:

Իսրայէլացի բանակցողներուն՝ Ուրի Սաւիրի եւ Թամար Ռապինովիչի պիտի միանան գօր. Ուգի Տայան եւ գօր. Տանի Եաթոմ, սուրիական պատուիրակութեան միացող գինուորականներն են գօր. Իպրահիմ Օմար եւ գօր. Հասան Խալիլ, իսկ քաղաքային բանակցողներն են դեսպան Ուալիտ Մուալլեմ եւ արտաքին գործոց նախարար Ֆարուք Շարէհի գրասենեակին տնօրէնը՝ Միշէլ Ուահպէ:

Հիմա, երբ նախնական բանակցութիւնները աւարտած են, սեղանի վրայ պիտի դրուին աւելի փշոտ հարցեր, որոնց չուրջ պէտք է տեսակէտներու մերձեցում գոյացուի: Ամերիկացիք կը յուսան, որ այս գծով որոշ իրագործում տեղի ունենայ Ուորրըն Քրիսթաֆըրի Միջին Արեւելք վերադարձէն առաջ: Քրիսթաֆըր 31 Յունուարին պիտի ձեռնարկէ եւրոպական երկիրներ շրջապտոյտի մը, որմէ ետք պիտի անցնի Միջին Արեւելք:

Երկուշաբթի գիշեր պատկերասփռուած հարցազրոյցի մը պահուն, Քրիսթաֆըր ընդունեց որ գինուորական հարցերը «բաւական ժամանակ խլող հարցեր պիտի ըլլան», սակայն նաեւ ժողովներ որակեց «յուսատու»:

Այս բոլորով հանդերձ, վերջին օրերուն Իսրայէլէ եկած տեղեկութիւններ որոշ հարցականներ ստեղծած են: Իսրայէլեան մամուլը կը գրէր, որ այժմու իր դիրքէն օգտուելով, Փերէս կրնայ 5 ամիս յառաջացնել Իսրայէլի երեսփոխանական ընտրութիւնները:

Նման քայլ մը կրնայ պատճառ դառնալ բանակցութեանց առնուազն դանդաղեցումին, ինչ որ չի նպաստեր ամերիկեան շահերուն, կ'ըսեն դէտերը:

ԳԱՐԵԳԻՆ Ա. ՏԵՍԱԿՑԱԾ Է ՀԱՄԱՇԽԱՐՀԱՅԻՆ ԴՐԱՄԱՏԱՆ ՏՆՕՐԷՆԻՆ ՀԵՏ

Երեւանէն կը հաղորդուի, որ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոս Գարեգին Ա., Միացեալ Նահանգներ իր այցելութեան առիթով, անցեալ շաբաթ տեսակցութիւն ունեցած է Համաշխարհային Դրամատան տնօրէնին հետ ու անոր ներկայացուցած Հայաստանի տնտեսական տագնապին ու օժանդակութեան կարիքները:

Գարեգին Ա. յայտնած է «Ամերիկա ալ Ճայն» ռատիոկայանին, թէ ինք իրրեւ հոգեւոր առաջնորդ, միայն կրօնական եւ եկեղեցական հարցերով չէ չահագրգռուած, այլ մտահոգ է նաեւ ժողովուրդին կացութեամբ: Ան յոյս յայտնած է, որ իր այս տեսակցութիւնը բարերար արդիւնք ունենայ Հայաստանի համար:

ԳԵՐՄԱՆԻԱ ՇԱՀԱԳՐԳՌՈՒԱԾ ԿՈՎԿԱՍՈՎ

Գերմանիոյ արտաքին գործոց նախարար Քլաուս Քինքըլ երէկ Վրաստան ուղղուած է, երկօրեայ այցելութեան մը համար:

Պոնի մէկ բաներին համաձայն, Քինքըլի այցելութեան նպատակն է ցոյց տալ որ Գերմանիա շահագրգռուած է Անդրկովկասով:

Բանակցութեանց նիւթ պիտի ըլլան Արխագիան, Հարաւային Օսեթիան (Վրաստանը տագնապեցնող հարցեր) եւ տնտեսական գործակցութեան ծրագիրներ:

ՀԱԿԱՊԵՏԱԿԱՆ ԹՌՈՒՑԻԿՆԵՐ՝ ԳԱՆՁԱԿԻ ՄԷՋ

Երեւանէն տրուած հեռագրայուր մը կը յայտնէ, որ վերջերս, Ագրպէյճանի մէջ գտնուող Գանձակ քաղաքին մէջ հակապետական թռուցիկներ ցրուրուած են: Անոնք կը կրեն ստորագրութիւնը գաղտնի կազմակերպութեան մը, որ կը կրէ «Մուսաւաթ» կուսակցութեան դարաւսկիզբի դեկավարներէն Մեհմէտ Էմին Ռասուլզադէի անունը:

Թռուցիկը կը քննադատէ իշխանութեանց քաղաքականութիւնը եւ կայն կ'որակէ «ազգային դաւաճանութիւն»:

Յիշեցնենք, որ Ագրպէյճանի ներքին ըմբոստութիւնները մեծ մասամբ ծայր տուած են Գանձակէն:

ՄՈՍԿՈՒԱՅԻ ԲԱՆԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ — ԱՊԱՐԴԻՒՆ ՆԿԱՏԵԼՈՎ

ՉԻՋՈՒՄ ՊԻՏԻ ՉԸՆԵՆՔ

ԿԸՍԷ: ԱՐՔԱԼԻՏ ԴՈՒԿԱՍԵԱՆ

«Բոլորը կը սպասեն, որ Ղարաբաղի հարցին քաղաքական լուծումին համար, կողմերէն մէկը լուրջ զիջում ընէ, բայց ատիկա մենք պիտի չընենք», յայտարարած է Ղարաբաղի արտաքին գործոց նախարար Արքալտի Ղուկասեան, Շաբաթ օր, մամլոյ ասուլիսի մը պահուն:

«Ազիս» լրատու գործակալութիւնը կը յայտնէ, որ Ղուկասեանի այս յայտարարութիւնը իբրեւ մեկնակէտ ունի Մոսկուայի մէջ անցեալ շաբաթ տեղի ունեցած բանակցութիւնները: Ան յայտնած է, որ թեեւ համաձայնագիրին բանաձեւին 80 առ հարիւրին մասին համաձայնութիւն գոյացած է, սակայն կը մնան կարգ մը հիմնական հարցեր, որոնց շուրջ համաձայնութիւն չէ գոյացած տակաւին: Ան յայտնած է, որ Մոսկուայի բանակցութիւնները արդիւնք չեն տուած, բայց օգտակար եղած են կողմերու դիրքորոշումներուն աւելի եւս յստակացման: Աւելի յառաջ երթալու համար, նոր մղում պէտք է եւս, «յամենայնդէպս, ինչ որ մեկը պիտի կատարէ լուրջ զիջումներ», նկատած է Ղուկասեան:

Արցախի ներկայացուցիչին համաձայն, Մոսկուայի բանակցութեանց ընթացքին գոյացած է փոխադարձ հասկացողութիւն, թէ Ազրպէյճանի դիրքորոշումը կը մնայ քանդիչ:

Ա. Ղուկասեանի կարծիքով, Ազրպէյճան չունի

2

ՌՈՒՍԻՈՅ ՀԱՄԱՅՆԱՎԱՐՆԵՐԸ ԿՈՒԶԵՆ ՆԱԽԱԳԱՀՈՒԹԵԱՆ ՀԱՍՆԻԼ

ԿԸՍԷ ՍԵՐԳԵՅ ՊԱՏԱՇԵՒ

Հայաստանի Համայնավար Կուսակցութեան դեկավար Սերգէյ Պատաշեան, մամլոյ հարցազրոյցի մը ընթացքին, դժգոհութիւն յայտնած է Հայաստանի այժմու իշխանութեանց քաղաքականութեան համար:

2

ԿԻՊՐՈՍԻ ՄԷՋ ԹՐՔԱԿԱՆ ՈՒԺԵՐԸ ՊԻՏԻ ՉԿՐՃԱՏՈՒԻՆ

ԿԸՍԷ: ՏԵՆՔԹԱՇ

ՆԻԿՈՍԻԱ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Թուրք-կիպրացի դեկավար Ռաուֆ Տենքթաշ հերքեց, որ թրքական ուժերուն թիւը պիտի կրճատուի Կիպրոսի մէջ, եթէ յոյն-կիպրացիները չարունակեն գինուիլ:

Կիպրոսի կառավարութիւնը գրահապատ տասնեակ մը ինքնաշարժներ եւ փոխադրակառքեր ստացած է Յունաստանէն, ինչպէս նաեւ ռուսական գրահապատներ ամրապնդելու համար իր ուժերը, որոնք կը մնան աւելի տկար, քան թրքական ուժերը, որոնք Կիպրոսի Հիւսիսը գրաւած են:

Տենքթաշ դիտել տուաւ, որ յոյն-կիպրական կառավարութիւնը պէտք է կրճատէ իր ուժերը, եթէ կ'ուզէ որ թրքական ուժերը հեռանան:

Թուրքիա մօտաւորապէս 30 հազար գինուոր ունի Կիպրոսի Հիւսիսային շրջաններուն մէջ, որոնք գրաւած են 1974էն ի վեր:

ՉԻԼԷՐ - ԵԼԼՄԱԶ ՀԱՄԱԽՈՀՈՒԹԵԱՆ ՆՇԱՆՆԵՐ

ԱՆԳԱՐԱ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Թուրքիոյ պահպանողական ներքին մօտենալու քայլեր առին Երեքշաբթի օր, երբ առժամեայ վարչապետ Թանսու Չիլէր վարչապետութիւնը բաժնեկցելու առաջարկ ներկայացուց «Մայր Հայրենիք» կուսակցութեան դեկավար Մեսութ Երմակի:

Չիլէր - Երմակ տեսակցութեան աւարտին, Չիլէր յայտարարեց, որ Երմակի առաջարկած է փոխն ի փոխ վարչապետութիւն:

Երկու կուսակցութիւնները ցարդ չէին կրցած ընկերակցութիւն մը կազմել, որովհետեւ վարչապետի դիրքին մասին չէին համաձայնած: Իւրաքանչիւրը կը պահանջէր, որ ինք կազմէ եւ վարէ նոր դահլիճը: «Որոշած ենք խնձորը երկուքի բաժնել», րսաւ Չիլէր: Երմակ, սակայն, կը մերժէ որ առաջին անգամ Չիլէր ըլլայ վարչապետը, թէեւ համաձայնելու յոյս յայտնեց:

Իսլամականները, որոնք առաջին դիրքը գրաւած էին ընտրութիւններուն, չկրցան կառավարութիւն կազմել, որովհետեւ պահպանողական երկու կուսակցութիւններէն որեւէ մէկը չուզեց դաշնակցիլ իրենց հետ:

ՄԱՐԴԱՍՊԱՆՈՒԹԵԱՆ ՄԱՍԻՆ

Աշրաուի կ'ըսէ, որ ընտրութիւնները ցոյց կու տան, թէ ժողովուրդը յանձնառու է խաղաղութեան եւ օրէնքի իշխանութեան: Աշրաուի դիտել տուաւ, որ հակառակ բոլոր խոչընդոտներուն եւ դժուարութիւններուն, ժողովուրդը մասնակցեցաւ քուէարկութեան ցոյց տալու համար, որ ինք համաձայն է եւ գօրավիգ կը կանգնի խաղաղութեան:

Ընտրութիւնները կազմակերպող կեդրոնական մարմինը Երկուշաբթի գիշեր յայտարարեց քուէարկութեան արդիւնքները Այսրյորդանանի եւ Երուսաղէմի մէջ: Փոխանցման հանգրուանի կառավարութեան նախագահութեան համար, Արաֆաթ ապահովեց քուէներուն 81 առ հարիւրը, իսկ Սամիհա Խալիլ՝ 11 առ հարիւրը: Կեդրոնական խորհուրդը դիտել տուաւ, սակայն, որ այս արդիւնքը կրնայ փոխել, նկատի ունենալով որ կարգ մը վայրերու մէջ գեղծարարութիւն կատարած է, եւ քուէները վերստին համրուին կամ վերստին քուէարկութիւն կատարուի:

10

ԸՆՏՐՈՒԹԻՒՆԵՐԸ՝ «ԱՐԱՖԱԹԻ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆՈՒԹԵԱՆ ՎԱՆԵՑՈՒՄ»

ԵՐՈՒՍԱՂԷՄ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Պաղեստինցիները իրենց առաջին ընտրութիւնները ընդունեցին իրրեւ ժողովրդավարութեան տրուած քուէ, ինչպէս նաեւ իրրեւ հաստատում Եասէր Արաֆաթի Իսրայէլի հետ խաղաղութիւն ունենալու քաղաքականութեան:

Միւս կողմէ սակայն, այն թեկնածուները, որոնք ընտրութիւններուն մասնակցեցան եւ ձախողեցան, կը յայտարարեն որ գեղծարարութիւններ արձանագրուած են քուէարկութեան եւ քուէահամարին ընթացքին:

Օրէնսդիր խորհուրդի անդամ ընտրուած Հանան Աշրաուի կ'ըսէ, որ ընտրութիւնները ցոյց կու տան, թէ ժողովուրդը յանձնառու է խաղաղութեան եւ օրէնքի իշխանութեան: Աշրաուի դիտել տուաւ, որ հակառակ բոլոր խոչընդոտներուն եւ դժուարութիւններուն, ժողովուրդը մասնակցեցաւ քուէարկութեան ցոյց տալու համար, որ ինք համաձայն է եւ գօրավիգ կը կանգնի խաղաղութեան:

Ընտրութիւնները կազմակերպող կեդրոնական մարմինը Երկուշաբթի գիշեր յայտարարեց քուէարկութեան արդիւնքները Այսրյորդանանի եւ Երուսաղէմի մէջ: Փոխանցման հանգրուանի կառավարութեան նախագահութեան համար, Արաֆաթ ապահովեց քուէներուն 81 առ հարիւրը, իսկ Սամիհա Խալիլ՝ 11 առ հարիւրը: Կեդրոնական խորհուրդը դիտել տուաւ, սակայն, որ այս արդիւնքը կրնայ փոխել, նկատի ունենալով որ կարգ մը վայրերու մէջ գեղծարարութիւն կատարած է, եւ քուէները վերստին համրուին կամ վերստին քուէարկութիւն կատարուի:

10

ՖՐԱՆՍԱ ՉՕՐԱՎԻԳ ԵՒՐՈՊԱՅԻ ԽՈՐՀՈՒՐԴԻՆ ՌՈՒՍԻՈՅ ԱՆԴԱՄԱԿՑՈՒԹԵԱՆ

ՄՈՍԿՈՒԱ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Ռուսիոյ նախագահ Պորիս Ելցին Երկուշաբթի օր կոչ ուղղեց Եւրոպայի Խորհուրդին, որ իրրեւ անդամ ընդունի Ռուսիան, ըսելով, թէ մերժողական պատասխան մը րագմաթիւ ռուսերու կողմէ պիտի մեկնաբանուի իրրեւ անտեսում Մոսկուայի մէջ ժողովրդավարական բարեկարգումներուն:

Ելցինի մամլոյ գրասենեակին պատասխանատուն գրաւոր հաղորդագրութեան մը մէջ յայտնեց, թէ Խորհուրդին կողմէ մերժողական կեցուածք մը նաեւ գօրակցութիւն պիտի նկատուի այն խմբակներուն հանդէպ, որոնք կ'ուզեն Ջեչենիոյ տագնապը ուժի ճամբով լուծել:

Խորհուրդը Ռուսիոյ անդամակցութեան դիմումնագիրին մասին որոշում պիտի տայ Հինգշաբթի օր (վաղը): Դիմումնագիրը անցեալ տարի 7 ամսուան համար սառեցուած էր, Ջեչենիոյ մէջ Մոսկուայի գինուորական գործողութեան պատճառով:

Անցեալ Սեպտեմբերին Խորհուրդը գոհունակութիւն յայտնած էր չրջանին մէջ տեղի ունեցած գինադուլի բանակցութեան մասին, եւ ջնջած էր սառեցման որոշումը: Սակայն այդ օրերէն ի վեր, կացութիւնը դարձեալ տագնած է:

Ելցին խիստ քննադատութեանց ենթարկուած է Ջեչենիոյ մէջ իր ուժերուն գործողութեան վայրագութեան պատճառով, յատկապէս այս ամսուան րնթացքին Փերվոմայսքոյէ գիւղին ռմբակոծումէն ետք:

Սակայն նախագահը Երկուշաբթի օր գօրակցութիւնը ապահովեց Ֆրանսայի արտաքին գործոց նախարար Էրվէ Տը Շարէթի, որ Ելցինի եւ նոր արտաքին գործոց նախարար Եւգենի Փրիմաքովի հետ երկօրեայ բանակցութիւններէ ետք, յոյս յայտնեց, թէ Եւրոպայի Խորհուրդին խորհրդարանական ժողովը ի նպաստ Ռուսիոյ անդամակցութեան պիտի քուէարկէ: «Ջեմուգեր, որ այս որոշումը յետաձգուի Ջեչենիոյ պատճառով», յայտնեց Տր Շարէթ:

10

ՌԱՏՈՒԵԻ ՊԱՏՐԱՍՏ՝ ՊԱՅՔԱՐԸ 10 ՏԱՐԻ ՇԱՐՈՒՆԱԿԵԼ

Տաղստանի Փերվոմայսքոյէ գիւղէն խոյս տուած չեչեն րմբոստ դեկավար Սայման Ռատուեւ երէկ յայտնեց, թէ պատրաստ է Մոսկուայի ուժերուն դէմ 10 տարի պայքարիլ...: Ան րսաւ, թէ Ջեչենիա բնաւ Ռուսիոյ պիտի չենթարկուի:

Ռատուեւ հաստատեց, որ գինուորները Ջեչենիոյ անկախութիւնը ապահովելու իր առաջադրանքին գօրավիգ կր կանգնին:

Մինչ այդ, չեչենները, որոնք խոստացած էին քաղաքային 50 պատանդներ ազատ արձակել, երէկ յայտարարեցին, թէ «թեքնիք պատճառներով» ուշացում արձանագրուած է:

(ՌԷՈԹԸՐ)

ԸՆԿ. ՎԱՐԴԳԷՍ ՏԷՐ ԿԱՐԱՊԵՏԵԱՆԻ, ԸՆԿ. ԼԵՒՈՆ ՊԷՐՊԷՐԵԱՆԻ ԵՒ ԸՆԿ. ՆԵՐՍԷՍ ԽԻՒՏԱՎԷՐՏԵԱՆԻ

ՆԱՀԱՏԱԿՈՒԹԵԱՆ 10ՐԴ ՏԱՐԵԼԻՑԻՆ ԱՌԻԹՈՎ

ՀԱԿԱԴԱՇՆԱԿՑԱԿԱՆ ՊԱՅՔԱՐԻ ԶՈՀ ԳԱՑԱԾ ԲՈԼՈՐ ԸՆԿԵՐՆԵՐՈՒԻՆ ՅԻՇԱՏԱԿԻՆ

Հոգեհանգստեան պաշտօն պիտի կատարուի Կիրակի, 28 Յունուար 1996, Ս. Նշան Մայր Եկեղեցւոյ մէջ, յաւարտ Ս. Պատարագի:

ՅԱՐԳԱՆՔԻ ՀԱՆԴԻՍՈՒԹԻՒՆ

ՀԱԿԱԴԱՇՆԱԿՑԱԿԱՆ ՊԱՅՔԱՐԻՆ ՆԱՀԱՏԱԿ ԸՆԿԵՐՆԵՐՈՒԻՆ ՅԻՇԱՏԱԿԻՆ

Կը խօսի ԸՆԿ. ԿԱՐՕ ՅՈՎՀԱՆՆԷՍԵԱՆ

Տեղի կ'ունենայ Կիրակի, 28 Յունուար 1996ի կէսօրին, Պուրճ Համուտի Ազգային Գերեզմանատան մէջ, Հ. Յ. Դ. Պանթէոնին առջեւ:

Chaussures REGENT
Chaussures et sacs pour Femmes, Hommes.
SUPER SOLDES
20 30 40 %
Jal El Dib - Hazmieh - Jounieh - Bikfaya - Tripoli - Zahlé - Batroun

ՋԻՆՈՒՈՐԱԿԱՆ ԴԱՏԱՒՈՐԸ ՄԱՀԱՊԱՏԻԺ ԿԸ ՊԱՀԱՆՋԷ ԼԱՀՏԻ ԴԷՄ

Ջինուորական քննիչ-դատաւոր Ռիատ Թալի երէկ մահապատիժ պահանջեց «Հարաւային Լիբանանի Բանակ»ի հրամանատար Անթուան Լահտի դէմ, որ ամբաստանուած է ապօրինի գինեալ խմբաւորումներ ղեկավարելու, Իսրայէլի հետ գինուորապէս գործակցած րլլալու, լիբանանեան հողեր գրաւելու ուղղութեամբ Իսրայէլի օգնած րլլալու, ռմբակոծումներու միջոցով լիբանանցի քաղաքացիներ սպաննած րլլալու, ինչպէս նաեւ առեւանգումներ կազմակերպած րլլալու մէջ։

Լահտ անցեալ չարաթ մերժած էր ներկայանալ զինուորական դատարան եւ պատասխան տալ իրեն ղէմ ուղղուած ամբաստանութիւններուն։ Ան վստահեցուցած էր, որ Իսրայէլ պիտի պաշտպանէ զինք եւ «Բանակ»ի գինեալները, երբ կնքուի լիբանեւիսրայէլեան խաղաղութեան համաձայնագիրը։

ԻՍՐԱՅԷԼԱՑԻ ՆԱԽԱՐԱՐԸ ՀԱՐԱՒԻ ՄԷՋ

Իսրայէլի երկրագործութեան նախարար Եագոպ Ցուր Երկուշաբթի օր այցելութիւն մը տուաւ «սահմանային գօտի» եւ տեսակցութիւն մը ունեցաւ Անթուան Լահտի հետ։

Ցուր յայտարարեց, որ սահմանային չրջաններու ապագան պիտի հանդիսանայ լիբանեւիսրայէլեան բանակցութիւններու հիմնական հարցերէն մէկը եւ աւելցուց, որ Իսրայէլ պիտի ստանձնէ իր պատասխանատուութիւնը «սահմանային գօտի»ի քաղաքային եւ գինուորական բնակիչներուն հանդէպ։

Միւս կողմէ, ապահովութեան աղբիւրներ յայտնեցին, որ «Հ. Լ. Բանակ»ը դադրեցուցած է իր գինուորագրումները, իսկ Մաժլյտիի մէջ գտնուող մարգումներու կեդրոնը պիտի վերածուի վերապատրաստման կեդրոնի մը։

ՏԵՂԵԿԱՏՈՒՈՒԹԵԱՆ ՕՐԻՆԱԴԻՆ ԴԷՄ

ԲՈՂՈՔԻ ՆՍՏԱՑՈՂՆ ԽՈՐՀՐԴԱՐԱՆԻՆ ԱՌՋԵԻ

Լիբանանեան պատկերասփիւռի եւ ձայնասփիւռի կայաններու հարիւրաւոր աշխատակիցներ Նըժմէ հրապարակին վրայ երէկ առաւօտուն պիմեցին րողոքի նստացոյցի, իրենց դժգոհութիւնը յայտնելու համար լսատեսողական հաղորդումները կարգաւորող պետական մարմինին ծանօթ որոշումներուն դէմ։

Խորհրդարանի չէնքին առջեւ հաւաքուած րազմութիւներ պարզած էր իր րողոքը արտայայտող ցուցատախտակներ՝ «Լիբանան = Ազատութիւն», «Կայաններու փակումը՝ հազարաւորներու սով» եւ այլ նշանախօսքերով։

Ընդառաջելով նստացոյցի մասնակիցներուն պահանջին, խորհրդարանի նախագահ Նեպիհ Պրրրի տեսակցութիւն մը չնորհեց ցոյցի կազմակերպիչ յանձնախումբի նախագահ Նաիմ Ասիլ եւ անդամներուն, որոնք Պրրրիի յանձնեցին խորհրդարանի եւ կառավարութեան ուղղուած յուշագիր մը։

Ցանձնախումբի նախագահ Թոնի Շամիլ յայտարարեց, որ Պրրրի վստահեցուցած է, որ ընկերային տագնապի մտավախութեան մէջ գտնուող րողոքաւորներու հարցը «սրրագան» է իշխանութիւններուն համար եւ խոստացած է իր կարելին րնել, այս տագնապը արդար ձեւով լուծելու համար։

ԿԵՑՈՒԱԾՔՆԵՐ

Երեսփոխան Փիեռ Հրոս յայտարարեց, որ խորհրդարանին նիստին պիտի առաջարկէ յետաձգել տեղեկատուութեան օրէնքի կիրարկումը, մինչեւ որ տեղի ունենան երեսփոխանական ընտրութիւններ։ Հրոս ըսաւ, որ քաղաքական հոսանքներ պէտք է համոզուին, որ օրէնքի գործադրումը չի նպատակադրեր այս կամ այն կողմը չկոփացնել ընտրութիւններու նախօրէին։

Երեսփոխան Պշարա Մրրհէժ յայտարարեց, որ տեղեկատուութեան մարգը իսկապէս կարիք ունի կարգաւորման, սակայն չեչտեց, որ օրէնքը պէտք չէ առիթ դառնայ չահագործումներու եւ մեծաչրնորհներու հաստատման։

Պետական նախարար Քապալան Իսա Խուրի, մարդիններու պատրիարք կարտինալ Սֆէյրի հետ տեսակցութենէ մը ետք, յայտարարեց, որ գործադրութեան պարագային, օրէնքը պէտք չէ խոչրական մօտեցում ցուցաբերէ քաղաքական կարգ մը կողմերու հանդէպ, որովհետեւ նման քայլ մը ժխտականօրէն պիտի անդրադառնայ ազգային համախոհութեան մթնոլորտին վրայ։

«Փրկութիւն եւ Բարեփոխութիւն» երեսփոխանական պլոքը պահանջեց, որ կառավարութիւնը հնարաւորին չափ մեծ թիւով արտօնագիրներ չնորհէ պատկերասփիւռի եւ ձայնասփիւռի կայաններուն։ Պլոքը թեր արտայայտուեցաւ տեղեկատուութեան օրէնքի սառեցման առաջարկին։

ՊԻՒՏՃԷԻ ՎԱՒԵՐԱՑՈՒՄԸ ՅԵՏԱՁԳՈՒԵՑԱՒ 24 ԺԱՄՈՎ

Կառավարութեան 1996ի պիւտճէի քննարկումն ու վաւերացումը յետաձգուեցաւ այսօրուան, երբ խորհրդարանի երէկուան նիստին յայտնի դարձաւ, որ երեսփոխանները ծանօթացած են պիւտճէին մաս կազմող հիմնաւորումներու բաժիններ։ Քննարկումը յետաձգուեցաւ, որպէսզի երեսփոխանները առիթ ունենան րնթերցելու վերջին րաժինը։

Նեպիհ Պրրրիի նախագահութեամբ տեղի ունեցած խորհրդարանի երէկուան նիստին ներկայ եղաւ կառավարութեան գրեթէ ամրողջական կազմը վարչապետ Ռաֆիք Հարիրիի գլխաւորութեամբ։

Եւեմտական հարցերու երեսփոխանական յանձնախումբի նախագահ Սամիր Ագար ներկայացուց պիւտճէի վերաբերեալ յանձնախումբին պատրաստած տեղեկագիրը, ուր կը նշուի, թէ 1995ի համեմատ, այս տարուան պիւտճէն րնդլայնուած է 14%ով, իսկ անցեալ տարուան պիւտճէական 47% րացին դիմաց, կառավարութիւնը 1996ին համար կը նախատեսէ 37%ի րաց։

Յանձնախումբը անհրաժեշտ կը համարէ, որ պիւտճէական րացի նուազումը չկատարուի հաշիւ կառավարութեան ունեցած հանրային եւ պետական պարտքերու վճարման յետաձգումին, դիտել տալով, որ պաշտօնեաները մէկ տարիէ ի վեր կը սպասեն իրենց ամսականներու վերարժեւորման։

Յանձնախումբը նաեւ կոչ կ'ուղղէ կառավարութեան չտարուելու չռայլ ծախսերով եւ իր ուշադրութիւնը կեդրոնացնելու քաղաքացիի րնկերային - տնտեսական դժուարութիւնները լուծելու գործին վրայ։

ՀԻՄՆԱՒՈՐՈՒՄՆԵՐ

Պետական լրատու գործակալութիւնը երէկ հրապարակեց պիւտճէի հիմնաւորումներու բաժինը, ուր կառավարութիւնը կը վստահեցնէ, որ 1996ի պիւտճէն պիտի հանդիսանայ կարեւոր քայլ մը հանրային պարտքի տագնապը լուծելու ուղղութեամբ։

Կառավարութիւնը դիտել կու տայ, որ բագմաթիւ տարիներէ ետք առաջինանգամ րլլալով, պիւտճէական բացը րնած է նուազումի ճամբան, ինչպէս նաեւ գոյութիւն ունի մուտքի եւ ելքի միջեւ հաւասարակշռութիւն ստեղծելու միտումի։

Կառավարութիւնը նաեւ կը յայտնէ, որ պիւտճէն հիմնուած է երկու կարեւոր սկզբունքներու վրայ։ առաջին՝ ծախսերու պարագային նախապատուութիւնը տալ կարեւորագոյն ծրագիրներու եւ երկրորդ՝ չկատարել որեւէ ծախս, եթէ չէ ապահովուած համապատասխան նիւթական աղբիւր։

ՓԱՂԵՍՏԻՆՑԻՆԵՐՈՒ ՎԵՐԱԲՆԱԿԵՑՄԱՆ ԳԱՂՏՆԻ ԾՐԱԳԻՐՆԵՐ ՉԿԱՆ

ԿԸ ՎՍՏԱՀԵՑՆԷ ՔԱՆԱԱՏԱՑԻ ԴԻՒԱՆԱԳԷՏԸ

Քանատայի արտաքին գործոց նախարարութեան րնդհանուր տնօրէնն եւ Միջին Արեւելքի րաժանմունքի նախկին պետ Էնտրիւ Ռոպինսըն երէկ այցելեց արտաքին գործոց նախարարութիւն եւ նախարար Ֆարէս Պուէյդի հետ ունեցաւ հանդիպում մը, որուն ներկայ եղաւ նաեւ Քանատայի դեսպան Տանիէլ Մարչան։

Ռոպինսըն յայտարարեց, որ իր երկիրը բաւարարուած է Միջին Արեւելքի խաղաղութեան բանակցութիւններու ուղղութեամբ արձանագրուած յառաջդիմութեամբ եւ մաղթեց, որ քաղաքական պայմաններու հասունացումով՝ Լիբանան եւս մուտք գործէ գործընթացին մէջ։

Ռոպինսըն հերքեց այն տեղեկութիւնները, թէ որոնց, Քանատայի մասնակցութեամբ գոյութիւն ունին պատերազմը վերսկսելու առարկայական եւ ենթակայական տուեալներ։ Ան համոզում յայտնած է, որ ամէն ճիգ պէտք է ի գործ դնել, որպէսզի պատերազմի վերսկսման հաւանականութիւնը մնան չըննչին։ Իսկ խաղաղութեան ամրապնդման համար, ան անհրաժեշտ նկատած է սահմանին երկու կողմերուն վրայ յատուկ կարգադրութիւններ եւ համապատասխան փաստաթուղթերու ստորագրում։

դեսպանները Լիբանանի մէջ վերարնակեցնելու պատրաստ ծրագիրներ։

Քանատացի դիւանագէտ երէկ այցելեց նաեւ հարաբերութեան միւֆթիի փոխանորդ շէյխ Ռաշիտ Քապպանիի, որ հանդիպումէն ետք յայտարարեց, որ Միջին Արեւելքի տագնապը չի կրնար արմատականօրէն լուծուիլ, եթէ հնարաւորութիւն չտրուի գաղթական պաղեստինցիներուն՝ վերադառնալու իրենց հայրենիքը։

ԿՈՒԹԻԷՐԻ ՍՊԱՆՈՒԹԵԱՆ ԵՏԻՆ «ՀԸԶՊԱԼԼԱ»Ն ԿԸ ԿԱՆԳՆԷՐ

«Հըզպալլա»ի մէկ անդամը՝ Հիւսէյն Թլէյս, երէկ յայտնած է գինք պատդ պէյրութեան ատեանի մը, թէ իր կազմակերպութիւնը 1980ին իրեն հրահանգած է սպաննել ֆրանսական դեսպանատան գինուորական կցորդը։

Թլէյս ըսաւ, որ գնդ. Քրիսթիան Կութիէրի սպանութիւնը վրիժառական գործողութիւն մրն էր, Լիբանանի արեւելեան շրջանին վրայ 1983ին տեղի ունեցած ֆրանսական օդանաւային յարձակումին դէմ։

Կութիէր ֆրանսական դեսպանատան Հապմիէի կեդրոնին մօտ սպաննուած էր 18 Սեպտեմբեր 1980ին։

Թլէյս 1994ին դատուած էր եւ յետ վճիռի մեղմացում՝ ցկեանս բանտարկութեան դատապարտուած էր նոյն հարցով։ Անոր դատավարութիւնը այժմ վերաբացուած է։

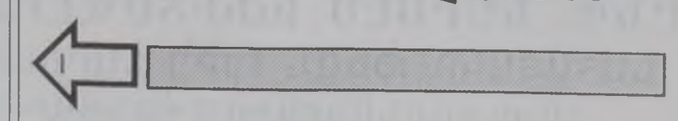
ՔԱՆԻ ՄԸ ՏՈՂՈՎ

•*ՎԱՐՉԱՊԵՏ ՀԱՐԻՐԻ երէկ երեկոյ իր բնակարանին մէջ րնդունեց նախարարներ Ժոմպլաթն ու Համատն։*

•*ԳՈՐԾԱՏԷՐԵՐՈՒ ԸՆԿԵՐԱԿՑՈՒԹԻՒՆ երէկ քննարկեց արտադրողական մարգը միջին եւ երկար տեւողութեան վրայ երկարող փոխառութիւններ ապահովելու միջոցները։*

•*ԽՈՐՀՐԴԱՐԱՆԻ նախկին նախագահ Հիւսէյն Հիւսէյնի երէկ պապական նուիրակին ձեռամբ պատասխան նամակ մը ստացաւ Պապէն։*

ԶԻՋՈՒՄ ՊԻՏԻ ՉԸՆԵՆՔ



պատերազմը վերսկսելու առարկայական եւ ենթակայական տուեալներ։ Ան համոզում յայտնած է, որ ամէն ճիգ պէտք է ի գործ դնել, որպէսզի պատերազմի վերսկսման հաւանականութիւնը մնան չըննչին։ Իսկ խաղաղութեան ամրապնդման համար, ան անհրաժեշտ նկատած է սահմանին երկու կողմերուն վրայ յատուկ կարգադրութիւններ եւ համապատասխան փաստաթուղթերու ստորագրում։

ԱՐՑԱԽԻ ՕԺԱՆԴԱԿՈՒԹԵԱՆ ՖՈՆՏԻՆ

•*Ազգային մը* 25.000 լ.ո.



•*«ՀԸԶՊԱԼԼԱ»Ի լատեզեակ ադրիւրներու համաձայն, Լիբանանի պետական պատկերասփիւռին կողքին արտօնութիւն ստանալու հաւանականութիւն ունեցող հինգ կայաններն են՝ «Էլ.Պի.Ս»ի, «Էմ.Թի.Վի»ի, «Մուսթաքպալ»ի, «Էն.Պի.Էն»ի եւ «Մանար»ի։ Նոյն ադրիւրները հաստատեցին, թէ «Մանար» կայանը արտօնութիւն ստացող կայաններու կարգին պիտի րլլայ։*

•*ՄՕՏԵՐՄ պիտի սկսի խորհրդարանի նախագահ Նեպիհ Պրրրիի հովանաւորած «Էն.Պի.Էն» կայանի պատկերասփիւռը։ Կայանը պիտի գործէ հսկողութեամբ՝ տեղեկատուութեան նախարարութեան րնդհանուր տնօրէն, «Ամալ» շարժումի անդամ՝ Մոհամմէտ Օպէյտի եւ րնդհանուր տնօրէնութեամբ՝ Արաֆաթ Հիժազիի։*

•*ՆԱԽԱԳԱՀ Հրաուի ծագկեփունջ մը դրկած է Նեպիհ Պրրրիի տուն՝ Ապտալլայի, որ Ամերիկեան Հիւանդանոցին մէջ «տիսք»ի գործողութեան ենթարկուած էր։ Սակայն Ապտալլա ծագկեփունջը փոխանցած է Ֆատի Այէյիանի, որ նոյն հիւանդանոցին մէջ կը րուժէր Հարաւի ռմբակոծումի րնթացքին ստացած իր վէրքերէն։ Ռմբակոծումէն ետք կը կարծուէր, որ Ֆատի իր գինեալ րնկերներուն հետ գոհ գացած է ռմբակոծումին, սակայն երբ քաղաքային ծառայութեան տարրեր եկած են Դիմադրութեան գոհերուն դիակները քաշելու՝ իմացած է, թէ Ֆատի տակաւին ողջ է։*

•*ՏԵՂԵԿԱՏՈՒՈՒԹԵԱՆ ադրիւրներու համաձայն, 1200 պաշտօնեայ գործէ պիտի արձակուին, եթէ փակուին լսողատեսողական կայաններու արտօնագիրի րնդունման պայմանները չիրացնող կայանները։*

(ՇԻՐԱԶ)

•*Կ'ԱԿՆԿԱԼՈՒԻ, որ արտաքին գործոց նախարարութիւնը ձեռնարկէ քարոզչական ու դիւանագիտական միջոցառումի, վերարծարծելու համար Իսրայէլեան բանտերու մէջ գտնուող լիբանանցի բանտարկեալներու թղթածարարը, ու այս՝ Հարաւի գրաւեալ գօտիին մէջ գործող գործակալներու դատավարութենէն ետք։*

•*ԱՇԽԱՏԱՆՔ կը տարուի փոխելու համար այն յօդուածը, րստ որուն՝ երեսփոխանական թեկնածու մը պարտի առնուազն 6 ամիս առաջ իր հրաժարականը ներկայացնել։ Նախատեսուող փոփոխութիւնը առիթ պիտի տայ ենթակային, որ իր պաշտօնէն հրաժարի թեկնածութեան ներկայանալու ժամկէտէն առաջ միայն։*

(ՍԱՖԻՐ)

•*ԵՐԵՍՓՈԽԱՆՆԵՐ եւ երեսփոխանական պլոքներ խոստում ստացած են բաժնետոմսեր ունենալու, արտօնութիւն ստանալիք պատկերասփիւռին կայաններուն մէջ, պայմանաւ որ անոնք չստորագրեն բագմաթիւ երեսփոխաններու կողմէ (արդէն իսկ) ստորագրուած տեղեկատուութեան օրէնքի կիրարկման սառեցումը պահանջող յուշագիրը։*

•*ԲԱՐՁՐԱՍՏԻՃԱՆ մարմին մը իր այցելուներուն յայտնած է, թէ Ապու Մոհճէն տակաւին կը գտնուի Այն Հրուճ գաղթականին մէջ, րնկերակցութեամբ իրեն հետեւորդ 120 գինեալներու։*

•*ՆԱԽԱՐԱՐ Էլի Հրպէյքայի րնակարանը (Ատամայի մէջ), որ գրաւուած էր Եուակոդմանի Համաձայնութեան ձախողութենէն ետք, վերջերս յանձնուած է Հրպէյքայի, որ կը մտադրէ վերջնականօրէն հաստատուիլ հոն, անհրաժեշտ նորոգութիւնները կատարելէ ետք։*

•*ԻՐԱՋԵԿ ադրիւրներու համաձայն, կը նախատեսուի, որ յառաջիկայ երկու չարաթներուն աւելի յստակ պատկերացում ստանայ (Հանգստեան թուղակի) գաղափարը, որ վերջերս սերտօրէն կ'արծարծուի քուլիսներու ետին, վարչապետին ու տնտեսական պատկան մարմիններու միջեւ։*

(ՏԻԱՐ)

ԻՍՐԱՅԷԼԵԱՆ ՅԱՐՁԱԿՈՒՄՆԵՐՈՒ ՄԱՍԻՆ

ԼԻԲԱՆԱՆ ՏԵՂԵԿԱԳԻՐ ՆԵՐԿԱՅԱՑԱՑՈՒՑ ՄԱԿԻՆ

Մակի մէջ Լիբանանի մնայուն ներկայացուցիչ պեսպան Սամիր Մուպարաք տեղեկագիր մը ներկայացուց րնդհանուր քարտուղար Պութրոս Ղալիի, Հարաւի մէջ Իսրայէլեան չարունակուող ոտնձգութիւններուն մասին։

Տեղեկագիրը մանրամասն գանկագրումը կը կատարէ Յունուար ամսուան րնթացքին Իսրայէլեան ռմբակոծումներուն եւ անոնց պատճառած վնասներուն։ Տեղեկագիրով, Լիբանան կը դատապարտէ Իսրայէլեան յարձակումներն ու միջազգային օրէնքը խախտող այլ միջոցառումները, Ապահովութեան Խորհուրդէն պահանջելով համապատասխան կեցուածք։

•*«Հարաւային Լիբանանի Բանակ»ի գինեալները երէկ Հարաւի Ռաշֆ գիւղին մէջ ձերբակալեցին 9 քաղաքացիներ, որոնց չարքին՝ 4 կիներ, եւ գանոնք տեղափոխեցին Տրպրի կեդրոնը, ուրեմն բացատրութիւն չտալով այս քայլին մասին։*

Միւս կողմէ, հաղորդուեցաւ, որ մօտ տասնեակ մը լիբանանցիներ երէկ Խիամի բանտէն փոխադրուած են Մերժայունի գինուորական հիւանդանոցը։ Կ'ենթադրուի, որ բանտային տանջանքներու հետեւանքով առողջական ծանր կացութեան մատնուած քաղաքացիները կարիք ունին երկարատեւ դարմանումներու։

ՌՈՒՍԻՈՅ ՀԱՄԱՅՆԱՎԱՐՆԵՐԸ...

Պատաբեան, որ վերջերս մասնակցած է Ռուսիոյ Համայնավար Կուսակցութեան ժողովին, յայտնած է, որ խորհրդարանական րնտրութեանց մէջ յաջողութիւն արձանագրած Համայնավար Կուսակցութեան նպատակն է հասնիլ նախագահութեան պաշտօնին։ Ան յայտնած է, որ Հայաստանի Համայնավար Կուսակցութիւնը, Խորհրդային Միութեան փլուզումէն ետք, սերտ կապեր պահած է Ռուսիոյ Համայնավար Կուսակցութեան հետ։

Խօսելով Հայաստանի կացութեան մասին, ան ըսած է, որ հարցերու լուծումը պէտք է հետապնդել օրինական եւ սահմանադրական ճամբաներով։ Ըստ Պատաբեանի, խորհրդարանական րնտրութիւնները «խայտառակութիւն» չին եւ ոտնակոխ ըրին մեր ժողովուրդն ու ժողովրդավարութիւնը։ Ան համոզում յայտնած է, որ եթէ Ռուսիոյ մէջ համայնավարները իշխանութեան գան, այդ պարագային, անոնք պիտի վարեն տարրեր քաղաքականութիւն, ինչ որ կրնայ իր անուղղակի անդրադարձը ունենալ Ռուսիա - Հայաստան յարաբերութեանց վրայ։

ՀԱՄԱԶԳԱՅԻՆ ԼԻԲԱՆԱՆԻ ՇՐՋԱՆԱՅԻՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆԸ

ԿԸ ՆԵՐԿԱՅԱՑՆԷ

ԱՐԱ ՄԱԼԻՔԵԱՆ

Ջութակի համերգով

Դաշնակի ընկերակցութեամբ՝

ՍԵՐՈՒԺ ԳՐԱՁԵԱՆԻ

Տեղի կ'ունենայ Ուրբաթ, 26 Յունուար 1996, երեկոյեան ժամը 8ին, Ազգային Ե. Մանուկեան վարժարանի Սիրաւ Մանուկեան սրահին մէջ։

ՄԱՏ՝ 5.000 եւ 10.000 լ.ո.

•Տոմսերը ստանալ DISCO. GEKAէն, SUGARFEETէն եւ ելոյթի օրը կիշէէն։

ՍԻԼՎԱ ԿԱՊՈՒՏԻԿԵԱՆԻ ԾՆՆԴԵԱՆ ՏԱՐԵԴԱՐՁԻ ԵՐԵԿՈՅԹԸ

Բանաստեղծուհի Սիլվա Կապուտիկեանի ծննդեան 77ամեակին առիթով երեկոյթ մը տեղի ունեցաւ Շաբաթ, 20 Յունուարին, «Գաոնիկ» նաշարանին մէջ, նախաձեռնութեամբ «Նոր Կեանք» ամսագրի խմբագրութեան: Ներկայ եղան Պետիկի մօտ Լիբանանի պատուոյ հիւպատոս ալիար Աբաւեանեան եւ ակիկներ, Հայաստանէն շրջանառարտ բժիշկներ եւ մշակութասէր ազգայիններ:

Ընթրիքի սեղաններուն շուրջ բոլորուած ներկաները հետաքրքրական ներկայացուցած գիրառեալական յայտագրին, որուն իրենց մասնակցութիւնը բերին Սեւօ Պաղտասարեան՝ երգեհոնով եւ Շահէ Պաղտասարեան՝ երգով:

Երգիչ Ռոպէր Քիւրտեան իր մասնակցութիւնը բերաւ ժողովրդական եւ աշուղական երգերով, իսկ Խաչիկ Զէնեան՝ երգական եւ արեւմտեան նոր ու «ոքերօ» երգերով:

Սիլվա Կապուտիկեանի մէկ ելոյթը արտասանեց Անի Եփրեմեան:

Այս առիթով իրենց խօսքերը ուղղեցին ներկայացուցիչներ մը ազգայիններ:

Խօսքառաւ ելաւ Սիլվա Կապուտիկեան, շնորհակալութիւն յայտնեց իրեն հանդէպ ցուցաբերուած սիրոյ եւ յարգանքի արտայայտութեանց համար: Անդրադարձաւ, թէ տարիներուն ընթացքին ան երբեք չէ զգացած տարիքին ազդեցութիւնը, որովհետեւ իր ընթացքին միշտ ալ ունեցած է մարդ, իսկ տակաւին ունի ապագայ: Ապագայ մը, որուն ան կը նայի լաւատես աչքերով: Ան երբ խօսեցաւ իր ծննդեան 80 տարեկան ապրելու, կը ծանրանայ նաեւ 80ամեակ...», եզրակացուց բանաստեղծուհին արամատութեամբ համեմուած իր խօսքերով, արժանանալով ջերմ ծափերու:

Իրենց երախտագիտական զգացումները արտայայտեցին նոյնպէս կարգ մը հաստատութիւններ, ակնոյ եւ ապրամանիպակտուր մասնաճիւղեր նուիրելով բանաստեղծուհիին, իրրեւ յիշատակի նուէր:

Գիշերուան ուշ ժամերուն տեղի ունեցաւ կարկանդակի հատման արարողութիւն. աշտարակաձեւ եօթը յարկանի կարկանդակը կարեց Սիլվա Կապուտիկեան, «Ուրախ Տարեդարձ» երգին հետ ամէնուն խմբերգութեամբ:

Իրատեսի ոչ

ԺԱՄՆ Է ՍԱՀՄԱՆՆԵՐԸ ՊԱՏՌԵԼՈՒ

ԻՆՉՊԻՍ ԾՆՈՒԵՑ ՎԵՐԱՄԻԱՒՈՐՄԱՆ ՈՐՈՇՈՒՄԸ

Լ.Ղ.Հ. հոչակմանը յաջորդած չորս տարիների ընթացքում բազմաթիւ «խաղադարար» եւ «կարգաւորիչ» միջազգային բնոյթի բանակցութիւններում որպէս բանակցութիւնների սուբյեկտ հրապիրում են Հայաստանը եւ Ադրպէյճանը, եւ ոչ Լ.Ղ.Հ.ն: Արցախի պատասխանատուները դիտում են կամ որպէս «հայկական համայնքի», կամ յաւազոյն դէպքում՝ Լեռնային Ղարաբաղի իշխանութիւնների ներկայացուցիչներ, բայց ոչ որպէս անկախ պետութիւն ներկայացնող անձինք: ՄԱԿի Հանձնաժողովի եւ այլ հիմնարար փաստաթղթերի հետ որեւէ առնչութիւն չունեցող «սահմանների անձեռնմխելիութեան» «սուրբ» սկզբունքի դրսից պարտադրած անվերապահ ճանաչումը եւ օրինական տարածքային պահանջատիրութեան պաշտպանութիւնից խուսափելը, ամբողջ պատասխանատուութիւնը «իրաւիրոշուող դարաբաղցի ժողովրդի» վրայ բարդելը յանգեցրին հայկական դիւանագիտութեան ջախջախիչ պարտութեանը: Ծնունդ են առել Ե.Ա.Հ.Խ. փաստաթղթեր, ՄԱԿի Անվտանգութեան խորհրդի թիւ 822 եւ 853 բանաձեւերը, այլ միջազգային փաստաթղթեր, որտեղ Արցախը յիշատակում է որպէս Ադրպէյճանի տարածք: Միեւնոյն կային եւ կան նախադրեալներ վերնոյ Դեկտեմբերի 1ի պատմական որոշման վրայ հիմնուած արտաքին քաղաքականութիւն: Երբ աշխարհի տարբեր պետութիւններ ճանաչում էին Հայաստանի անկախութիւնը, ապա դա անում էին Հայաստանի բոլոր որոշումներով հանդերձ, այդ թւում՝ վերամիաւորման մասին որոշումով: Այսինքն ոչ ոք սկզբունքօրէն դէմ չէր, որ Արցախը համարուի Հայաստանի տարածք, բացառութեամբ Մեծ Բրիտանիայի, որը ճանաչելով Հայաստանի անկախութիւնը, յատուկ վերապահում էր արել Լեռնային Ղարաբաղի մասին: Բացի այդ, կան ՄԱԿի որոշումներ ապազգայնացման եւ ազգային ազատագրական շարժումների մասին, որոնք երաշխաւորում միջազգային իրաւական հիմք են մեր երկրի վերամիաւորման միջազգային ճանաչման համար: Սակայն մեր «դիւանագէտները», հետեւելով մեզ համար ճակատագրական ապազգայնացման իրաւական գաշտից, ողջ գործունէութիւնը կենտրոնացրին մեզ համար ամենաանպատակ՝ Հելսինկիեան ակտերի իրաւական դաշտում: Մի ճանապարհ, որ տանում է դէպի ազգային ողբերգութիւն՝ Արցախի իրաւաբանական Ադրպէյճանի կազմում: Լիւի պատասխանատուները արտգործնախարար Կոզիրեւի «Ճեդերատիւ Ադրպէյճանի», կամ այլ «երաշխաւորուած» տարբերակներով, կարծում են, տարբերութիւն չկայ: Եւ հետեւարար են անգամ անհերքելի փաստեր, բացառուած չէ, որ «միջազգային հանրակցութեան» կողմից հենց Հայաստանին յանձնարարուի «պատժամիջոցներ կիրառել» ընդդէմ Արցախի: Դա այդ կեանքի չէ. «աշխարհի նոր կարգերը» արդէն փորձել էին Պանամայի անկրպների նկատմամբ պատժամիջոցների կիրառումը յանձնարարել հենց Սերպիային: Առաջին հերթին պետք էր ելնել նրանից, որ Ադրպէյճանը Ե.Ա.Հ.Խ.ի 6ի իր յայտարարութեամբ կոչ է անում դիտել «միջազգային հանրութեան», այնպէս էլ առանձին երկրների, «իրենց ազդեցութիւնը օգտագործել հակամարտող կողմերի վրայ», որպէսզի «իրականացնեն ՄԱԿի Անվտանգութեան խորհրդի 822 եւ 853 բանաձեւերը», այսինքն որպէսզի Արցախը հնազանդուի Ադրպէյճանին:

Ամենահետաքրքիրն այն է, որ չնայած Լ.Ղ.Հ. առանձին պետութեան» կոնցեպցիան իշխող վարչախմբի ծնունդն է, Հայաստանի ոչ իշխանութեան, ոչ էլ Ա.Գ.Ն.ի արտաքին աշխարհին յղած փաստաթղթերում գրեթէ չի հանդիպում «Լեռնային Ղարաբաղի Հանրապետութիւն» արտայայտութիւնը: Եւ միջազգային մակարդակում վարչախմբի կողմից հետեւողականօրէն չի դրւում Լ.Ղ.Հ.ի ճանաչման պահանջը: Սակայն գանգուածային տեղեկատուութեան միջոցներում (որոնց արտադրանքը հիմնականում «սպառում» է երկրի ներսում) օրական մի քանի տասնեակ, եթէ ոչ հարիւր անգամ, կարելի է հանդիպել «Լ.Ղ.Հ.» անբմիներ: Եւ մենք սախտած յանգում ենք այն եզրակացութեան, որ այդ Լ.Ղ.Հ.ն դիւանագիտական հնարք է, սակայն ոչ թէ աշխարհին խաթեղու համար, այլ դիւանագիտական հնարք անփոփոխ ժողովրդի դէմ, որին փորձում են մոլորեցնել, խաթել, խեղդել ապատեղեկատուութեան յորձանուտում: Արդիւնքում ամբողջ աշխարհում «դիւանագիտական խայծը» կուլ տուեց միայն Հայ ժողովուրդը:

Իսկ ինչպիսի՞ն է վարչախմբի մօտեցումը Արցախի խնդրի լուծմանը: Դա յատկացնես կարելի է պարզել, հետեւելով երկրի առաջին դէմքի Լ. Տէր Պետրոսեանի ելոյթներին, հարցազրոյցներ, յայտարարութիւններ.

«... Հարցի միակ լուծումը անտեսական, սոցիալական եւ մշակութային հիմնահարցերն է...» (28 Սեպտեմբերի 1990, ՄԱԿի գրասենեակ),

«... Արցախի հարցը... ամենեւին կախուած չէ Հայաստանից» (9 Հոկտեմբերի 1990, «Հայաստանի Հանրապետութիւն»),

«Եթէ Ղարաբաղը լինի լիարիւն հիմնաւոր կազմաւորում, ապա դա... կը գոհացնի բոլոր կողմերին...»

(12 Հոկտեմբեր 1990, Խորհրդային Ղարաբաղ»):

Իմ փաթեթը մի տարի է ձեռքիս է: Էութիւնը, առաջին կէտը, առաջին պայմանը... պէտք է ունենալ Լ.Ղ.Ի.Մ.ի *ամատուս – ֆոն...*» (23 Սեպտեմբերի 1991 թ. «Հայաստանի Հանրապետութիւն»):

«... Լեռնային Ղարաբաղի խնդիրը մենք ըստ էութեան պիտի մենք որպէս ներքին *կոնֆլիկտ...*» (Ուղերձ 14 պետութիւնների դեսպանների, 25 Փետրուարի 1992 թ.),

«Կը ցանկանայի կարծել, որ Ադրպէյճանի կազմում իրաւական հանրապետութեան կարգավիճակը լիովին կը բաւարարէր բոլոր կողմերին...» (5 Մարտի 1992, «Կոմսոմոլսկայա պրաւդա»),

«Իմ կողմից, ես պարզապէս առարկել եմ, բազմարիւ անգամ, վերադառնալ նախկին կարգավիճակին՝ իրիւնով շրջանի Ադրպէյճանի Հանրապետութեան: Տեսնես մէկ տարի առաջ Լեռնային Ղարաբաղի դեսպանները համաձայն էին» (25 Փետրուար 1992, Le Monde),

«Ես դրան (Արցախի պատկանելութիւնը Ադրպէյճանին խմբ.) չեմ առարկում...» (20 – 26 Մարտի 1992, «Ռոմինիրիէր»),

«... Եթէ Ադրպէյճանը հանդէս գայ ոչով առաջարկութիւններով, որ կը ճշի երաշխիքները... եւ մենք, եւ դարաբաղցիները, կարծում եմ,–կը գնանք բնդառաջ» (19 Յունիսի 1992, «Նեզավիսիմայա գազետա»):

Կարծում ենք, Հ.Հ. նախագահը բաւականաչափ յստակ է արտայայտել իր եզրակացութիւնները: Երբ դրանք տեղադրենք այն, որ Ե.Ա.Հ.Խ.ի բանաձեւերը, որոնց Արցախը յիշատակում է որպէս Ադրպէյճանի տարածք, առնչուելով 1993 թ. Սեպտեմբերի 6ի իր յայտարարութեամբ կոչ է անում ինչպէս «միջազգային հանրութեան», այնպէս էլ առանձին երկրների, «իրենց ազդեցութիւնը օգտագործել հակամարտող կողմերի վրայ», որպէսզի «իրականացնեն ՄԱԿի Անվտանգութեան խորհրդի 822 եւ 853 բանաձեւերը», այսինքն որպէսզի Արցախը ենթարկուի Ադրպէյճանին:

Ամենահետաքրքիրն այն է, որ չնայած Լ.Ղ.Հ. առանձին պետութեան» կոնցեպցիան իշխող վարչախմբի ծնունդն է, Հայաստանի ոչ իշխանութեան, ոչ էլ Ա.Գ.Ն.ի արտաքին աշխարհին յղած փաստաթղթերում գրեթէ չի հանդիպում «Լեռնային Ղարաբաղի Հանրապետութիւն» արտայայտութիւնը: Եւ միջազգային մակարդակում վարչախմբի կողմից հետեւողականօրէն չի դրւում Լ.Ղ.Հ.ի ճանաչման պահանջը: Սակայն գանգուածային տեղեկատուութեան միջոցներում (որոնց արտադրանքը հիմնականում «սպառում» է երկրի ներսում) օրական մի քանի տասնեակ, եթէ ոչ հարիւր անգամ, կարելի է հանդիպել «Լ.Ղ.Հ.» անբմիներ: Եւ մենք սախտած յանգում ենք այն եզրակացութեան, որ այդ Լ.Ղ.Հ.ն դիւանագիտական հնարք է, սակայն ոչ թէ աշխարհին խաթեղու համար, այլ դիւանագիտական հնարք անփոփոխ ժողովրդի դէմ, որին փորձում են մոլորեցնել, խաթել, խեղդել ապատեղեկատուութեան յորձանուտում: Արդիւնքում ամբողջ աշխարհում «դիւանագիտական խայծը» կուլ տուեց միայն Հայ ժողովուրդը:

Իսկ ինչպիսի՞ն է վարչախմբի մօտեցումը Արցախի խնդրի լուծմանը: Դա յատկացնես կարելի է պարզել, հետեւելով երկրի առաջին դէմքի Լ. Տէր Պետրոսեանի ելոյթներին, հարցազրոյցներ, յայտարարութիւններ.

«... Հարցի միակ լուծումը անտեսական, սոցիալական եւ մշակութային հիմնահարցերն է...» (28 Սեպտեմբերի 1990, ՄԱԿի գրասենեակ),

«... Արցախի հարցը... ամենեւին կախուած չէ Հայաստանից» (9 Հոկտեմբերի 1990, «Հայաստանի Հանրապետութիւն»),

«Եթէ Ղարաբաղը լինի լիարիւն հիմնաւոր կազմաւորում, ապա դա... կը գոհացնի բոլոր կողմերին...»

(12 Հոկտեմբեր 1990, Խորհրդային Ղարաբաղ»):

Իմ փաթեթը մի տարի է ձեռքիս է: Էութիւնը, առաջին կէտը, առաջին պայմանը... պէտք է ունենալ Լ.Ղ.Ի.Մ.ի *ամատուս – ֆոն...*» (23 Սեպտեմբերի 1991 թ. «Հայաստանի Հանրապետութիւն»):

«... Լեռնային Ղարաբաղի խնդիրը մենք ըստ էութեան պիտի մենք որպէս ներքին *կոնֆլիկտ...*» (Ուղերձ 14 պետութիւնների դեսպանների, 25 Փետրուարի 1992 թ.),

«Կը ցանկանայի կարծել, որ Ադրպէյճանի կազմում իրաւական հանրապետութեան կարգավիճակը լիովին կը բաւարարէր բոլոր կողմերին...» (5 Մարտի 1992, «Կոմսոմոլսկայա պրաւդա»),

«Իմ կողմից, ես պարզապէս առարկել եմ, բազմարիւ անգամ, վերադառնալ նախկին կարգավիճակին՝ իրիւնով շրջանի Ադրպէյճանի Հանրապետութեան: Տեսնես մէկ տարի առաջ Լեռնային Ղարաբաղի դեսպանները համաձայն էին» (25 Փետրուար 1992, Le Monde),

«Ես դրան (Արցախի պատկանելութիւնը Ադրպէյճանին խմբ.) չեմ առարկում...» (20 – 26 Մարտի 1992, «Ռոմինիրիէր»),

«... Եթէ Ադրպէյճանը հանդէս գայ ոչով առաջարկութիւններով, որ կը ճշի երաշխիքները... եւ մենք, եւ դարաբաղցիները, կարծում եմ,–կը գնանք բնդառաջ» (19 Յունիսի 1992, «Նեզավիսիմայա գազետա»):

Կարծում ենք, Հ.Հ. նախագահը բաւականաչափ յստակ է արտայայտել իր եզրակացութիւնները: Երբ դրանք տեղադրենք այն, որ Ե.Ա.Հ.Խ.ի դեկավարութիւնը ակնարկում էր «Կիպրոսի մոդելի» կիրարկումը Արցախեան խնդրում (խօսքը երկար տարիներ գոյութիւն ունեցող, բայց չճանաչուած «Կիպրոսի բուրքական հանրապետութեան» մասին է), ապա 1994ի Նոյեմբերին Հ.Հ.Ն.ի երդ համագումարում օրինակ բերուեց Պադեստաինի հարցի լուծումը, այսինքն իրիւնով կազմաւորում գործիչ պետութեան կազմում:

Փաստօրէն արտաքին քաղաքական բնագաւառում վարչախմբին սատցել է այն, ինչ պահանջել է: Այդ դէպքում ի՞նչ ցնծագիների է ծառայում «հայկական երկրորդ պետութեան» կոնցեպցիան, որը պետական եւ ոչ պետական քարոզչական մեքենաների օգնութեամբ ամէն օր ամէն ժամ յամառօրէն մացառում է մեր հայրենակիցների ուղեղները, ինչի հետեւանքով Հայ ժողովուրդը ակսեց հաւատալ, թէ Արցախն իրօք առանձին եւ բաւականին ուժեղ պետութիւն է:

Մեր խորին համոզմամբ, դրա միջոցով՝

1) Քողարկում է վարչախմբի հակաազգային քաղաքականութիւնը,

2) Հայ ժողովրդին հոգեբանօրէն նախապատրաստում են Արցախի բռնազաւթմանը Հայաստանից,

3) Հիմնարկում վերամիաւորման մասին պատմական որոշումը չեղեալ յայտարարելու համար,

4) Հայ ժողովուրդը պատասխանատու է պատերազմին մասնակցող եւ չմասնակցող հատուածների:

Փաստօրէն պատուհասով հայի «Լ.Ղ.Հ. պետութեան» պատրանքը, վարչախմբին յաջողում է բրացնել նրա գլխուղեղը, նայն այլեւս չափազանց հանգիստ է բնկալում Հ. Հ. պաշտօնատար անձանց ցանկացած, նոյնիսկ ակնյայտօրէն ազգուրաց քայլերը, միամտօրէն համոզուած լինելով, որ կայ ուժեղ Լ.Ղ.Հ. իր բանակով, որը կր վնաս ամէն ինչ ի օգուտ Արցախի: Միաժամանակ ստեղծում է այն անհերթիք մթնոլորտը, որ պատերազմ եւ կայ, եւ չկայ: Դա վարչախմբին բոյլ է տալիս մի կողմից բոլոր ոազմական յաջողութիւնները օգտագործել սեփական դիրքերի ամրապնդման համար, իսկ պարտութիւնների համար չկրել որեւէ պատասխանատուութիւն: Միւս կողմից՝ ստեղծում է այն բիւր կարծիքը, որ կայ «պատերազմող» Լ.Ղ.Հ. որի մեղքով անընդհատ տուժում է «խաղաղ» Հ.Հ.ն:

Եւ այդ, իր ողջ էութեամբ անբարոյական երկրնարանքը՝ «կերակրել ցուրտ բնակարաններում կծկուած սոված երեխաների՞ն, թէ՞ ատատարել Արցախին», պարտադրում է ժողովրդին բարոյչնահան մեղեղության ամբողջ գոյութիւնն օգտագործել, պետական մարմիններին ամենաարժէքաւոր մակարդակում. «Բանի դեռ Լեռնային Ղարաբաղում խաղաղութիւն չի հաստատուել... ոչ մի իշխանութիւն՝ լինի Հ.Հ.Ն.ական, դաշնակցական, թէ կոմունիստական, չի յաջողուի միչ թէ շատ բարելաւել հանրապետութեան սոցիալ–տնտեսական իրավիճակը: Սա է պրոբեմի իրական պատճառը...» (Հ.Հ.Ն. 5րդ համագումարում Լ. Տէր Պետրոսեանի ելոյթից): Այսինքն ժողովրդի ծանրագոյն վիճակը, որի իրական եւ հիմնական պատճառ Հայրենիքը բալանող եւ իշխանութիւնների բացարձակ պողոտութիւնը վայելողմի բանի խմբակցութիւններն են, վերագրում է պատերազմի հետեւանքներին:

«Երկրորդ պետութեան» պատրանքային կոնցեպցիան նող է նախապատրաստում վերամիաւորման մասին պատմական որոշումը չեղեալ յայտարարելու համար: Երկրով մէկ աղմուկ-աղաղակ է. «մեր դարաբաղցի եղբայրները հոչակել են անկախ պետութիւն: Ճանաչե՞նք Լ.Ղ.Հ. անկախութիւնը»: Դրանի պատասխանի ծախսած «իրաւաբաններն» եւ «քաղաքագէտները» ասում են. «Բայց դա հակասում է 1989 թ. Դեկտեմբերի 1ի որոշմանը», «ուրեմն՝ երբ ժողովուրդը ինքնորոշման իրաւունք ունի, ապա նրանից գանում են տարբեր ուժերի ազդեցութեան ոլորտներում եւ որպէս կանոն վարում են փոխադարձ բշնամական քաղաքականութիւն: Օրինակները բազմաթիւ են՝ Հնդկաստանն ու Արեւմտեան Կարեաներ, Վիետնամներ, Արեւելեան եւ Արեւմտեան Գերմանիաներ... Նոյն ազգի երկու պետութեան ստեղծումը հոյակապ միջոց է գերաւորութիւնների ձեռքում՝ ապահովելու ազգի յաւերժական բոլոր խնդիրները: Բոլոր ազգերը ձգտում են վերամիաւորման, շատերն արդէն վերամիաւորուել են, միայն մենք ենք, որ մեր «հայի խելքով» մամուլի էջերում բարբաջում ենք «հայ ներ պետութեան» եւ «հայաթզոժողովուրդների» մասին: Իրական Հայոց պետականութիւնը կարող է գոյութիւն ունենալ միմիայն ՄԵԱՄՆԱԿԱՆ ՊԵՏՈՒԹԵԱՆ շրջանակներում: Իսկ միասնական պետութեան միակ իրաւական հիմքը վերամիաւորման մասին 1989 թ. Դեկտեմբերի 1ի որոշումն է, որը մենք ամենայն զգուշութեամբ պէտք է պաշտպանենք ցանկացած ոտնձգութիւնից: Հենց այդ որոշման հիման վրայ հարկ է պարտադրել գործնթաց բոլոր պետական կառոյցների եւ դեսպանութիւնների գործունէութիւնը:

Ժամանակն է հասկանալ, որ իրական պետութիւն ունենալու համար Հայաստանի Հանրապետութեան կազմի մէջ հարկ է բնդգրկել Արցախի եւ Սիւնիքի ողջ պատմամշակութային տարածքը: Որպէսզի ունենանք պաշտպանունակութեան եւ զարգացման համար նուազագոյն պայմաններ, մեզ անհրաժեշտ է չորք 47 հազ. Քառ. Կմ. կենսաՄԱԿԱՆ ՏԱՐԱԾՔ եւ 200 միլիմէթրանոց սահման Պարսկաստանի հետ: Առանց դրա չի լինի ոչ խաղաղութիւն, ոչ բարեկեցութիւն, ոչ էլ արժանապատուութիւն:

Ժամն է մեր վճռական ձայն տալ պատասխանատուներին եւ արագ նայելով նշմարտութեան աչքերին՝ յաղթանակի կամք դրսեւորել:

Ժամն է հայոց սրով պատուել այս կամ այն աւազակապետի կողմից գծուած սահմանները...

ՅՈՎՀԱՆՆԷՍ ԳԱԼԱՖԵԱՆ
ՀԱՅԿ ԲԱԲՈՒԽԱՆԵԱՆ

(Շար. 2 եւ վերջ)

ՀԱՅ ԺՈՂՈՎՐԴԻ ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆԸ ԵՒ ՄՇԱԿՈՅԹԸ

ԱՌՆՈՂՏ ԹՈՅՆԲԻԻ ՊԱՏՄԱՓԻԼԻՍՈՓԱՅՈՒԹԵԱՆ ՏԵՍԱՆԿԻԻՆԻՑ

Հայ պատմագրութիւնը միանշանակ բացասական գնահատական է տալիս մեր ժողովրդի պատմութեան մէջ միարարութեան ունեցած քաղաքական դերին՝ նկատի առնելով այն հանգամանքը, որ այն տանում էր դէպի ուծացում: Այս գնահատականը երկար ժամանակ թոյլ չէր տալիս, որ հայկոր պատմագրութիւնը ըստ պատշաճի վերականգնի հայ մշակոյթի պատմութեան մէջ միարարական գրական եւ ընդհանուր մշակութային ժառանգութեան ունեցած իսկական տեղը: Այս խնդիրն առաջադրեց Լեւոն Խաչիկեանը (17) եւ նշանակալի չափով լուծեց Սէն Արեւշատեանը (18): Եւ ահա ներկայումս նոյնպիսի միանշանակ դրական գնահատական է տիրում արդէն մշակութային այն նշանակութեանը, որ ունեցան միարարական ջանքերը Արեւմուտքի հետ յարաբերութիւններ գարգացնելու ուղղութեամբ: «Անժխտելի է, ի հարկէ, որ միարարական շարժման ծագումը Հայաստանում կապած էր քաղաքական դրդապատճառների՝ պապականութեան օգնութեամբ Հայ ժողովրդի ազատագրման սին երագանքների հետ: Բուն գործունէութեան մէջ, սակայն, միարարութիւնը ոչ միայն որեւէ դեր չկատարեց այդ նպատակի իրականացման ուղղութեամբ, այլեւ պատճառ հանդիսացաւ Հայ ժողովրդի մի գգալի հատուածի օտարացմանը: Այնուամենայնիւ, չնայած իր խաղացած խիստ բացասական գործնական դերին, միարարական շարժումը ուշադրութեան արժանի որոշ հետք է թողել հայ մշակոյթի, մասնաւորապէս բնագիտական եւ փիլիսոփայական մտքի գարգացման պատմութեան մէջ (19): Խօսքն առաջին հերթին միջնադարի եւրոպական մշակոյթի իշխորագոյն երկերի հայերէն թարգմանութիւնների մասին է, որոնք դարձան հաւասարապէս հայրենական գիտութեան ու գրականութեան իրողութիւններ: Եւ աւելին, ինչպէս կարծում է Ս. Արեւշատեանը, 14րդ եւ հետագայ դարերի հայ փիլիսոփաների, գիտնականների, գրողների հայեացքների շատ առանձնայատկութիւններ անհնար է վերհանել ու ըմբռնել՝ առանց հաշուի առնելու հայ մշակոյթի փոխագդեցութիւնները արեւմտեան միջնադարեան գրականութեան հետ:

Ուրեմն՝ հայ եկեղեցական դաւանանքի ինքնուրոյն լինելը, որն իսկապէս ապահովեց հայ եկեղեցու ինքնուրոյնութիւնը քրիստոնէական աշխարհում եւ նշանակելի գործօն եղաւ Հայ ժողովրդի ազգային ինքնութեան գոյատեւման համար, այսուհանդերձ չխոչընդոտեց Հայ ժողովրդի մշակութային չփումները, հայ մշակոյթի արեւմտամէտ ուղղուածութիւնը՝ դէպի հելլենիստական եւ ապա՝ միջնադարեան եւրոպական մշակոյթը: Նոյնիսկ զուտ եկեղեցական պատմութեան տեսանկիւնից, Հայ Եկեղեցու յարաբերութիւնները Ուղղափառ եւ Կաթոլիկ Եկեղեցիների հետ, կարելի է ասել, վճռորոշ են եղել դարերի ընթացքում ե՛ւ իրենց նշանակութեամբ, ե՛ւ իրենց ծաւալով, ընդգրկման ոլորտով, եթէ նկատի առնենք ինչպէս եկեղեցական քաղաքականութիւնը, այնպէս էլ, յատկապէս, եկեղեցական մշակոյթն ամբողջովին՝ սկսած վարքագրութիւնից եւ վերջացրած եկեղեցական ճարտարապետութեամբ:

Բայց կայ եւս մէկ, թերեւս ամենավճռորոշ փաստարկը, որը բխում է իր իսկ՝ Թոյնրիի տեսութիւնից: Ժամանակակից եւրոպական քաղաքակրթութեան ձեւաւորման ընթացքի մէջ մի կարեւորագոյն փուլ են միջերկրածովեան միջնադարեան քրիստոնէական պետութիւնները եւ առանձնապէս Ձենովան, Ֆլորենցիան, Վենետիկը եւ իտալական միւս քաղաք-պետութիւնները: Դրանք, Թոյնրիի իրաւացի դիտողութեամբ, կապում էին Արեւմտեան քաղաքակրթութեան մի առանձնայատուկ «ժամանակային ենթամշակոյթը» (20), որի համար բնորոշ էին տնտեսական ու հանրային կեանքի իւրօրինակ կազմակերպուածքը, միջազգային աշխոյժ առեւտուրը, քաղաքների ու արհեստների բուռն գարգացումը, վաղ վերածննդի մշակոյթը: Եւ ապա թէ ինչն է յատկանշական Կիլիկեան հայկական պետութիւնն իր կազմաւորման հէնց սկզբից փոխ յարաբերութիւնների մէջ էր այս առանձնայատուկ աշխարհի հետ, իսկ 12րդ դարից սկսած արդէն օրգանապէս ներգրաւուեց նրա մէջ՝ դառնալով նրա բաղկացուցիչ մասը քաղաքականութեան, առեւտրի, մշակոյթի ոլորտում: Եւ չետոյ ինքն էլ իւրովի բնկալեց հանրային կեանքի կազմակերպման՝ այդ աշխարհին բնորոշ առանձնայատկութիւնները: Իսկ միջնադարի այդ «ազգերի եւրոպական համագործակցութիւնը» (թող թոյլ տրուի փոխարերաբար այդպէս կոչել այն), իր կողմից, նրան ընդունեց իր միջավայրը թէ՛ տնտեսապէս, թէ՛ քաղաքականապէս, թէ՛ գաղափարապէս եւ թէ մշակութային առումով: Ահա, թուրքիկ կերպով, որոշ փաստեր: Ձենովայի, Վենետիկի, Ֆլորենցիայի, Միլիլիայի, Մարսէյլի, Կատալոնիայի եւ այլ վայրերի վաճառականների հետ կատարուող աշխոյժ առեւտուրը հիմք եղաւ, որ նրանց համար առաւելագոյն բարենպաստ կարգավիճակ ապահովուէր Կիլիկեան Հայաստանի նաւահանգստային քաղաքներում եւ տարանցիկ առեւտրի կենտրոններում: Այստեղ գոյացան եւ արքունիքի հովանաւորութիւնն էին վայելում առանձին թաղամասեր, որտեղ ապրում էին եւրոպացի վաճառականներ, արհեստաւորներ, ֆինանսիստներ, գործում էին առեւտրական տներ եւայլն: Հանդիպակաց հոսանքով, եւրոպական քաղաքներում ստեղծւում էին հայկական թաղամասեր՝ գործարար եւ մշակութային հաստատութիւններով (այսպէս կոչուած «հայ տներ»), եկեղեցիներով, դպրոցներով եւայլն: Այս ճանապարհով Արեւմտեան Եւրոպա թափանցեցին հայ մշակոյթի տարրեր՝ չինարարական արուեստի եւ աշխարհիկ ու եկեղեցական ճարտարապետութեան ձեւեր (որոնց մասին շատ են գրում ճարտարապետութեան իտալացի եւ Ֆրանսիացի պատմարանները, եւ որոնք յիշատակում է նաեւ Թոյնրին ինքը), հասարակական ու տնտեսական կեանքի կազմակերպման իրական ձեւեր, ձեռագրական արուեստի նմոյշներ եւայլն: Արեւմտեան գարգացող մշակոյթը, որպէս բաց տիպի մշակոյթ, ընկալեց որոշ այդպիսի տարրեր: Միեւնոյն ժամանակ հայ մշակոյթը, մասնաւորապէս՝ հոգեւոր, կրեց միջերկրածովեան ազգակից քրիստոնէական երկրների մշակոյթի բարերար ազդեցութիւնը: Նրա մէջ գոյացան տնտեսական ու քաղաքական կեանքի ենթամշակութային նոր ձեւեր՝ հիւպատոսական յարաբերութիւններ, մաքսային ծառայութիւն, վաճառատներ, ծովագնացութիւն, առեւտրանաւերի վարձակալութիւն եւայլն:

(Շար. 4)

ԾԱՆՕԹԱԳՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

17.- Տե՛ս Յովհաննէս Քոնեցի, «Յաղագս Քերականին». Երեւան, 1977, Լ. Ս. Խաչիկեանի առաջաբանը:

18.- Տե՛ս Ս. Ս. Արեւշատեան, «Միջնադարեան Հայաստանի Փիլիսոփայական Դպրոցները», Երեւան, 1988 (ռուսերէն):

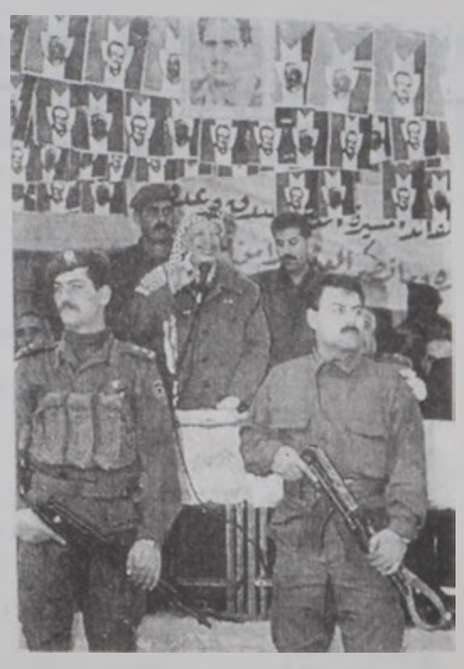
19.- Լ. Տէր Պետրոսեան, «Հայ Հին Թարգմանական Գրականութիւն», Երեւան. 1984, էջ 23:

20.- Ա. Թոյնբի, նշ. աշխ., հ. I, էջ 23:

ԱՐԱԲԱԿԱՆ ԱՇԽԱՐՀ

ԸՆՏՐՈՒԹԻՆՆԵՐԸ ՓՈՐՁԱՔԱՐ՝ ՊԱՂԵՍՏԻՆԵԱՆ ԻՇԽԱՆՈՒԹԵԱՆ

20 Յունուար 1996ը անկիւնադարձային ու պատմական օր եղաւ պաղեստինցի ժողովուրդին պատմութեան մէջ, ուր վերջին տասնամեակներու ղէպքերը իրենց դրդապատճառներով ու հետեւանքներով առանցքը կազմեցին Բ. Աշխարհամարտէն ետք Միջին Արեւելքի մէջ ստեղծուած անկայուն վիճակին եւ չրջանի գլխաւոր տագնապի լուծման ճիգերուն: 20 Յունուարի պաղեստինեան այս ընտրութիւնները եկան իրականացնելու պաղեստինցի ժողովուրդին մէկ տեսնչր՝ պաղեստինեան անկախ պետութեան կերտումին ճամբուն վրայ: Մատրիտի խորհրդաժողովն (1991), 1993ի Օսլոյի ու Ուաշինկթընի համաձայնութիւնները ու Մայիս 1994ին ինքնավար իշխանութեան յայտարարութենէն ետք, 20 Յունուարի ընտրութիւնները եկան օղակ մը եւս ամրողջացնելու պաղեստինեան անկախ պետութեան ուղղութեամբ:



Ե. Արաֆաթ Խան Եուհէսի մէջ ընտրական ճառ մը կ'արտասանէ

Աւելի քան 700 թեկնածուներ ընտրապայքար մղեցին պաղեստինեան իշխանութեան խորհուրդի 88 աթոռներուն համար, կազային եւ Արեւմտեան Ափի ու մասամբ արեւելեան Երուսաղէմի մէջ: Աւելի քան մէկ միլիոն պաղեստինցիներ 20 Յունուարի ընտրական գործընթացին իրենց քուէարկութեամբ նախընթաց մր արձանագրեցին այս ժողովուրդին քաղաքական ճակատագրի տնօրինման մէջ:

Թեկնածուներու ցանկին մաս կազմեցին նաեւ 28 կիներ, որոնք չվարանեցան իրենց բողոքն ու ընդվզումը արտայայտելու տիրող ընկերային բարքերուն դէմ, որոնք արգելակեցին բազմաթիւ կիներու թեկնածու ներկայանալու փափաքը: Մականաթիւ այդ կին թեկնածուները, ինչպէս՝ Հանան Աշրաուի, Ջահիրա Քամալ, Ղատա Սադէր, Ղատա Զէյտան, Նաշաշիպի եւ ուրիշներ, իրենց ընտրապայքարի ծրագիրին մէջ առանցքային կարեւորութիւն տուին պաղեստինցի կնոջ վիճակի բարելաւման անհրաժեշտութեան, պահանջելով, որ ան հաւասար վերաբերմունքի արժանանայ իշխանութեան կողմէ: Նորընտիր պաղեստինեան խորհուրդի սահմանափակ իրաւասութիւնները այս բնոյթը գլխաւորապէս կ'ընդլայնէին ընդդիմադիր ներուն՝ յատկապէս ընտրութիւնները պայքարի ենթարկող կողմերուն: Անոնք կը քննադատեն Պ. Խորհուրդի գործունէութեան ծրագիրը, որ կիրարկելի առաջնահերթ պայման է պաղեստինեան Ազգային Ուխտին մէջէն ջրնջումը, Իսրայէլի ոչնչացման ակնարկող յօդուածին, եւ այս՝ ամենաուշր ընտրութեանց յաջորդող երեք ամիսներուն: Ընդդիմադիրները կ'առարկեն, որ պաղեստինցի ժողովուրդին մէկ երրորդ համեմատութեան կողմէ ընտրուած Պ. Խորհուրդը կրներկայացնէ միայն ինքնավար չրջաններու պաղեստինցիները եւ ոչ՝ արտասահմանի պաղեստինցիները եւ ոչ ալ տուն-տեղ ձգելով մասնակցած հին պաղեստինեան գիւղալ պայքարին՝ «Ինթիֆատա»ին:

Խորքին մէջ թեկնածուներուն մեծ մասը չունէր քաղաքական յստակ ծրագիր: Անոնց ընտրապայքարին քարոզչական արշաւը կեդրոնացած էր առաւելապար ինքնավար չրջաններու եւ ժողովուրդին տրնտեսական ոչ նախանձելի կացութեան ու գայն բարելաւելու ձգտող տեսական առաջարկներուն վրայ: Աւելի՛ն. թեկնածուներու ընտրապայքարին մէջ չկար քաղաքական խորք, որ հիմնականին մէջ վերապահուած է «նախագահ» Արաֆաթի ճառախօսութեանց, որոնք, իրենց կարգին, սահմանափակուած էին Օսլոյի համաձայնութեան պարփակած պայմաններով:

Ընտրութիւններէն իրենք զանոնք եւ 88 անդամներէ բաղկացած պաղեստինեան օրէնսդիր խորհուրդը յառաջիկայ քանի մը չարաթներուն պիտի կազմէ «կառավարութիւն» մը, որ յիշեալ խորհուրդի կողքին պիտի բլայ անոր գործադիր մարմինը: Կառավարութիւնը ձեւականօրէն կը կիրարկէ Պ. Խորհուրդի որոշումները: Ապահովութեան ու յատկապէս արտաքին յարաբերութեանց մարզը (դիւանագիտական...) վերապահուած է իսրայէլացիներուն կամ կէս պէտք է նախօրօք ստանայ իսրայէլեան իշխանութեան հաւանութիւնը...

ԸՆԴԴԻՄԱԴԻՐՆԵՐ

Նորընտիր պաղեստինեան խորհուրդի մեծամասնութիւնը կը կազմեն Եասէր Արաֆաթի Ազգային Ուխտի անդամները, որոնք կը հաչուեն չուրջ 4.5 միլիոն գաղթականներ: Մինչդեռ Պաղեստինեան Ազգային Ուխտը կը ցոյացնէ համայն պաղեստինցի ժողովուրդին տեսլականները (որոնց կարեւոր կէնքէն կ'ընդդիմադիրներուն՝ յատկապէս ընտրութիւնները պայքարի ենթարկող կողմերուն: Անոնք կը քննադատեն Պ. Խորհուրդի գործունէութեան ծրագիրը, որ կիրարկելի առաջնահերթ պայման է Պաղեստինեան Ազգային Ուխտին մէջէն ջրնջումը, Իսրայէլի ոչնչացման ակնարկող յօդուածին, եւ այս՝ ամենաուշր ընտրութեանց յաջորդող երեք ամիսներուն: Ընդդիմադիրները կ'առարկեն, որ պաղեստինցի ժողովուրդին մէկ երրորդ համեմատութեան կողմէ ընտրուած Պ. Խորհուրդը կրներկայացնէ միայն ինքնավար չրջաններու պաղեստինցիները եւ ոչ՝ արտասահմանի պաղեստինցիները եւ ոչ ալ տուն-տեղ ձգելով մասնակցած հին պաղեստինեան գիւղալ պայքարին՝ «Ինթիֆատա»ին:

Խորքին մէջ թեկնածուներուն մեծ մասը չունէր քաղաքական յստակ ծրագիր: Անոնց ընտրապայքարին քարոզչական արշաւը կեդրոնացած էր առաւելապար ինքնավար չրջաններու եւ ժողովուրդին տրնտեսական ոչ նախանձելի կացութեան ու գայն բարելաւելու ձգտող տեսական առաջարկներուն վրայ: Աւելի՛ն. թեկնածուներու ընտրապայքարին մէջ չկար քաղաքական խորք, որ հիմնականին մէջ վերապահուած է «նախագահ» Արաֆաթի ճառախօսութեանց, որոնք, իրենց կարգին, սահմանափակուած էին Օսլոյի համաձայնութեան պարփակած պայմաններով:

Ընտրութիւններէն իրենք զանոնք եւ 88 անդամներէ բաղկացած պաղեստինեան օրէնսդիր խորհուրդը յառաջիկայ քանի մը չարաթներուն պիտի կազմէ «կառավարութիւն» մը, որ յիշեալ խորհուրդի կողքին պիտի բլայ անոր գործադիր մարմինը: Կառավարութիւնը ձեւականօրէն կը կիրարկէ Պ. Խորհուրդի որոշումները: Ապահովութեան ու յատկապէս արտաքին յարաբերութեանց մարզը (դիւանագիտական...) վերապահուած է իսրայէլացիներուն կամ կէս պէտք է նախօրօք ստանայ իսրայէլեան իշխանութեան հաւանութիւնը...



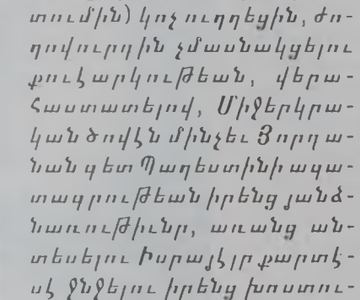
Պաղեստինցիներ կը քուէարկեն

ՊԵԵԼՈՒԹԻՍԻԱ կը թուի, թէ կը վերապահուայ իր համայնավար անցեալին: Նախագահ Ալեխանտրո Էուճենիօ Մայխիսի կազմակերպից հանրամուէ մը, որուն բնթացքին հուէարկողները մեծամասնութեամբ նախընտրեցին խորհրդային խորհրդանիշով դրօշը եւ ոուսերէնը իրրեւ պաշտօնական երկրորդ լեզու՝ պիտի ոուսահրէնին կողքին: Պիտի սպասուի վերջին խորհրդային երկիրը էր, որ բնութենց իր խորհրդարանը. նախագահ Էուճենիօ Ինճիսան ընտրուեցաւ, թ. բնութենց պայմարի ընթացքին յուրց արգելքներ յարուցած է:

ԿԵՆԴՐՈՆԱԿԱՆ ԱՍԻԱՅ մէջ միապետութիւնն ու նախկին համայնավար դիկտատորները իշխանութեան գլուխին են. ժողովրդավար ուժերը մեկուսացուած են քաղաքական ընդդիմութեան մէջ, կամ արտաքսուած են երկրէն: Խորհրդարանները լուծուած յայտարարութեան եւ փոխարինութեան ուրիշներով, որոնց համար ընտրութիւնները ժողովրդավարութեան օրէնքներէն շատ հեռու էին:

Ղազախստանի, Թուրքմենստանի եւ Ուզպէքիստանի նախագահները ընտրութիւններ կազմակերպեցին երկարաձգելու համար իրենց պաշտօնավարութիւնը:

Միակ յուսադրու երեւոյթը Խրիխզստանն է, ուր նախագահ Ասլար Ադաեւ միապետութիւն ստեղծելու ճիգով մր՝ առաջարկից իր պաշտօնավարութեան շրջանը միչեւ 2001 թուականի երկարաձգելու շուրջ հանրամուէի մր կազմակերպեց: Սակայն խորհրդարանը ձախողեցաւ նախագահին ծրագիրը:



Ռուսիոյ նախագահ Պ. Ելցին

ՌՈՒՍԻԱ. բնութենց երկու խորհրդարանները յետ խորհրդապային շրջանին: 1996ին պիտի կազմակերպուի նախագահական ընտրութիւններ: Միեչ ոուսական ընտրութիւնները չարաբերաբար ազատ «մամուր» էին, ժողովրդավարական սկզբունքներու գոյութիւնը հարցական են. խորհրդարանական ընտրութիւններու համակալավարներու վերապարձր պիտի կաշկանդէ բարեկարգումներու ընթացքը:

(ԱՖՓ)

Ա. Պ. Հ. ԵՐԿԻՐՆԵՐ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԿԵԱՆՔԻ ՊԱՏԿԵՐ

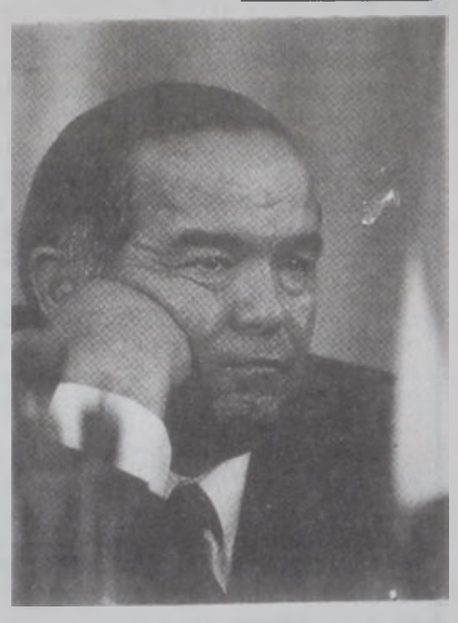
Ստորեւ տրուած ԱՖՓ լրատու գործակալութեան մէկ յօդուածը կը պարզէ խորհրդային երկիրներու քաղաքական կեանքի պատկերը: Համայնավար վարչակարգերու փլուզումէն ետք, նորահաստատ ժողովրդավար կարգերը տակաւին իրենց սաղմին մէջ կը գտնուին եւ արեւմտեան արժեչափերով հեռու են ժողովրդավարութեան սկզբունքներէն:

Արեւմտեան մամուլը յաճախ նոյն գնահատականը կու տայ տարբեր երկիրներու մէջ կատարուող քաղաքական փոփոխութեանց արդիւնքին, մինչդեռ անոնք տարբեր ձեւ եւ բովանդակութիւն ունին եւ կախեալ են տուեալ երկրին ներքին ընկերային, տնտեսական, քաղաքական կամ այլ ուժերու ներգործութենէն:



Վրաստանի նախագահ Շեւարտնաձէ կը քուէարկէ

1991ին, Խորհրդային Միութեան անկումէն հետ անկախացած 15 հանրապետութիւնները արդի՛ւնք իրենց խորհրդարանները, նախագահները, որոնք՝ սահմանադրութիւններ, եւ կազմակերպած՝ հանրամուէներ տարբեր հարցերու շուրջ:



Ուզպէքիստանի նախագահ Քարիմով

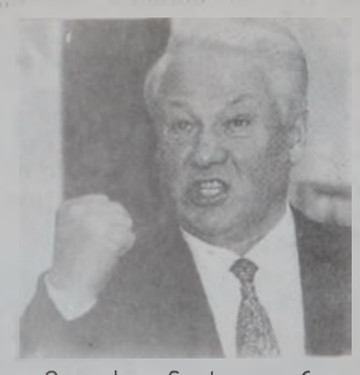
ՀԱՅԱՍՏԱՆ Յուլիս 5ին բնութենց խորհրդարան եւ բնդունեց նոր սահմանադրութիւն մը, որ նախագահ Լ. Տէր Պետրոսեանի կը վերապահէ իշխանութեան լայն իրաւասութիւն: Բազմաթիւ բնդդիմադիր կուսակցութիւններու արգիլուեցաւ մասնակցելու բնութենց հանրամուէներուն: Կառավարութեան կողմնակիցները չաղթական դուրս եկան, իսկ միջազգային դիտորներ չյայտնեցին, թէ բնութենց ազատ եւ արդար, ժողովրդավար բնորոշումին համապատասխան: Ուշագրաւ հարցը այն է, որ ոուսերը հակառուս նկատուող պալթեանեներու մէջ տակաւին տեղ չունին քաղաքացիութիւն չստացած, մինչ որ գիրենք կը գրկէ մուէարկելու իրաւունքէն:

ՊԵԼԱՐՈՒՍԻԱ կը թուի, թէ կը վերապահուայ իր համայնավար անցեալին: Նախագահ Ալիեխանդրո Էուճենիօ Մայխիսի կազմակերպից հանրամուէ մը, որուն բնթացքին հուէարկողները մեծամասնութեամբ նախընտրեցին խորհրդային խորհրդանիշով դրօշը եւ ոուսերէնը իրրեւ պաշտօնական երկրորդ լեզու՝ պիտի ոուսահրէնին կողքին: Պիտի սպասուի վերջին խորհրդային երկիրը էր, որ բնութենց իր խորհրդարանը. նախագահ Էուճենիօ Ինճիսան ընտրուեցաւ, թ. բնութենց պայմարի ընթացքին յուրց արգելքներ յարուցած է:

ԿԵՆԴՐՈՆԱԿԱՆ ԱՍԻԱՅ մէջ միապետութիւնն ու նախկին համայնավար դիկտատորները իշխանութեան գլուխին են. ժողովրդավար ուժերը մեկուսացուած են քաղաքական ընդդիմութեան մէջ, կամ արտաքսուած են երկրէն: Խորհրդարանները լուծուած յայտարարութեան եւ փոխարինուած ուրիշներով, որոնց համար ընտրութիւնները ժողովրդավարութեան օրէնքներէն շատ հեռու էին:

Ղազախստանի, Թուրքմենստանի եւ Ուզպէքիստանի նախագահները ընտրութիւններ կազմակերպեցին երկարաձգելու համար իրենց պաշտօնավարութիւնը:

Միակ յուսադրու երեւոյթը Խրիխզստանն է, ուր նախագահ Ասլար Ադաեւ միապետութիւն ստեղծելու ճիգով մր՝ առաջարկից իր պաշտօնավարութեան շրջանը միչեւ 2001 թուականի երկարաձգելու շուրջ հանրամուէի մր կազմակերպուեցաւ: Սակայն խորհրդարանը ձախողեցաւ նախագահին ծրագիրը:



Ռուսիոյ նախագահ Պ. Ելցին

ՌՈՒՍԻԱ. բնութենց երկու խորհրդարանները յետ խորհրդապային շրջանին: 1996ին պիտի կազմակերպուի նախագահական ընտրութիւններ: Միեչ ոուսական ընտրութիւնները չարաբերաբար ազատ «մամուր» էին, ժողովրդավարական սկզբունքներու գոյութիւնը հարցական են. խորհրդարանական ընտրութիւններու համակալավարներու վերապարձր պիտի կաշկանդէ բարեկարգումներու ընթացքը:

(ԱՖՓ)

ԵՂԵՌՆԻ ՏՕՆԱՄԵՆԱԿ

Բարձր հովանաւորութեամբ՝

Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. ԱՐԱՄ Ա. ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԻ

Նախագահութեամբ՝

ՀՈԳԵ. Տ. ԳԵՂԱՄ ՎՐԴ. ԽԱՉԵՐԵԱՆԻ

(Առաջնորդական տեղապահ Լիբանանի Հայոց Թեմի)

ՀԱՄԱՋԳԱՅԻՆԻ «Գ. ՒՓԷԿԵԱՆ» ԹԱՏԵՐԱԽՈՒՄԲԸ

Կը ներկայացնէ

«ԵՐԿՆՔԻ ՁԱՄԲՈՎ»

ՅԱԿՈԲ ՕՇԱԿԱՆ

Բեմադրութիւն՝ ՎԱՐՈՒԺԱՆ ԽՏՉԵԱՆ

•Փետրուար 2էն սկսեալ ամէն Ուրբաթ, Շաբաթ եւ Կիրակի երեկոյեան ժամը 8.30ին, «Յ. ՏԷՐ ՄԵԼՔՈՆԵԱՆ» թատերասրահին մէջ:

•ԿԱԼԱ՝ Շաբաթ, 3 Փետրուար:

SPONSORED BY

MASTER MALL

HARBOYAN TRADE CENTER - AUTOSTRADE DORA

TEL.: 01/585468, 585469 FAX: 585468

Արուեստի Աշխարհէն

ԴԱՐԵՐՈՒՆ ԿՏԱԿՈՒԱԾ ԿՈԹՈՂՆԵՐ

ՖՐԱՆՍՈՒԱ ՄԻԹԵՐԱՆ ՄԻԼԻԱՌԱՒՈՐ ՏՈԼԱՐ ԾԱԽՍԱԾ Է ԻՐ ՓԱՅՓԱՅԱԾ ՃԱՐՏԱԲԱՊԵՏԱԿԱՆ ԾՐԱԳԻՐՆԵՐՈՒՆ ՀԱՄԱՐ, ՈՐՈՆՔ ՊԻՏԻ ԳՈՅԱՏԵՒԵՆ, ՆՈՅՆԵՔՍԿ ԵՐԲ ՕՐ ՄԸ ՄՈՌՑՈՒԻՆ ԻՐ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԱՐԺԱՆԻՔՆԵՐԸ





Իրաքահնչիւր Բաղդադի մէջ իւրովիսի կայսրի համ ճարտարապետի պէս կը զգամ», գրած է Ֆրանսայի հանգուցեալ նախագահ Ֆրանսուա Միթերան, 1974ին: Երբ 7 տարի ետք նախագահ դարձաւ, անոր իշխանութեան տենչը եւ ճարտարապետութեան հանդէպ կիրքը միաձուլուեցան մեծ ծրագիրներու մէջ: Շուրջ 6 միլիառ տոլար արժած ճարտարապետական նոր կառոյցներ փոխեցին Փարիզի քաղաքային պատկերը: Միթերանի ժամանակաշրջանի աւանդը կտակելով յառաջիկայ տասնամեակներուն եւ թերեւս դարերուն համար: Ամէն բանէ աւելի անոնք կը մարմնաւորեն այս րնկերվար նախագահին միապետական ոճը: Թութանխամոն փարաւոնին նման ան իր ետին ձգեց բուրգ մը, Նափոլէոն Պոնափարթին նման իր մայրաքաղաքին չնորհեց յաղթական կամար մը...

Միթերան արդի առաջին Ֆրանսայի նախագահը չէր, որ ճարտարապետական փառատենչ ծրագիրներ իրագործեց: Ժորժ Փոմփիտու գտարանի երեւոյթով մշակութային կեդրոն մը կառուցեց իր անունով, իսկ Վայերի Ժեսքաթ Տեթէկնի յանձնարարութեամբ գործացաւ այնքան մեծ ժողովրդականութիւն վայելող Միւգէ տ'Օրսէն: Սակայն Ֆրանսայի վերջին միապետէն, Նափոլէոն Գ.էն ետք, ոչ մէկ դեկավար այնքան ագդեցութիւն ձգած է մայրաքաղաքին վրայ, որքան Միթերան: Ան Փարիզի մէջ բացումը կատարած է աւելի քան տասնեակ մը չինարարական գլխաւոր ծրագիրներ, առաւել՝ այլ քաղաքներու մէջ երկրորդական 36 ծրագիրներու: Շնորհիւ նախագահին այս կոչումին, 1980ական տարիները Ֆրանսայի ճարտարապետական պատմութեան ամէնէն բեղուն տասնամեակներէն եղան:

Նախագահ Միթերան իր ճարտարապետական նպատակները բացայայտեց իր առաջին մամլոյ ասուլիսին ընթացքին, 26 Սեպտեմբեր 1981ին, երբ յայտարարեց, թէ կը ծրագրէ տնտեսական նախարարութիւնը տեղափոխել Լուվրի չէնքէն, ընդարձակելու համար թանգարանը: 14 տարի եւ 1.4 միլիառի ծախսէ ետք կրան Լուվրը իր նորակառոյց Ռիշելիոս բաժանմունքով եւ ճափոնցի ճարտարապետ Ի. Մ. Փէյիի ապակեայ բուրգով կը մնայ Միթերանի ամէնէն յատկորոշ իրագործումներէն մէկը: Անիկա կը ներգրաւէ տարեկան 5 միլիոն այցելու:

Միւս կողմէ, 560 միլիոն տոլար արժած Պաստիլ օփերան ընդհանրապէս կը նկատուի խայտառակութիւն մը: Սկիզբը անիկա նպատակադրուած էր «ժողովրդային» օփերայի մը վերածուելու՝ մատչելի սակով եւ բեմական կատարելագործուած ճարտարագիտութեամբ: Սակայն վերջաւորութեան դարձաւ Եւրոպայի ամէնէն սուղ եւ անգործնական սրահը: Յաճախ անոր սարքերը կը խանգարուին եւ կ'անդամալուծուին: Իսկ ամուսիմ միջակութիւն մրն է: Այլ խօսքով, Քարլոս Օթթի կառուցած պողպատեայ եւ ապակեայ այս կոթողը հաւանարար



ՄԵԾ ԾՐԱԳԻՐՆԵՐ

●Ապակեայ բուրգ մը. Լուվր թանգարանին մուտքին զետեղուած այս կոթողը Միթերանի ճարտարապետական առաջին ծրագիրներէն է եւ կը դիմաւորէ միլիոնաւոր այցելուներ:

●Արտացոլքեր. Պաշտպանութեան կամարը կը տեսնուի աւազանի մը վերեւ: Անիկա Փարիզի ամէնէն աչքառու կոթողներէն է:

●Արուեստի պատկեր. Կին մը կը քալէ Պիպլիոթէք տը Ֆրանսի նրբանցքներուն մէջ: Ֆրանսայի նոր գրադարանը պիտի գործէ յառաջիկայ Դեկտեմբերին:

●Ոչ ժողովրդականը. Պաստիլի օփերան բուռն քննադատութեան թիրախ է իր գեղագիտական աղքատ իրագործումին եւ ձայնային ձախող կառուցուածքին պատճառով (նկարը վարը):

Միթերանի ծրագիրներէն ամէնէն անհատոյցն է: Բայի Ֆրանսական յեղափոխութեան 200ամեակին առիթով օփերայի բացումին ժապաւէնը կտրելէ, Միթերան, որ հուչակաւոր է իր ոչ երաժշտական խառնուածքով, րնաւ յաւելեալ հետաքրքրութիւն չէ ցուցաբերած ծրագիրին:

Անոր ամէնէն սրտամօտ ծրագիրը Պիպլիոթէք Տը Ֆրանսն էր, որ դարձեալ տարակարծութիւններու նիւթ էր: Կեդրոնական պարտէզի մը շուրջ ապակեայ չորս աշտարակներէ բաղկացած Ֆրանսայի ազգային նոր գրադարանը անցաւ նախագծումի բազմաթիւ փոփոխութիւններէ, այն օրէն, երբ առաջին անգամ հրապարակուեցաւ ծրագիրը, 1988ին: Գլխաւոր հարցը այն էր, որ գիրքերը պիտի չարուէին աշտարակներուն վերի յարկերուն մէջ, իսկ ընթերցողները պիտի սերտէին անոնց գետնայարկը: Կառոյցին այս րնոյթը պատճառ պիտի դառնար, որ գիրքերը ենթարկուէին աւերիչ լոյսի եւ տաքութեան վտանգին: Հետեւարար ճարտարապետ Տոմինիք Փերօ ստիպուեցաւ գետեղել այնպիսի դրութիւններ, որոնք պիտի փճացնէին ապակիին թափանցիկութեան ազդեցութիւնը: 440 միլիոն տոլար արժած եւ համակարգիչներու կատարելագործուած համակարգով օժտուած գրադարանին բացումը պաշտօնապէս կատարուեցաւ 1995ին, Միթերանի կողմէ: Սակայն անիկա հանրութեան դիմաց պիտի բացուի յառաջիկայ Դեկտեմբերին:

Միթերանի մէկ այլ նախասիրութիւնը, Պաշտպանութեան կամարն է, մարմարէ խորանարդաձեւ կառոյց մը, որ թագադրած է Փարիզի արեւմտեան կողմը գտնուող գրասենեկային արդի չէնքերու համալիր մը: Օթթօ Ֆոն Սփրեքելսէնի յատակագրած այս կամարը արժած է 743 միլիոն տոլար: Անիկա կ'ամբողջացնէ Լուվրի բուրգը, Քոնքորտի քարակոթողը (օպելիսք) եւ Յաղթանակի կամարը իրարու կապող գիծը, հետեւաբար Փարիզի ամէնէն աչքառու կոթողներէն է:

Այլ ծրագիրներու չարքին Ժան Նուվէլի էնսթիթիւ տիւ Մոնտ Արապը եւ Քրիսթիան տը Փորթամփարքի արդիապաշտ Սիթէ տը լա Միւզիքը կը նկատուին ամէնէն յաջողները:



Դժուար պիտի ըլլար ճարտարապետական «Միթերանի ոճ» մը քաղել այս տարրեր կառոյցներէն: Բայի Լուվրի համար Ի. Մ. Փէյին իրրեւ ճարտարապետ նշանակելու գործէն, Միթերան անձնապէս չէ կատարած իր ծրագիրները իրագործած ճարտարապետներուն րնտրութիւնը, որ կախեալ էր միջազգային մրցանքներէն եւ կ'ընտրուէր պատական կազմի մը կողմէ: Սակայն երբ Միթերան ստիպուած գգար, կը խոստովանէր իր նախընտրութիւնը հիմնական ձեւերու եւ թափանցիկ նիւթերու վերարերեալ: Առիթով մը րսած է. «Պասական նշաձակներ ունիմ եւ գրաւիչ կը գտնեմ բիւրեղ եւ ճարտարապետական գիծերը»: Այլ խօսքով, ճարտարապետական կառոյցներուն մէջ կը սիրէր պարզութիւնը եւ լրստակութիւնը, որոնք կը պակսին իր խորհրդաւոր նկարագիրին մէջ:

Քաղեց Լ. ԿԻԼԱՅԵԱՆ - ՍՐԱՊԵԱՆ

Հ.Ե.Ը.Ի ՎԱՀՐԱՄ ՓԱՓԱԶԵԱՆ
ԹԱՏԵՐԱԽՈՒՄԲԸ

ԿԸ ՆԵՐԿԱՅԱՑՆԷ

ՄՈԼԻԵՐԻ

«ԱԳԱՀԸ»

ԲԵմադրութեամբ եւ խաղարկութեամբ

ՊԵՐՃ ՖԱՋԼԵԱՆԻ

Տեղի կ'ունենայ Ուրբաթ, 19 Յունուար 1996:
«Կալա» 20, 21, 26, 27 եւ 28 Յունուար 1996, երեկոյեան ժամը 8.30ին:
Ցերեկոյթ Կիրակի 21 եւ 28 Յունուար, ժամը 4ին Հ.Կ.Մ.ի «Յովհաննէս Պօղոսեան» թատերասրահին մէջ, Պուրճ Համուտ:

Տոմսերը ապահովել Anser Travel - Հաճըն, Contax - Պուրճ Համուտ եւ ելոյթի օրերը կիշէեն:
●Կառատուն ապահովուած:

Շարժապատկեր

ԼՈՒՐԵՐ ՇԱՐԺԱՊԱՏԿԵՐԻ ԱՇԽԱՐՀԷՆ

●ՔԸՐՔ ՏՈՒԿԼԱՍ. որ 82 ժապաւէններու մէջ դերասանացած է, քանի մը անգամ *օսքարի* թեկնածու նկատուած է բայց այս պարգեւը անոր միշտ ալ ղլացուած է, այս տարի պիտի արժանանայ պատուոյ *օսքարի* մը: Նմանօրինակ պարգեւ մը բաժին պիտի հասնուի նաեւ Զաք Ճոնզի, որ հեղինակը կամ բեմադրիչն է մանուկները (ինչո՞ւ չէ նաեւ մեծերը) գրաւող բազմաթիւ շարժուն գծանկարներու, ինչպէս՝ Պակզ Պանի, Տէֆի Տաք, Ռոտ Ռաները, Փորքի Փիկ, Էլմըր Ֆար եւայլն: Տուկլասի պարգեւը կը շնորհուի շարժապատկերի աշխարհին ամէնէն 50 տարիներու ուժեղ ծառայութեան համար: Ճոնը աւելի բախտաւոր է. ան 1965ին *օսքար* մը շահած է «Տը Տոթ էնտը Հայլն» շարժուն գծանկարներու ժապաւէնին համար: Ուրիըը Պրատըրզ ընկերութեան հետ աւելի քան 1500 ժապաւէններն են: Ան այժմ 83 տարեկան է:

●ՀՈԼԻՎՈՒՏԻ երաժշտական աշխարհը չզարմացաւ, երբ «ոսքի թագաւոր» Էլվիս Փրիսլիի դուստրը Լայզա Մարի անցեալ շաբաթ յայտարարեց, թէ ամուսնալուծման դիմում ներկայացուցած է իր տարօրինակ ամուսինին՝ ինքզինք «փոփի թագաւոր» հռչակած Մայքըլ Ձէքսընի դէմ: Փրիսլի - Ձէքսընի ամուսնութիւնը, 1994ին զարմացուցած էր շատերը: 20 ամիս տեւած կեանակցութիւնը յաճախ բամբասանքի բնոյթով լուրերու առիթ տուած էր, սակայն ամրոը, որ գաղտնօրէն պսակուած է Տոմինիքեան հանրապետութեան մէջ, միշտ ալ հերքած էր զրոյցները: Այժմ, ի յայտ կու գայ, որ Փրիսլի 10 Դեկտեմբերին ի վեր կ'ապրի Ձէքսընին հետ: Այդ թուականին 4 օր առաջ, գեր - աստղը երաժշտական փորձի մը պահուն նուաղած էր եւ հիւանդանոց փոխադրուած, ուր անցուց ապաքինման երկար շրջան մը: Կ'ըսուի, որ Փրիսլի զայրացած է, որովհետեւ անցեալ ամրան վերջերուն, Ձէքսընի 2 մանչերու հետ Փարիզ պտոյտի գացած է...

●ՔԼԻՆԹ ԻՍԹՎՈՒՏ (65 տարեկան) եւ պատկերասփիւռի լուրերու խօսնակ Տիւնա Ռուիզ (30 տարեկան) ամուսնութեան արտօնագիր մը ստացած են, բայց դեռ չեն որոշած, թէ ե՞րբ պիտի պսակուին: Լուրը հրապարակեց... խօսնակը: Իսթվուտ քանի մը տարի առաջ ամուսնալուծուած էր իր առաջին կնոջմէն՝ Մէկի Ճոնսընէն: Իսթվուտի շրջանակը տակաւին չէ հաստատած լուրը:

●ՏՈՆ ՍԻՄՓՍԸՆ, «Թափ Կաո», «Պէլըրլի Հիլ Քափ» եւ «Ֆլէշտէնս» ժապաւէններուն արտադրիչներէն, անցեալ շաբաթավերջին մեռած գտնուեցաւ իր բնակարանին մէջ (Լոս Անճելըս): 52ամեայ Սիմփսըն կը թուլմեռած ըլլալ բնական պայմաններու մէջ: Ան 1983էն ի վեր գործընկերն էր Ճերի Պրուքհայմըրի, որուն հետ իր արտադրած ժապաւէններուն շարքին են «Թրիֆ ափ նարց»ը, «Քրիմսըն Թայտ»ը եւ «Պէտ Պոյզ»ը:

Ե. Ա.

ՇԱԲԹՈՒԱՆ ԺԱՊԱՒԷՆՆԵՐԸ

◆«*ՉԻՔՕԻՋ*» (*Լա Միթէ*).- Կամ «*Միսեռ*», հայազգի բեմադրիչ Նիկոլ Պէզճեանի: Լիբանանէն գաղթած քանի մը երիտասարդներու ունեցած դժուարութիւնները՝ պատերազմի օրերուն ապաստանած կատուող Լոս Անճելըսի մէջ: Տարբեր դժուարութիւններ եւ ճակատագիրներ: Դերասանութիւն՝ Արսինէ Խանճեանի:

◆«*ՍԵԻԸՆ*» (*Լ'սթրալ, Միթէ, Մաժէս* եւ *Ամպասատ*).- Աստիկանական ժապաւէն մը, իր բազմաթիւ «յատկանիշներով»:

◆«*ՏԷՅՆԾԸՐԸՍ ՄԱՅՆՏՋ*» (*Համրա, Լ'ղիզէ, Լ'սթրաս* եւ *Վանտոմ*).- Միշէլ Փֆայֆըրի դերակատարութեամբ ընկերային տոամ մը:

◆«*ԼՈՒՃԻՆԿ ԱՅՋԱՅԱ* (*Փլանէթ*).- Յեղային խտրականութիւն եւ նկատումներ արծարծող ժապաւէն մը:

◆«*ՃԱԶ ՏՐԵՏ*» (*Մաժէս*).- Միլվեսթըր Սթալոն իր տարերքին մէջ...

◆«*ՏԸ ՍԱՆԹԱ ԿԼՕՋ*».- Մանուկներու յարմար ժապաւէն մը, դերակատարը՝ կաղանդ պապուկը...

◆«*ՊԻԱՆՏ ՌԱՆԿՈՒՆ*» (*Ամփիր, Լ'սթրաս*).- Մոն Պուրմանի կնոջ մը անհատական ողբերգութեան ընդմէջէն կը ներկայացնէ Պուրմայի մէջ ժողովրդավարութեան պայքարը:

◆«*ՍՓԻՐԻՋ*» (*Ռոնքորտ եւ Փլանէթ*).- Վիետնամերեւակայական (որուն մէջ երեւակայականը աւելի տիրապետող է) ժապաւէն մը, ուր կ արծարծուի հարցում մը. ի՞նչ կրնայ պատահիլ, եթէ այլ մոլորակի մը վրայ ապրող արարածներու հետ զուգադիպութիւններ ստեղծուին: Սարսափի տեսարանները տիրական են:



Պրոնսընը եւ Ռիվզ

◆«*ՏԸ ՍԻ ՎՈՒԼՖ*» (*Փլանէթ*).- Մայքըլ Լ.Ճոնսընի բեմադրութեամբ արկածախնդրական ժապաւէն մը, ուր գլխաւոր դերերը վատահուած են... Չարլզ Պրոնսընի եւ «Միւփըրմէն» Ռրիսթաֆըր Լիվզի (որ անցեալ տարի արկած մը ունեցաւ եւ այժմ անդամալոյծ է):

◆«*ԼԸ ՆՈՒՎՕ ՄՈՆՏ*» (*Փլանէթ*).- Յետնականներուն Յրանսան սկսած է հետպհետէ ամերիկեան սովորութիւնները ապդուիլ: Ահա երեք շաբաթուան ապրելաձեւի փոփոխութիւն: Այդն Քոնոյի բեմադրած ժապաւէնը ամբողջական չէ:

◆«*ՓՕՔԱՀՈՆԹՈՍ*» (*Ամփիր* եւ *Վանտոմ*).- Տիկնոջի վերջին պատրաստութիւններէն: Հրնդկական հեքիաթ մը...:

◆«*ԱՍԱՍԻՆԶ*» (*Ամպասատ եւ Սարուլլա*).- Սիլվեսթրր Սթալոնէ եւ Անթոնիօ Պանտէրաս կը ստեղծեն «պայթուցիկ» մթնոլորտ մը:

◆«*ՖՐԵՆՉՔԻՍ*» (*Ամպասատ եւ Մարինիան*).- Բեմադրիչ Լօրրնս Քասդանի պատրաստութեամբ թեթեւ թատերագրութիւն մը:

◆«*ՊՐԷՅՀՀԱՐԹ*» (*Էսփրաս*).- Սկովտիացիք կը պայքարին հարաւի իրենց թշնամիներուն՝ անգլիացիներուն դէմ: Հռչակաւոր Ուիլիամ Ուալասի օրերն են: Դերասանութեամբ Մել Կիպսընի եւ Սոֆի Մարսոյի:

◆«*ՆԷԼ*» (*Փրեսիտանա*).- Ջոսի Ճոսթըր վայրի անտառաբնակ աղջիկ մրն է, որ կը գտնուի առանձին, իր մօր մահէն ետք: Յրանսուա Թրիւֆոյի «Լ'Անֆան Սօվաժ»էն ներշնչուած առնող ժապաւէն մը, բեմադրութեամբ Մայքըլ Էփթրոնի:

◆«*ԿՈԼՏԸՆԱՅ*» (*Քոնքորտ, Փլանէթ եւ Քասլիք*).- Ձէյմս Պոնտն ու հռչակաւոր 007 թիւը վերադարձած են: Նիւթն ու մթնոլորտը նոյնն են: Կատարելագործուած պատրաստութիւն: Բեմադրութիւն՝ Մարթին Քեմպրիի, իսկ դերասանութիւն՝ Փիրս Պրոսնանի:

◆«*ԷՅՄ ՎԵՆԹՈՒՐԱ: ՈՒԷՆ ՆԷՅՋԸՐ ՔՈԼՋ*».- (*Ամպասատ, Միթէ, Մաժէս, Սարուլլա*).- Առաջինին պէս, խեղկատակութիւններով հարուստ ժապաւէն մը: Դերասանութեամբ՝ Ձիմ Քերիի:

◆«*Է ՈՒՈՔ ԻՆ ՏԸ ՔԼԱՈՒՏՋ*» (*Էսփրաս* եւ *Ամփիր*).- Սիրային ժապաւէն մը, դերասանութեամբ՝ Քինու Ռիվզի:

◆«*ԱՓՈԼՕ 13*» (*Փլանէթ*).- Թոմ Հենքսի դերասանութեամբ եւ Ռոն Հաուըրտի բեմադրութեամբ ժապաւէն մը: Դէպի լուսին ուղղուող անջրպետանաւերու պատմութենէն առնուած...:

ԳՐԱԽՕՒԱԾ ՕՐ

ԿԻՐԱԿԻ 18 ՓԵՏՐՈՒԱՐ

ՄԱՆՈՒԿՆԵՐՈՒ ԲԱՐԵԿԵՆԴԱՆ

ՀԱՄԱԶԳԱՅԻՆԻ Ս. ՎՐԱՑԵԱՆ ՄԱՍՆԱՃԻՒՂ

ՈՒՇԱԴՐՈՒԹԻՒՆ

●STEVE SPORT վաճառատունը մարզական պիտոյքներու կողքին, կը վաճառէ նաեւ կանանց հագուստեղէններ, վերջին նորաձեւութեամբ:

Հասցէ.- Պուրճ Համուտ, սինէ Սանթրալի դիմաց, հեռ. 03-667687:

Մարզական Մարզական

ԵՒՐՈՊԱՅԻ ԱԽՈՅԵԱՆՈՒԹԻՒՆ

ԱՅԱՔՍ ԵՒ ՌԷՅՆՃԸՐՋ ԿԸ ՆԱՀԱՆՋԵՆ

Շարաթավերջին, Հոլանտայի ախոյեանութեան 20րդ հանգրուանի մրցումներուն, Եւրոպայի եւ Հոլանտայի ախոյեանը՝ Այաքս Ամսթերտամ չարունակեց իր ոչ - համոգիչ արդիւնքները, երբ 3 - 3 արդիւնքով հաւասարութիւն մը արձանագրեց Սրդ դիրքը գրաւող Սփարթա Ռոթերտամի հետ:

Այաքսի այս հաւասարութենէն միակ օգտուողը եղաւ անոր անմիջական յաջորդը՝ Փ.Ս.Վ. Այնտհովրն, որ իր եւ պարագլուխի դիրքը գրաւող Այաքսի միջեւ կէտերու տարբերութիւնը նուազեցուց երեքի, պարտութեան մատնելէ ետք 5րդ դիրքը գրաւող Հիրենվինը (3 - 1): Մինչեւ վերջերս յաղթանակէ յաղթանակ յաղթական սուրացող Այաքս այժմ ունի 53 կէտ, իսկ Այնտհովրն՝ 50 կէտ:

Սփարթա Ռոթերտամ - Այաքս Ամսթերտամ մրցումին (3 - 3) երեք գոլերը նշանակուեցան երեք վայրկեանի ընթացքին (17րդ, 18րդ եւ 19րդ): Միայն 62րդ վայրկեանին կրնար Այաքս կրցաւ արդիւնքը հաւասարեցնել:

Ախոյեանին գոլերը նշանակեցին Ուինսթըն Պուկարտ (17րդ), Առնոլտ Շոյթըն (18րդ) եւ Փիթըր Հոկքսթրա (62րդ):

Փ.Ս.Վ. Այնտհովրն 3 - 1 արդիւնքով պարտութեան մատնեց Հիրենվինը, հակառակ անոր, որ պրակի-//էայի յառաջապահ Ռոնալտօ (վիրաւոր) բացակայէր մրցումէն: Դուտրուին Ջենտէն (2րդ), Վիմ Եոնք (45րդ) եւ Եան Վութրրդ (73րդ) նշանակեցին Այնտհովրնի գոլերը:

Ցիշատակելի է նաեւ այն, որ Այնտհովրնի նշանակած գոլերը աւելի են քան Այաքսի գոլերը: Փ.Ս.Վ. նշանակած է 68 գոլ, իսկ Այաքս՝ 65 գոլ:

Գ- դիրքը գրաւող Ֆէյէնուրտ Ռոթերտամ, 3 - 0 արդիւնքով պարտութեան մատնեց նախավերջին դիրքը գրաւող Վոլենտամը:

Հենք Վոս (42րդ), Էյրոյ Քրոմհիր (70րդ սխալմամբ իր բերդէն ներս) եւ չուէտացի յառաջապահ Հանրիք Լարսըն (74րդ) նշանակեցին Ֆէյէնուրտի գոլերը:

Քէօմանի հարուածը հանդիպելէ ետք մրցակից կազմին մարզիկներէն մէկուն, պատճառ դարձաւ, որ գնդակը ներս մտնէ Վոլենտամի բերդէն ներս (2րդ գոլը):

Մտորեա՛ մրցումներուն արդիւնքները.

Վիթես Ալենիայմ - Վալվիք 2 - 1
Թվենթե - Ռոտա Քերքրատ 0 - 3
Վոլենտամ - Ֆէյէնուրտ Ռոթերտամ 0 - 3
Իւթրէխթ - Նայմիյկըն 1 - 2
Սփարթա Ռոթերտամ - Այաքս Ամսթերտամ 3 - 3
Ֆորթունա Սիթթարտ - Վիլեմ Թիլպուրկ 0 - 0
Պրետա - Կրոնինկըն 1 - 1
Հիրենվին - Փ.Ս.Վ. Այնտհովրն 1 - 3

ԴԱՍԱԻՈՐՈՒՄ

	ԿԷՏ
1.- Այաքս Ամսթերտամ	53
2.- Փ.Ս.Վ. Այնտհովրն	50
3.- Ֆէյէնուրտ Ռոթերտամ	35
4.- Թիլպուրկ	33
5.- Հիրենվին	32
.....	
16.- Իւթրէխթ	14
17.- Վոլենտամ	14
18.- Կօ Ըհէտ Իքըզ	12

ՓՈՐԹՈՒԳԱԼ

Փորթուգալի ախոյեանութեան 19րդ հանգրուանի մրցումներուն, ախոյեան Փորթօ, որ ցարդ անպարտելի միակ կազմն է, արձանագրեց այս եղանակի իր 16րդ յաղթանակը, պարտութեան մատնելէ ետք Ժիլ Վիսենթէն (3 - 0):

Այժմ, պարագլուխի դիրքը գրաւող Փորթօ 11 կէտի առաւելութիւն ունի իր անմիջական մրցակիցներուն՝ Պոաւիսթայի, Սփորթինկի եւ Պենֆիքայի վրայ, որոնք ունին 40ական կէտ, բայց կոլ - եվըրէյճի տարբերութեամբ յաջորդարար կը գրաւեն 2րդ, 3րդ եւ 4րդ դիրքերը:

Պոաւիսթա - Սփորթինկ մրցումին (2 - 1) առաջին կոլը նշանակեց Սփորթինկի մարզիկներէն Ֆեռնանտօ Նելսըն (սխալմամբ իր բերդէն ներս), բայց Սփորթինկ Բ. կիսախաղի 8րդ վայրկեանին կրցաւ արդիւնքը հաւասարեցնել, չնորհիւ յառաջապահ Փետրօ Պարպոսայի կոլին: 11 վայրկեան ետք, Պարպոսա երկրորդ դեղին քարտ մը ստանալով, դաշտէն վտարուեցաւ եւ Սփորթինկ Լիսպոն մրցումը չարունակեց տասը մարզիկներով:

Պոաւիսթա, մարզիկի մը առաւելութիւնը ունենալով, մրցումի աւարտէն երեք վայրկեան առաջ նշանակեց յաղթանակի կոլը (2 - 1), պրագիլիացի յառաջապահ Արթիւր Օլիվէյրայի միջոցով:

Պենֆիքա 2 - 1 արդիւնքով պարտութեան մատնեց 15րդ դիրքը գրաւող Թիրսենսէն:

Խմբապետ Ժոաօ Փինթօ (61րդ) եւ միջնապահ Տինմաս Թէյքսէյրա (73րդ) նշանակեցին Պենֆիքայի կոլերը:

Մտորեա՛ 19րդ հանգրուանի մրցումներուն արդիւնքները.

Ֆեյկէնրաս - Մարիթիմօ 0 - 3
Էյրիա - Սալկէյրոս 3 - 2
Քամփոմայիորենսէ - Ամատորա 2 - 1
Պրակա - Պելենենսես 1 - 1
Լեքա - Զաւէս 4 - 1
Պոաւիսթա - Սփորթինկ 2 - 1
Պենֆիքա - Թիրսենսէ 2 - 1
Փորթօ - Ժիլ Վիսենթէ 2 - 0

ԴԱՍԱԻՈՐՈՒՄ

	ՆՇ.	ՍՏ.	ԿԷՏ
1.- Փորթօ	50	3	51
2.- Պոաւիսթա	35	15	40
3.- Սփորթինկ	41	16	40
4.- Պենֆիքա	32	19	40
5.- Մարիթիմօ	31	21	33
.....			
16.- Զաւէս	21	34	15
17.- Ֆարենսէ	13	25	14
18.- Քամփոմայիորենսէ	14	43	14

ՍԿՈՎՏԻԱ

Սկովտիոյ ախոյեանութեան 24րդ հանգրուանի մրցումներուն, ախոյեան Ռէյնճրրգ իր դաշտին վրայ 3 - 0 արդիւնքով ծանր պարտութիւն մը կրեց (երկրորդը՝ այս եղանակին) երրորդ դիրքը գրաւող Հարթցէն:

Էյրն Ճոնսըն, որ մաս կը կազմէ Սկովտիոյ 21 տարեկաններն վար կրտսերներու ազգային խումբին, հէթ - թրիք մը իրագործեց:

Ռէյնճրրգէն կը բացակայէին Փօլ Կէսքոյն (կախակայուած) եւ Էյի Մաքոյսթ (վիրաւոր), բայց հակառակ իր այդ պարտութեան, ախոյեան Ռէյնճրրգ մնաց պարագլուխի դիրքին վրայ, նկատի առնելով, որ անոր անմիջական յաջորդը՝ Սելթիք, 0 - 0 արդիւնքով հաւասարութիւն մը արձանագրեց Քիլմառնոքի հետ:

Այժմ, Ռէյնճրրգ ունի 56 կէտ, իսկ Սելթիք՝ 55 կէտ: Այս եղանակին, բադդամմամբ նախորդ տարիներուն պայքարը չատ աւելի սուր է տիտղոսրխելու համար:

Նշենք, թէ Հարթց վերջին անգամ ութ տարի առաջ յաջողած էր պարտութեան մատնել Ռէյնճրրգը, իր դաշտին՝ «Իպրոքս»ի վրայ եւ իր այս յաղթանակով բարձրացաւ երրորդ դիրքին:

Մտորեա՛ մրցումներուն արդիւնքները.

Ապըրտին - Փարթիք 1 - 0
Հիպերնիըն - Մատըրուէլ 0 - 0
Քիլմառնոք - Սելթիք 0 - 0
Ռէյթ - Ֆալքըրք 1 - 0
Ռէյնճըրզ - Հարթց 0 - 3

ԴԱՍԱԻՈՐՈՒՄ

	ԿԷՏ
1.- Ռէյնճըրզ	56
2.- Սելթիք	55
3.- Հարթց	34
4.- Ապըրտին	33
5.- Հիպերնիըն	33
.....	
9.- Ֆալքըրք	19
10.- Մատըրուէլ	16

ԼԵՎԱՄԻ ՖՈՒԹՊՈԼԻ ՄՐՑԱՇԱՐՔԸ ԼՈՒՍԱՆԿԱՐՆԵՐՈՎ

ԼԵՎԱՄի յանձնախումբին կազմակերպած ֆութպոլի մրցաշարքը սկսած էր Կիրակի օր:

Մտորեա՛ ներկայացուած նկարները պահ մը մեզ կը փոխադրեն այդ հոդածածկ դաշտը, ուր պատանի ֆութպոլիստներ պայքարեցան մարզական ոգիով եւ իրենց դպրոցին դրօշը բարձր պահելու կամքով:



Կիլիկեան – Աբգարեան (փոքր տղաք) մրցումին յետսապահ մը կը նեղէ դէպի իր կազմին բերդը սուրացող յառաջապահ մը եւ արգելք կ'ըլլայ որ ան չկարենայ ազատօրէն գնդակը հարուածել:



Աբգարեան – Կիլիկեան (փոքր տղաք) մրցումին, Աբգարեանի երիտասարդ յառաջապահը կը տօնէ իր ձշանակած կոլը:



Եղիշէ Մանուկեան – Քառասնից Մանկանց (փոքր տղաք) մրցումէն տեսարան մը: Մրցակից կազմի պատանի մարզիկները կը փորձեն հարուածել գնդակը, բայց գնդակը սխալ հասցէ կ'ուղղուի:



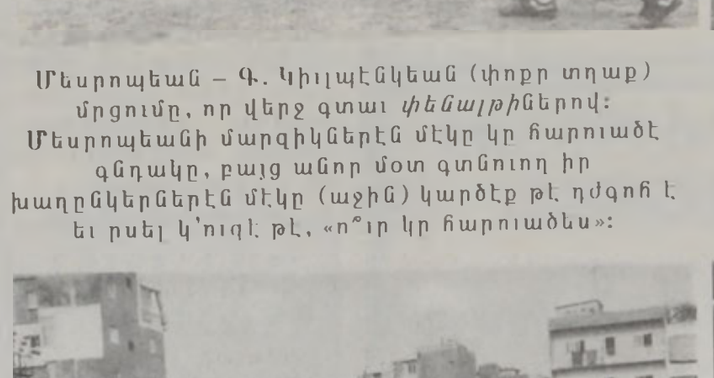
Մեսարան – Գ. Զաթալպաշեան (փոքր տղաք) մրցումին յետսապահ մարզիկներէն մէկը թոյլ չի տար, որ մրցակից կազմի մէկ յառաջապահը ազատօրէն հարուածէ:



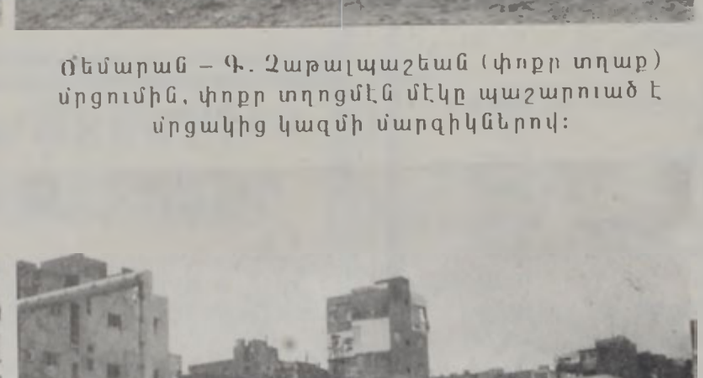
Մեսրոպեան – Գ. Կիւլպէնկեան (փոքր տղաք) մրցումը, որ վերջ գտաւ *փենալթի*ներով: Մեսրոպեանի մարզիկներէն մէկը կը հարուածէ գնդակը, բայց աւոր մօտ գտնուող իր խաղընկերներէն մէկը (աջին) կարծէք թէ դժգոհ է եւ րսել կ'ուզէ թէ, «ո՞ւր կը հարուածես»:



Մեսարան – Գ. Զաթալպաշեան (փոքր տղաք) մրցումին, փոքր տղոցմէն մէկը պաշարուած է մրցակից կազմի մարզիկներով:



Մեսրոպեան – Գ. Կիւլպէնկեան (մեծ տղաք) մրցումը այլեւս լրջացած է եւ չի նմանիր փոքր տղոց մրցումներուն:



Հոիփսիմեանց – Սոֆիա Յակոբեան (մեծ տղաք) մրցումէն տեսարան մը: Միջ մարզիկներէն մէկը կը փորձէ դէպի մրցակիցին բերդին ուղղութեամբ հարուածել գնդակը, անդին, ըլլայ մրցակից կազմի մարզիկները, կամ իր խաղընկերները կը փորձեն պաշտպանել իրենց գոլերը:

ՀՄԸՄԻ ԼԵՎԱՄԻ ՖՈՒԹՊՈԼԻ ՄՐՑԱՇԱՐՔԸ ԿԸ ՇԱՐՈՒՆԱԿՈՒԻ

Հ.Մ.Ը.Մ.ի ԼԵՎԱՄ յանձնախումբը այս Կիրակի պիտի չարունակէ իր ֆութպոլի մրցաշարքը, 2 դասակարգերով:

Մրցումները տեղի պիտի ունենան հետեւեալ յայտագիրով.

●ՓՈՔՐ ՏՂԱՔ
Ժամը 8ին, Եղիշէ Մանուկեան - Ձեմարան
Ժամը 9ին, Ս. Խաւամիրեան - Շ. Թաթիկեան

●ՄԵԾ ՏՂԱՔ
Ժամը 10ին, Եղիշէ Մանուկեան - Ս. Խաւամիրեան
Ժամը 14ին, Հոլիփսիմեանց - Աբգարեան
Ժամը 15.30ին, Ձեմարան - Մեսրոպեան

ԱՓՐԻԿԵԱՆ ԵՐԿԻՐՆԵՐՈՒ ԱԽՈՅԵԱՆՈՒԹԻՒՆ

ՂԱՆԱ ՀԱՍԱՒ ՔԱՌՈՐԴ ԱՒԱՐՏԱԿԱՆԻՆ

Շարաթավերջին, Ճոհանեսպուրկի մէջ չարունակուեցան Ափրիկեան երկիրներու ախոյեանութեան մրցումները.

●Ա. ԽՄԲԱԿԸ՝ *կազմակերպիչ երկիրը՝ Հարաւային Ափրիկէ 1 - 0 արդիւնքով պարտութեան մատնեց Անկոլան եւ մնաց պարագլուխի դիրքին վրայ:*

Մրցումին միակ կոլը նշանակեց Մարք Ուիլիամս (57րդ), որ մաս կը կազմէ Անկլիոյ Ա. դասակարգի Վուլվկին:

Հարաւային Ափրիկէի բերդապահ՝ Անտրէ Արենտս եղաւ մրցումին հերոսը, երբ քանի մը անգամ գսպեց Անկոլայի մարզիկներուն հարուածները:

Ֆիլ Մասինկա, որ մաս կը կազմէ Անկլիոյ բարձրագոյն դասակարգի Լիթին, Բ. կիսախաղին գնդեց Անկոլայի բերդին... սիւնը:

Նշենք, թէ վերոյիշեալ մրցաշարքը կազմակերպողները, չարաթավերջի մրցումներէն առաջ յայտարարած էին, որ դպրոցական մանուկներ ձրիօրէն դաշտ պիտի մտնեն, նկատի ունենալով, որ մրցումներուն ընթացքին համակիրներուն թիւը չատ խղճալի վիճակ մը կը ներկայացնէր:

Այսօրուան մրցումներուն յայտագիրն է՝ Հարաւային Ափրիկէ - Եգիպտոս եւ Անկոլա - Քամերուն:

Մտորեա՛ դասաւորումը.

	ՆՇ.	ՍՏ.	ԿԷՏ
1.- Հարաւային Ափրիկէ	4	0	6
2.- Եգիպտոս	3	3	3
3.- Քամերուն	2	4	3
4.- Անկոլա	1	3	0

●Բ. ԽՄԲԱԿԸ՝ *Զամպիա 5 - 1 արդիւնքով պարտութեան մատնելէ ետք Պուրքինա Ֆասոն, գրաւեց պարագլուխի դիրքը:*

8




Մարզական



Մարզական



ԼԻԲԱՆԱՆԻ ՖՈՒԹՊՈԼԻ ԲԱԺԱԿԻ ՄՐՑԱՇԱՐԵՐԸ

ԱՀԼԻ ՍԱՅՏԱ ԴՈՒՐՍ ՄՆԱՑ

Երկկ սկսաւ Լիբանանի ֆութպոլի բաժակի մրցաշարքի 1/8րդ հանգրուանը՝ Ահլի Սայտա-Իսլահ Պրրժ Շիմալի մրցումով։

Պուրճ Համուտի Քաղաքապետարանի պաշտին վրայ կայացած մրցումը վերջ գտաւ Իսլահի յաղթանակով, 3-1 արդիւնքով։

Այսօր, ախոյեան Անսար Պէյրութի Քաղաքապետարանի պաշտին վրայ պիտի մրցի Բ. դասակարգի 6րդ դիրքը գրաւող (Ա. խմբակէն) Ահլի Նապաթիէ խումբին դէմ, իսկ Սայտայի Քաղաքապետարանի պաշտին վրայ, Սալամ Զղորթա պիտի մրցի Պրրժին դէմ։

Պուրճ Համուտի Քաղաքապետարանի պաշտին վրայ, Սաժէս պիտի մրցի Բ. դասակարգի 8րդ դիրքը գրաւող (Ա. խմբակէն) Իթթիհատ Հարէթ Նաամէին դէմ։

Յաւաջիկայ Ջորեքշաբթի, Սաֆայի պաշտին վրայ, Հ.Մ.Ը.Մ. պիտի մրցի Ախա Ահլի Ալէյին դէմ։

Օր մը ետք՝ Հինգշաբթի օր, Պուրճ Համուտի մէջ, Նրժմէ պիտի մրցի Ահլի Սարպայիին դէմ։

Ուրբաթ օր, Պուրճ Համուտի մէջ, Թատամոն Սուր պիտի մրցի Սաֆայի դէմ, իսկ Շաբաթ օր (3 փետրուարին) Հարաքէթ Շապապ պիտի մրցի Շապապ Սահլիին դէմ, Պուրճ Պամուտի մէջ։

Նշենք, թէ բոլոր մրցումները տեղի պիտի ունենան ժամը 13.45ին։

«ՈՍԿԻ ԲԱԺԱԿ»

ՄԵՔՍԻՔԱ ՇԱՀԵՑԱԻ «ՈՍԿԻ ԲԱԺԱԿ»Ը

Երկուշաբթի առաւօտեան ժամերուն (Պէյրութի ժամանակացոյցով) տեղի ունեցաւ «Ոսկի Բաժակ»ի մրցաշարքի աւարտական մրցումը՝ Մեքսիքայի եւ Պրագիլիոյ միջեւ։

Մրցաշարքը տեղի կ'ունենար Միացեալ Նահանգներու մէջ, մասնակցութեամբ կեդրոնական եւ Հիւսիսային Ամերիկայի երկիրներուն, ինչպէս նաեւ՝ հիւր Պրագիլիոյ, որ կր մասնակցէր իր ապագայի կազմով՝ մեծ մասամբ 23էն վար մարզիկներով։

Աւարտական մրցումը տեղի ունեցաւ Լոս Անճելըսի մէջ, 88 հազար համակիրներու ներկայութեան եւ վերջ գտաւ Մեքսիքայի յաղթանակով, 2 - 0 արդիւնքով։

Արդիւնքը կրնար աւելի մեծ ըլլալ, եթէ բախտը չժպտէր երիտասարդ պրագիլիացիներուն, որոնց յառաջապահ գոյգր՝ Քայօ եւ Սաւիօ անկարողութեան մատնուեցան մեքսիքացի յետսապահներուն դիմաց։

Հակառակ ամրողջական տիրապետութեան, Մեքսիքա միայն 54րդ վայրկեանին բացաւ մրցումին հաշիւը, չնորհիւ խմբապետ Լուիս Կարսիայի, որ Լոռնըրէ մր ետ մղուած գնդակէ մը օգտուեցաւ, եւ հակառակ կռնակր բերդին ուղղութեամբ ըլլալուն, գնդակր գոպեց եւ երկվայրկեանի մր մէջ ինքնիր վրայ դարձաւ եւ վոլէով մր նշանակեց չատ պեղեցիկ կոյ մր։

Շորդ վայրկեանին, Մեքսիքա մրցումր վճռեց, երբ Այպերթօ Կարսիա Ասփէ Լֆլով մր գեղեցիկ փոխանցում մր կատարեց Պլանքոյին, որ «ռումր» մր կետեղեց բերդ ապահ Տիտայի բերդ էն ներս։

Կիսաւարտականին պարտուող խումբերու՝ Միացեալ Նահանգներուն եւ Կուաթեմալային միջեւ մրցումր վերջ գտաւ հիւրընկալ կագմին յաղթանակով 3 - 0 արդիւնքով։

Էրիք Ուինայտա (34րդ վայրկեանին), Ճէֆ Ակուս (37րդ վայրկեանին) եւ Եովան Քիրովսքի (87րդ վայրկեանին) նշանակեցին յաղթական կագմին կոյերը։ Ամերիկացիք չահեցան 3րդ դիրքր։

ՊԷՅՐՈՒԹԻ ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ՕԴԱԿԱՅԱՆԻՆ ԱՅՍՕՐՈՒԱՆ ԹՌԻՉՔՆԵՐԸ

ԺԱՄԱՆՈՒՄ	ՎԱՅՐ	ԺԱՄ
Զուիցերիական	Յիւրիխ	2:05
Մալեւ	Պուտափէշթ	2:05
Միտրլ Իսթ	Ռնետտա	11:35
Ռուսական	Կրասնոտար	11:15
ՀԱՅԿԱԿԱՆ	ԵՐԵՒԱՆ	12:00
Ալիթալիա	Հռոմ	15:50
Միտրլ Իսթ	Լառնաքա	16:00
Քուէյթեան	Քուէյթ	16:40
Միտրլ Իսթ	Քոփընհակըն-Յիւրիխ	18:00
Միտրլ Իսթ	Միլանօ	18:25
Միտրլ Իսթ	Ֆրանքֆորթ	18:35
Միտրլ Իսթ	Քուէյթ	18:45
Ա.Մ.Էմիր.	Տուպայ	19:15
Եգիպտական	Գահիրէ	19:20
Ֆրանսական	Փարիզ	19:30
Միտրլ Իսթ	Փարիզ	19:40
Ռումանական	Պուքրէշ	00:25
Հոլանտական	Ամսթերտամ	01:50

ՄԵԿՆՈՒՄ	ՎԱՅՐ	ԺԱՄ
Զուիցերիական	Յիւրիխ	2:55
Մալեւ	Պուտափէշթ	3:40
Ֆրանսական	Փարիզ	8:00
Միտրլ Իսթ	Լոնտոն	8:30
Պրիրիշ Մնտիր.	Լոնտոն	8:50
Միտրլ Իսթ	Փարիզ	9:00
Միտրլ Իսթ	Ֆրանքֆորթ	9:30
Միտրլ Իսթ	Միլանօ	10:00
Միտրլ Իսթ	Ապիճան-Քանօ	10:30
Միտրլ Իսթ	Քուէյթ	12:00
Ռուսական	Կրասնոտար	13:15
Միտրլ Իսթ	Լառնաքա	13:50
ՀԱՅԿԱԿԱՆ	ԵՐԵՒԱՆ	14:20
Միտրլ Իսթ	Ապու Տապի	15:15
Ալիթալիա	Հռոմ	16:40
Միտրլ Իսթ	Տահրան	17:30
Քուէյթեան	Քուէյթ	18:10
Միտրլ Իսթ	Ռնետտա	19:00
Միտրլ Իսթ	Ամման	20:00
Ա.Մ.Էմիր.	Տուպայ	20:15
Եգիպտական	Գահիրէ	20:20
Ռումանական	Պուքրէշ	02:05
Հոլանտական	Ամսթերտամ	03:00

ԹԵՆԻՍ

ՋԱՆԿ. ՍԵԼԷՋ ԵՒ ՌՈՒՊԻՆ ՀԱՍԱՆ ԿԻՍԱԻԱՐՏԱԿԱՆԻՆ

Աւստրալիոյ թենիսի բաց մրցաշարքր երկկ տարօրինակ օր մր բոլորեց։ Ամերիկացի Մայքրլ Ջանկ, 6-0, 6-0 եւ 6-4 արդիւնքով յաղթեց չուէտացի Միքայէլ Թիլշրէօմի, արդիւնք մր՝ որ սպասելի էր։ 2րդ մրցումին, թիւ 1 բենիսոնմրն Մոնիքա Սելէչ (Մ. Ն.) 6-1 եւ 6-2 արդիւնքով դուրս ձգեց խրուաթ Իվա Մայորին, 58 վայրկեան տեւած մրցումի մր, որ նոյնքան սպասելի արդիւնք մրն էր։ Այս մրցումէն ետք, սկրսաւ օրուան «անակնկալ» մրցումր՝ թիւ 3 բենիսոնմրն Արանչա Սանչէսին (Սպանիա) եւ թիւ 13 Ջանտա Ռուպինի (Մ. Ն.) միջեւ։

Առաջին սէթր 6-4 արդիւնքով չահելէ ետք, Ռուպին 6-2 արդիւնքով 2րդ սէթր գիջեցաւ Սանչէսին։ Երրդ սէթր եղաւ ամէնէն երկարր, նոյնիսկ աւելի երկար, քան ամրողջ մրցումր մր։



Սելէշ. ցաւով յաղթեց

Արդիւնքր՝ 16-14 ի նպաստ Ռուպինի, որ կրցաւ 3 ժամ 33 վայրկեան պայքարէ ետք յոռչմիայն մրցումր չահիլ, այլ նաեւ մրցանիշներու գիրքին մէջ արձանագրել իր անունր։

Աւստրալիոյ բաց մրցաշարքի պատմութեան ամէնէն երկար մրցումն էր, ինչպէս նաեւ աւելի մր ամէնէն երկար կէմր, թենիսի պատմութեան (աղջկանց գծով անշուշտ) ամէնէն մեծ թիւով կէմերով (48) մրցումր։

Այս մրցումր եղաւ աղջկանց մրցաշարքերու պատմութեան 6րդ ամէնէն երկար մրցումր։ Նոյնինքն Ռուպին, անցեալ տարի Ուիմպըլտընի մրցաշարքին 3 ժամ 45 վայրկեան պայքարէ ետք յաղթած էր ամերիկացի Փաթրիսիա Հիի։

Յաջորդող մրցումր պիտի վճռէր թիւ 1 բենիսմէնին անունր, բայց առաջին սէրին աւարտէն առաջ, անձրեւր պատճառ դարձաւ որ մրցումր յետձգուի այսօրուան։

Մրցումր իրարու դէմ կր հանէր հաւանական թիւ 1ր՝ Անտրէ Ագասին (Մ. Ն.)



Պորիս Պեքքր

եւ իր ապագայ ճիմ Քուրիրր։ Մրցումր 5-4ով ի նպաստ Քուրիրին էր, երր ընդհատուեցաւ։

Մնացեալ արդիւնքները եւ այսօրուան մրցումներուն յայտագիրը։

ՏՂԱՔ

Մայքրլ Ջանկ (Մ. Ն.) - Միքայէլ Թիլշրէօմ (Շուէտ) 6-0, 6-2 եւ 6-4։

Ճիմ Քուրիր (Մ. Ն.) - Անտրէ Ագասի (Մ. Ն.) 5-4 (ապա ընդհատուած)։

ԱՂՋԻԿՆԵՐ

Մոնիքա Սելէչ (Մ. Ն.) - Իվա Մայորի (Խրուաթիա) 6-1 եւ 6-2։

Ջանտա Ռուպին (Մ. Ն.) - Արանչա Սանչէս (Սպանիա) 6-4, 2-6 եւ 16-14։

ԱՅՍՕՐ՝

● *ՏՂԱՔ*

Ճիմ Քուրիր (Մ. Ն.) - Անտրէ Ագասի (Մ. Ն.) 5-4 (պիտի չարունակուի)։

Պորիս Պեքքր (Գերմանիա) - Եւգենի Քաֆելնիքով (Ռուսիա)։

Մարք Վուտֆորտ (Աւստրալիա) - Թոմաս Էնքվիսթ (Շուէտ)։

● *ԱՂՋԻԿՆԵՐ*

Անքր Հիւպրր (Գերմանիա) - Քոնչիթա Մարթինէս (Սպանիա)։

Մարթինա Հինկիս (Զուիցերիա) - Ամանտա Քէօցրր (Հար. Ափրիկէ)։

ՍԱԿԱՐԱՆ

Պէյրութի ելեւմտական շուկային մէջ, դրամանիշերու փոխանցման սակացոյցը հետեւեալն էր երէկ.

Սուրիական ղրուշի	35,25 - 35,35 լ.ո.
Քուէյթեան տինար	5330,10 - 5334,15 լ.ո.
Յորդանանեան տինար	2249,15 - 1254,25 լ.ո.
Սեուտական ռիալ	423 - 427 լ.ո.
Օմանեան ռիալ	4162 - 4166 լ.ո.
Քաթարեան ռիալ	436 - 440 լ.ո.
Եգիպտական կինէ	466 - 470 լ.ո.
Անգլիական սթերլին	2408,75 - 2412,20 լ.ո.
Գերմանական մարք	1078,10 - 1082,54 լ.ո.
Ֆրանսական ֆրանք	313,15 - 317,61 լ.ո.
Զուիցերիական ֆրանք	1341,10 - 1345,20 լ.ո.
Թրքական ղրուշ	0,04581 - 0,04490 լ.ո.
Կիպրական փաունտ	3400,20- 3404,40 լ.ո.
Իտալական լիր	998,50 - 1002,45 լ.ո.
Ամերիկեան տոլար	1591,50- 1593,50 լ.ո.
Քանատական տոլար	1160,10 - 1164,63 լ.ո.
Աւստրալիական տոլար	1166,70 - 1170,90 լ.ո.
● ՈՍԿԻ	
Անգլիական մէկ ոսկի	143,000 - 148,500 լ.ո.
Իրանեան մէկ ոսկի	127,510 - 137,225 լ.ո.
Օսմանեան մէկ ոսկի	127,010 - 129,510 լ.ո.
Մէկ քիլոկրամ ձոյլ ոսկի	19,550,000 - 19,570,000 լ.ո.
Մէկ քիլոկրամ ձոյլ արծաթ	260,510 - 261,510 լ.ո.

365 ՕՐԵՐԷՆ ՕՐ ՄԸ՝ ՔԱՀՀ-Ի ԾԵՐԱՆՈՑԻՆ

Սոյն ձեռնարկին հետեւեալ ապգայիները կր ստանձնեն օրուան մր ծախքը՝ մօտաւորապէս 300 ամեր. տոլար։

●Տ.Լր եւ տիկնի Հրայր եւ Գոհար Մուրատեան ուրախ առիթով մր

16 Ապրիլ

●Աղասարգիսեան ընտանիք՝ իրենց ծնողաց յարգր յիշատակին

25 Մայիս

ՀԱՄԱԶԳԱՅԻՆ ՀԱՅ ԿՐԹԱԿԱՆ ԵՒ ՄՇԱԿՈՒԹԱՅԻՆ ՄԻՈՒԹԻՒՆ
Պ. ՍԵՒԱԿ ՄԱՍՆԱՂԵԱՆ-ԱՅՆԹԱՓ

ՀԱՄԵՐԳ

Հատարտութեամբ

«ՇՆՈՐՀԱԼԻ» ԵՐԳԱԽՈՒՄԲԻՆ

Ղեկավարութեամբ

ՀՈԳԾ. Տ. ՄԵՂՐԻԿ ԱԲՂ. ԲԱՐԻՔԵԱՆԻ

Կիրակի, 28 Յունուար 1996, երեկոյեան ժամը 7ին, «Հետուիկ» սրահ, Այնճար։

ՄՈՒՏՔ՝ 5.000 Լ.Ո.

ԲԱՑՄԱՆ ՀԱՆԴԻՍՈՒԹԻՒՆ

ԿԵՍԱՐԻԱՅ ԲԱՐԵՍԻՐԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ ԿԵԴՐՈՆԻ

Հովանաւորութեամբ

ԳԵՐԾ. Տ. ՎԱՐԴԱՆ ԱՐՔԵՊ. ՏԷՄԻՐՃԵԱՆԻ

Նախագահութեամբ

ԿԱՐԱՊԵՏ ԱՅԱՆԵԱՆ ԵՒ ՈՐԴԻՔ ՀԱՍՏԱՏՈՒԹԵԱՆ

Ի ներկայութեան

ՏԷՐ ԵՒ ՏԻԿԻՆ ՓՕԼ ԱՅԱՆԵԱՆԻ

Պիտի կատարուի Ընկերութեանս խորհրդապատկերի կնքման արարողութիւնը։

Տեղի պիտի ունենայ Կիրակի, 28 Յունուար 1996, առաւօտեան ժամը ճիշդ 10.30ին, Կեդրոնի ներսի սրահին մէջ. Զալքա, Ամարաք Շալճուպ, Հարուն Հիւանդանոցի դիմացի փողոց, «Կռունկ» շէնք, Ա. յարկ։

● Ներկայս ընդունիմ իրրեւ անձնական հրաւէր։

ԿԸ ՆՈՒԻՐԵՆ

●Էլիզ Խանճեանի մահուան քառասունքին առիթով, Կեսարիոյ Բարեսիրական Ընկերութեան կ'ըլլան հետեւեալ նուիրատուութիւնները. պր. Յարութիւն Արթինեան 25.000 լ.ո., պր. Նազար Արթինեան 25.000 լ.ո., պր. Կարապետ Արթինեան 25.000 լ.ո. եւ պր. Յակոբ Արթինեան 20.000 լ.ո.։

ԾԱԽՈՒ Է

●Մեկնումի պատճառով 5 յարկանի շէնք մը, Պէյթ Գօգօ, *օթոթրատի* վրայ, 2 յարկ խանութ եւ 3 յարկ բնակարան։ Գին՝ 300.000 $։ Հեռ. 03-273473 եւ 01-414957։

Կ'ՈՒԶՈՒԻ

●ALLEGRI Հաստատութիւնը կարիքն ունի կարուհիներու։ Վճարման լաւ պայմաններ։ Դիմել՝ հեռ. 268373, պր. Պետրոս Ներսէսեանի։

Կ'ՈՒԶՈՒԻ

●*Տամանով* խանութ մը՝ Արաքս թաղի մէջ։ Դիմել՝ հեռ. 03-326033։

ԾԱԽՈՒ ՀՈՂ

●Տիք Էլ-Մեհտի, CHAMP VILLE Քոլէճին կից, շրջանի մէջ գեղատեսիլ դիրք եւ 1064 քառ. մեթր տարածութեամբ։ Դիմել հեռ. 520336, 414739 եւ 03-661314 թիւերուն։

STUDIO HAROUT

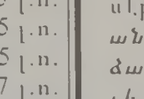
ՄԻՇՏ ՆՈՐՈՒԹԻՒՆ

●1 ժամէն գունաւոր ֆիլմերու բարձրորակ տպագրութիւն եւ իւրաքանչիւր ֆիլմի տպագրութեան հետ կը ստանաք ՁՐԻ ալպոմ մը կամ նկարի շրջանակ մը։

●Պուրճ Համուտ, Թրատ թաղ, Սրբուհի Ագնէս վարժարանէն 200 մեթր անդին։

Հեռ. 266179

ՂԱՆԱ ՀԱՍԱՒ...



Վերոյիշեալ մրցաշարքին պատմութեան մէջ աւարտականներուն ամէնէն բարձր արդիւնքը արձանագրած է Փդոսկրեայ Ափունք, երր 1970ին, 6 - 1 արդիւնքով պարտութեան մատնած էր Եթովպիան։

Այսօրուան մրցումներուն յայտագիրն է.

Սիերա Լէոնէ - Զամպիա եւ Պուրքինա Ֆասօ - Այճերիա։

ԴԱՍԱԻՈՐՈՒՄ

	ՆՇ	ՍՏ	ԿԷՏ
1.- Զամպիա	5	1	4
2.- Այճերիա	2	0	4
3.- Սիերա Լէոնէ	2	3	3
4.- Պուրքինա Ֆասօ	2	7	0

●*Գ. ԽՄԲԱԿԷՆ՝* Կապտն 2 - 0 արդիւնքով պարտութեան մատնեց Զայիրը եւ առժամապէս գրաւեց խմբակին պարագլուխի դիրքր։

Կապտն մրցում մր աւելի կատարած է, քան Լիպերիան եւ Զայիրը, որոնք կատարած են մէկական մրցում։ Եւ այսօր իրարու դէմ պիտի մրցին։

ԴԱՍԱԻՈՐՈՒՄ

	ՆՇ	ՍՏ	ԿԷՏ
1.- Կապտն	3	2	3
2.- Լիպերիա	2	1	3
3.- Զայիր	0	2	0

●*Դ. ԽՄԲԱԿԷՆ՝* Ղանա 2 - 1 արդիւնքով պարտութեան մատնելէ ետք Թունուգր, եղաւ առաջին խումբր, որ ապահովեց քառորդ աւարտականի իր տոմսր։

Ապետի Փելէ, գնդակր ստանալէ ետք Անթոնի Եպոյէն, նշանակեց մրցումին առաջին կոյր (50րդ)։ Վերոյիշեալ կոյէն վեց վայրկեան ետք, Թունուգի բերդապահր գսպեց Ապետի Փելէի փնտալթին, երր Եպոա մեծ քառակուսիին մէջ գետին բերուեցաւ։

Թունուգի հաւասարութեան կոյր նշանակեց Իմատ Պրն Եունէս (72րդ), որուն կոյէն 5 վայրկեան ետք, Ջարլզ Աքոնոր նշանակեց Ղանայի յաղթանակի կոյր։

Վերջին դիրքր գրաւող Փդոսկրեայ Ափունք, 1 - 0 արդիւնքով պարտութեան մատնելէ ետք Մոգամպիքր, բարձրացաւ երկրորդ դիրքին։

Խմբապետ Ժակ Թիհի, որ մաս կր կազմէ Լանսին (Ֆրանսա), նշանակեց մրցումին միակ կոյր (32րդ)։

Վաղուան մրցումներուն յայտագիրն է. Փդոսկրեայ Ափունք - Թունուգ եւ Ղանա - Մոգամպիք։

ԴԱՍԱԻՈՐՈՒՄ

	ՆՇ	ՍՏ	ԿԷՏ
1.- Ղանա	4	1	6
2.- Փդոսկրեայ Ափունք	1	2	3
3.- Թունուգ	2	3	1
4.- Մոգամպիք	1	2	1

ՄԱՀԱԶԴ

Տիար Ժոզէֆ Նահաս
Տէր եւ տիկին Եփրեմ Նահաս եւ գաւակունք
Տէր եւ տիկին Լեւոն Նահաս եւ գաւակունք
Տէր եւ տիկին կարօ Քէշիշեան եւ գաւակը
Տէր եւ տիկին Վահէ Գալուստեան
Տիկին Արաքսի Ահարոնեան եւ գաւակունք
Սարգիս եւ Հմայք Նաճարեան ընտանիքներ
եւ համայն ազգականներ կր գուժեն իրենց կնոջ, մօր, գոքանչին, կեսրոջ, մեծ մօր եւ հարազատին

ՍԻՒՐԱՆՈՅՇ ՆԱՀԱՍԻ
(Ծննալ՝ ՆԱՃԱՐԵԱՆ)

մահր, որ պատահեցաւ Երեքշաբթի, 23 Յունուար 1996, յետ կարճատեւ հիւանդութեան։

Յուղարկաւորութեան արարողութիւնը տեղի պիտի ունենայ այսօր՝ Չորեքշաբթի, 24 Յունուար, ժամը 11ին, Հայ Կաթողիկէ Պատրիարքարանին մէջ, էչրեֆիէ, ուրկէ հանգուցեալին մարմինր պիտի փոխադրուի Հագմիկի Հայ Կաթողիկէ գերեզմանատունը։

●Ներկայս ընդունիլ իրրեւ մահագդ։

●Յաւակցութիւնները կ'ընդունուին հանգուցեալին բնակարանը՝ Մար Մխայէլ, Կաթողիկոսարանի շրջ., 3րդ յարկ, Չորեքշաբթի 24, Հինգշաբթի 25 եւ Ուրբաթ 26 Յունուարին։

● Կր խնդրուի փոխան ծաղկեպսակի կատարել նուիրատուութիւններ։

ԿԸ ՆՈՒԻՐԵՆ

●Ներսես Ներսեսեանի մահուան առիթով, փոխան ծաղկեպսակի, Ս. Սարգիս եկեղեցւոյ եղած են հետեւեալ նուիրատուութիւնները.

Պրն. Նուպար Պէքէրեճեան 15.000 լ. ո., տիկին Ժեմիլ Ալուրա 15.000 լ. ո., պրն. Արմէն Ասանեան 10 $, պրն. Գօգօ Պալմաճեան 15.000 լ. ո., Տէր Սահակեան ընտանիք 10.000 լ. ո., Սեդրակ Գըզըրճեան եւ ընտանիք 10.000 լ. ո., տէր եւ տիկին Մանուկ Քուլաճեան 20.000 լ. ո., տէր եւ տիկին Պերճ Տէրվիշեան 10.000 լ. ո., պրն. Թոնի Շալհումի 20.000 լ. ո., տէր եւ տիկին Աւետ Ներսեսեան 20.000 լ. ո., տիկին Լուսիկ Պետրոսեան եւ զաւակունք 20.000 լ. ո., տէր եւ տիկին Գրիգոր Ներսեսեան 20.000 լ. ո., տէր եւ տիկին Վահէ Ներսեսեան 10 $, տէր եւ տիկին Գէորգ Ներսեսեան 10 $, տէր եւ տիկին Լեւոն Պերեճիքլեան 10.000 լ. ո.:

●Խորէն Կիւլիւզեանի մահուան առիթով, փոխան ծաղկեպսակի, Ս. Սարգիս եկեղեցւոյ եղած են հետեւեալ նուիրատուութիւնները.

Տիկին Վարդուհի Գալայճեան 20.000 լ. ո., տիկին Մարի Կիւլիւզեան եւ զաւակունք 20.000 լ. ո., տէր եւ տիկին Պօղոս Կեղերեան 5.000 լ. ո., տէր եւ տիկին Զոհրապ Սիպէեան 10.000 լ. ո., տէր եւ տիկին Միհրան Ազատեան 25.000 լ. ո., պրն. Կարօ Պէսթիլեան 5.000 լ. ո., պրն. Սանդուր Սանդուրեան 5.000 լ. ո., պրն. Գրիգոր Ախոյեան 15.000 լ. ո., տիկին Էլիզ Գապագուլաքեան 5.000 լ. ո., տիկին Աճէճէլ Ումուտեան 5.000 լ. ո., պրն. Վաքօ Սարհատեան 10.000 լ. ո., տէր եւ տիկին Սեդրակ Սիրմանեան 10.000 լ. ո., տէր եւ տիկին Փիլիփ Չէքմէյեան 10.000 լ. ո.:

ՃԱՆՈՒՑՈՂՆԵՐՈՒ ՈՒՇԱԴՐՈՒԹԵԱՆ

«Ազդակ»ի մէջ ազգային կամ առեւտրական ծանուցումներ եղրատարակել փափաքողներէն կը խնդրուի ծանուցումին բնագիրը *ընթեռնլի գիրով* (եաւտատուբեանց պարագային՝ նախընտրաբար պաշտօնական թուղթի վրայ, եւ հաստատուած) ներկայացնել «Ազդակ»ի ծանուցումներու գրասենեակը:

ԱՂԱՍԱՐԳԻՍԵԱՆ ՀԱՍՏ.

- ՔԱՄԵՐԱ
- ՍԼԷՕՐԼԱՅՏ ՌԻՍԻՎԸՐ
- ՎԻՏԷՕ
- ՌԱՏԻՕ – ՔԱՍԷԹ
- ԷՐ -ՔՈՆԴԻՏԻՈՆ
- ԼՈՒԱՅՔԻՄԵՔՆԱՅ
- ԿԱՋՈՎՓՈՒՌ
- ՄԱՅՔՐՕՈՒԷՅՎ ՓՈՒՌԵՐ

ԵՒ ԵԼԵԿՏՐ. ՏՆԱՅԻՆ ՊԻՏՈՅՔՆԵՐ

Պուրճ Համուտ – Քաղաքապետարանի հրապարակ, հեռ. 261270, 266432, 581011, 583218, FAX 583219
2րդ մուտք, Սանթր Պլանքոյէն: Կառատունը ապահովուած:

ՕԴԱՆԱԻԱՑԻՆ ՏՈՄՍԵՐ ԵՒ ԳՈՑՔԵՐՈՒ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԵԱԼ ՓՈԽԱԴՐՈՒԹԻՒՆ

ara TRAVEL IATA

ARA TRAVEL, ՊՈՒՐԺ ՀԱՄՈՒՏ, ՆԱՄԱԿԱՏԱՆ ՇԷՆՔ.
ՀԵՌ. 584340 – 583916 – 490211
ԹԵԼԵՔՍ՝ ARATRA LE 44082



ՀՈԳԵՀԱՆԳԻՍՏ

ՎԱՀՐԱՄ ՊԱՐՍՈՒՄԵԱՆի մահուան քառասունքին առիթով, հոգեհանգստեան պաշտօն պիտի կատարուի Կիրակի, 28 Յունուար 1996, Ս. Նշան Մայր Եկեղեցւոյ մէջ, յաւարտ Ս. Պատարագի:

ՄԱՐԻ ԹԱՇՃԵԱՆի մահուան քառասունքին առիթով, հոգեհանգստեան պաշտօն պիտի կատարուի Կիրակի, 28 Յունուար 1996, Նոր Մարաշի Սրբոց Քառասնից Մանկանց եկեղեցւոյ մէջ, յաւարտ Ս. Պատարագի:

ԿԱՐՕ ՍԱՀԱԿԵԱՆի մահուան Ա. տարելիցին առիթով, հոգեհանգստեան պաշտօն պիտի կատարուի Կիրակի, 28 Յունուար 1996, Հաճնոյ Ս. Գէորգ եկեղեցւոյ մէջ, յաւարտ Ս. Պատարագի:

Հ.Մ.Ը.Մ.Ի ՍԿԱՈՒՏԱԿԱՆ ՆՈՒԱԳԱԽՈՒՄԲ

ՈՒՇԱԴՐՈՒԹԻՒՆ

Հ.Մ.Ը.Մ.Ի Սկաուտական նուագախումբը (ֆանֆար) իր կազմին ներս կ'ընդունի նոր անդամներ: Այն պատանիները, որոնք կը փափաքին անդամակցիլ ֆանֆարին, կրնան ներկայանալ խմբապետական կազմին, Հինգշաբթի օրերը, երեկոյեան ժամը 7.30էն 8.30 եւ Կիրակի օրերը ժամը 10էն 11, Յակոբ Տէր Մնյրտնեան բատերասրահի կից Հ.Մ.Ը.Մ.Ի Պուրճ Համուտի ակումբի շէնքը, 4րդ յարկ:

Ծանօթ.- Արձանագրութիւնները պիտի շարունակուին մինչեւ 15 Փետրուար 1996:

Հ.Մ.Ը.Մ.Ի ԼԻԲԱՆԱՆԻ ՇՐՋԱՆԱՅԻՆ ՍԿԱՈՒՏԱԿԱՆ ԽՄԲԱՒՈՐԴ

ՇԱԲԱԹ 27 ՅՈՒՆՈՒԱՐԻ ԵՐԵԿՈՅԵԱՆ ԵՒ ԿԻՐԱԿԻ 28 ՅՈՒՆՈՒԱՐԻ ԿԷՍՕՐԻՆ

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՁԱՇԱՐԱՆՔ GOLDEN BEACHԻ ՄԷՋ

ԸՆՏԱՆԵԿԱՆ ԽԱՆԴԱՎԱՌ ՄԹՆՈԼՈՐՏ.
ՀԱՅԿԱԿԱՆ, ԱՐԱԲԱԿԱՆ
ԵՒ ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ ՁՈՒԽ ՅԱՅՏԱԳԻՐ
Ելոյթ կ'ունենայ սիրուած երգիչ՝

ԱՐՄԱՆ ՊԱՂՋԷՃԵԱՆ

ԸՆԿԵՐԱԿՑութեամբ՝ ԽԱՉԻԿ ՄԱԼԽԱՍԵԱՆի եւ իր նուագախումբին

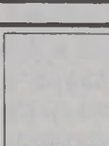
23 տեսակ աղանդեր, ճաշ, խմիչք՝ *ուիսքի* եւ օղի

●*Շաբաթ երեկոյեան՝ սակ 20$*

●*Կիրակի կէսօրին՝ սակ 15 $*

●*Փոքրերուն կէս գին:*

Մանրամասնութեանց համար դիմել Սթիւտիօ Խաչիկ Մալխասեան, Սանթըր Գերմանիկ, հեռ. 266118 եւ 03-261061, Սթիւտիօ Ճեբէա, Պուրճ Համուտ, իսկ երեկոյեան՝ ճաշարան Կոլտըն Պիչ, հեռ. 402559, 407371 / 2,3,4,5:



AIR & SEA FREIGHT
PACKING – TRAVEL – INSURANCE
UNITED SERVICES INTERNATIONAL S.A.R.L.
NACCACHE STREET – CHARTOUNI BLDG.
TEL: 350550/1/2/3 – 341150/51- 342800
P.O.BOX: 11 4335 – BEIRUT – LEBANON
CABLE: LOSHSERV - TELEX 20949 LE

ԱՄԷՆ ՏԵՍԱԿ ԳՈՅՔԵՐՈՒՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐԵԱԼ ԾՐԱՐՈՒՄ ԵՒ ՓՈԽԱԴՐՈՒԹԻՒՆ, ԴԷՊԻ ԱՇԽԱՐՀԻ ԲՈԼՈՐ ԿՈՂՄԵՐԸ, ԻՆՉՊԷՍ ՆԱԵՒ ՕԴԱՆԱՒԱՅԻՆ ՏՈՄՍԵՐ

HOTEL BZOMMAR

- ՆՈՐ ԲԱԺԻՆ ՆՈՐԱՊՍԱԿ ՋՈՑԳԵՐՈՒԻ ՀԱՄԱՐ
- ՔՈՔԹԷՅԼԻ ԸՆԴԱՐՁԱԿ ՍՐԱՀ
- ՄԱՏՉԵԼԻ ԳԻՆԵՐ ԸՆՏԱՆԻՔՆԵՐՈՒԻ

ՀԵՌ. 902731 902469



ՄԻՐԷՅ ԱՃԷՄԵԱՆ

Ընդ
ԳՕԳՕ
ԽԱԼՈՅԵԱՆ

Խօսեցեալք
20–1–96

ԾԱԽՈՒ Է

●Ինքնաշարժի 2 կարմիր թիւ: Հեռաձայնել *լապորթուար* Գօգօ, 260923, 263860 եւ 267432 թիւերուն:

ԾԱԽՈՒ ԻՆՔՆԱՇԱՐԺ

●SUZUKI SAMORAY JEEP 95ի մօտել, 0 *քիլոմեթրաժ*, գոց մոխրագոյն, մատչելի գին: Հեռ. 497983:

ՎԱՐՁՈՒ ՅԱՐԿԱԲԱԺԻՆ

●Պուրճ Համուտ, Արմենիա պողոտայ, Մասոյեան վաճառատան դիմաց, 2րդ յարկ: Հեռ. 328694:

ՀԻՒԱՆԴԱՆՈՑ ՄՈՒՏՔԻ ՆԻՒԹԱԿԱՆ ՄՏԱՀՈԳՈՒԹԻՒՆՆԵՐԷՆ ՁԵՐԲԱԶԱՏԵԼՈՒ ՀԱՄԱՐ ԱՊԱՀՈՎԱԳՐՈՒԵՑԷՔ՝

ԱՖՀԻԼի մօտ

●ՆՈՒԱՃԱԳՈՑՆ սակերով
●ԱՌԱՒԵԼԱԳՈՑՆ խնամք
●վճարման դիւրութիւններ

Հասցէ.- Ազգային Խորհուրդի շէնք, ԱՃԷՏի կից, Հեռ. 263324

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՀԱՆԳԻՍ

ՎԱՀՐԱՄ ՊԱՐՍՈՒՄԵԱՆի մահուան քառասունքին առիթով, հոգեհանգստեան պաշտօն պիտի կատարուի Կիրակի, 28 Յունուար 1996, Ս. Նշան Մայր Եկեղեցւոյ մէջ, յաւարտ Ս. Պատարագի:

ՄԱՐԻ ԹԱՇՃԵԱՆի մահուան քառասունքին առիթով, հոգեհանգստեան պաշտօն պիտի կատարուի Կիրակի, 28 Յունուար 1996, Նոր Մարաշի Սրբոց Քառասնից Մանկանց եկեղեցւոյ մէջ, յաւարտ Ս. Պատարագի:

ԿԱՐՕ ՍԱՀԱԿԵԱՆի մահուան Ա. տարելիցին առիթով, հոգեհանգստեան պաշտօն պիտի կատարուի Կիրակի, 28 Յունուար 1996, Հաճնոյ Ս. Գէորգ եկեղեցւոյ մէջ, յաւարտ Ս. Պատարագի:

ԾԱԽՈՒ ՇՔԵՂ ՅԱՐԿԱԲԱԺԻՆՆԵՐ

ՄՐՋՀԷՐԻ ՍԿԻԶԲ

●Իւրաքանչիւր յարկաբաժին 170 քառ. մեթր տարածութեամբ:
●*ՊԱՏՐԱՍՏ ԵՒ ԱՆՄԻՋԱԿԱՆ ՅԱՆՁՆՈՒՄ*
●*3 ննջասենեակ, հիւրասրահ, ճաշասրահ եւ 3 բաղնիք:*
●*Գեղատեսիլ վայր, ջրհոր, ժեներաթէօր, սթոր ռուլան, սեւ ալիւմինիում, մարմարեայ սալայատակ եւ մոկոնօ դուռներ:*
●*Սարքաւորուած խոհանոց, տաք եւ պաղ էրքոնտիսիոնէ եւ փարքինկ:*

ԳԻՆ՝ 78.000 ՏՈԼԱՐԷՆ ՍԿՍԵԱԼ ՄԱՄՆԱՎՃԱՐԻ ԴԻՒՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ՇՔԵՂ ՅԱՐԿԱԲԱԺԻՆՆԵՐ ԵՒ ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆԵՐ

(Անթիլիասէն դէպի Աղբալեան ակումբ տանող ճամբուն վրայ)

●*ԻՒՐԱՔԱՆՉԻՒՐ ՅԱՐԿԱԲԱԺԻՆ 160 ՔԱՌ. ՄԵԹՐ ՏԱՐԱԾՈՒԹԵԱՄԲ*

ՎՃԱՐՄԱՆ ԴԻՒՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ՄԱՆՐԱՄԱՍՆՈՒԹԵԱՆՑ ՀԱՄԱՐ ԴԻՄԵԼ՝ ԿԱՐԱՊԵՏ ԵՒ ՊՕՂՈՍ ԳՈՒՆԻԱԼԵԱՆՆԵՐՈՒ,
ՀԵՌ. 520336, 414739 եւ 03-661314

☆ *Իմ կ'ըսեմ* ԱՍՏՂԵՐԸ ☆

☆ ***ԽՈՒՏ*** *(21 Մարտէն 20 Ապրիլ)*

Յատուկ օրերու համար պատրաստեցէք արձակուրդի օրեր կամ ձեր ասպարէզին յատուկ գործերու համար նամբորդելէ: Երկու պարագային ալ նպաստաւոր են պայմանները:

☆ ***ՑՈՒԼ*** *(21 Ապրիլէն 21 Մայիս)*

Օրը այսօր Ե. պլեւս ներելի չէ. ձեզի վարանիլ կամ տատնալ: Հարկ է. բլամ համարձակ ու յանկարծ յայտարարելու համար ձեր սէրը ձեր սիրած Էակին:

☆ ***ԵՐԿՈՒՈՐԵԱԿ*** *(22 Մայիսէն 21 Յունիս)*

Այսօր կ'արժէ. արկածախնդրական գործերու նետուիլ ձեր աշխատանքին սիրոյն: Այսուհանդերձ տրամաբանական ուշադրութիւն կեդրոնացուցէք բոլոր հարցերուն: Խախտաւորութիւն մը եւս կրնամ ունենալ. երկինքի պիտի օգնէ ձեզի:

☆ ***ԽԵՑԳԵՏԻՆ*** *(22 Յունիսէն 23 Յուլիս)*

Լարծուն գետնի վրայ սահելու արկածախնդրութեան մի' յանձնուիր: Գիտցէ'ք, թէ ի՞նչ կ'ընէ'ք եւ ո՞ւր երթալ կ'ուզէ'ք: Տրամաբանեցէ'ք:

☆ ***ԱՌԻՒԾ*** *(24 Յուլիսէն 23 Օգոստոս)*

Զարանեցի անձ մը ձեզ պիտի ներշնչէ. գաւառկ միամիտ. երէ. նոյնիսկ ամբողջովին չորդեգրէ'ք զայն, այսուհանդերձ փոր չան մըն ալ կրնամ ակնկալել այդ միտքէն:

☆ ***ԿՈՅՍ*** *(24 Օգոստոսէն 23 Սեպտեմբեր)*

Աւելի բան հասկնալ ուզող եւ փուն հետաքրքրութիւն հետապնդող անձերը տարիամօգնու համար բնաւ ժամանակ մի' վատնէ'ք: Այդպիսիներուն դիմաց լուռ մնալը յատկդին ձեւն է: Հետու կեցէ'ք շատախօսներէ:

☆ ***ԿՇԻՌԱ*** *(24 Սեպտեմբերէն 23 Հոկտեմբեր)*

Շատ մի' բնեռպատէ'ք ձեր գործակիցները կամ բարեկամները: Եղէ'ք ճկուն եւ միեղմ վարմունք ցուցաբերեցէ'ք:

☆ ***ԿԱՐԻՃ*** *(24 Հոկտեմբերէն 23 Նոյեմբեր)*

Յաջողեալ հանդիպումներ ձեզ պիտի վերածէ. փնտրուած անձի, ատպղ մը: Կրնամ բախտաւորութիւ վիճակահանութեան առմս մը գնելով:

☆ ***ԱՂԵՂՆԱՒՈՐ*** *(24 Նոյեմբերէն 21 Դեկտեմբեր)*

Ձեր ժողովրդականութիւնը պիտի բարձրանայ, եւ ձեր պաշտօնակիցներն ու մեծաւորը պիտի գնահատեն ձեր աշխատանքի ճիրտպէս եւ բարոյապէս:

☆ ***ԱՅԾԵՂՋԻՒՐ*** *(22 Դեկտեմբերէն 20 Յունուար)*

Առիթ պիտի ունենամ մտածելու ձեր անձին մասին եւ պիտի տամ կարեւոր որոշում մը, որ նկատառելի է: Յաջող Է. օրը:

☆ ***ԾՈՎԱՆՈՑՇ*** *(21 Յունուարէն 19 Փետրուար)*

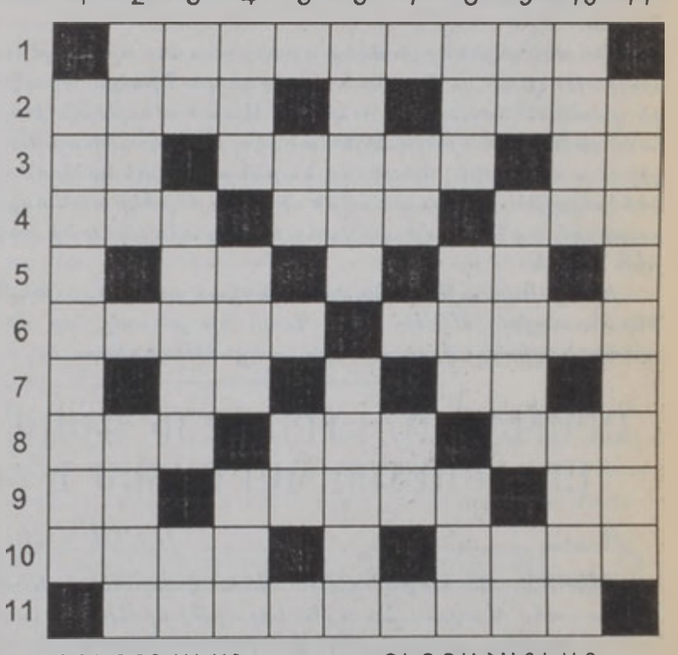
Հաւասկական միասեռ աշխատանքի համար յարմար է. օրը. պիտի կարենամ ունենալ գաղափարներու փոխանակում եւ օգտակիլ իրարու փորձառութենէն:

☆ ***ՁՈՒԿ*** *(20 Փետրուարէն 20 Մարտ)*

Երէ. բախտ պիտի փորձէ. անգամ ուն մը համար, արամաբանական գումար մը ներմուծեցէ'ք բախտի սեղանին: Մի' չափազանցեցէ'ք:

ԽԱՉԲԱՌ ԹԻՒ 3294

Պատրաստեց՝ Տ. Մ. ԱՂԱՋԱՐԵԱՆ



ՀՈՐԻԶՈՆԱԿԱՆ

1. *Դիւրահամրոյր, խոնարհամիտ:*
2. *Սիրան Զարիֆեանի կրչանուներ - Սանդխամատ:*
3. *Յոգնակերտ մասնիկ - Տիք - Տաւի մը անուներ:*
4. *Այրուբենէն - Զամբիկ - Անդունդ:*
5. *Նաեւ - Լեգուով մը այո՛:*
6. *Գուռնաւոր հիւսուածք - Աչքերուն չուրջ քսուող ներկ:*
7. *Իւրացո՛ւր - Զայնանիչ:*
8. *Գեղմ - Ապառաժ - Ընդեղէն մը (հակ.):*
9. *Ստացական ածական - Ապահով, հաւաստի - Նոյն կիրերը:*
10. *Սերմանէ՛ - Թրիփոլիի թագամասերէն (հակ.):*
11. *Շորորաքայլ:*

ՈՒՂՂԱՀԱՅԵԱՑ

1. *Ճաչի հիւր:*
2. *Յոյն դիցուհի - Ասիական երկիր:*
3. *Լծկան չորքոտանի - Համագգեստ - Ցուցական ածական:*
4. *Ուրոյն, ջոկ - Զրխմուռ - Խոտարոյս:*
5. *Յաւելում - Իրերայայորդ տառեր:*
6. *Քարաղ - 1988ի Ողիմպիականներուն վայրը:*
7. *Փոքրացնող մասնիկ - Դրկիլ գիրեր:*
8. *Աղեկատ - Վրան երկաթ ծեծելու պողպատեայ կագմած - Ճերմակ չինանիւթ:*
9. *Յարաբերական դերանուն - Խորունկ տեղ - 405:*
10. *Վատթար, գէշ - Մկկայ (հակ.):*
11. *Օգտագործում:*

ԹԻՒ 3293

ԽԱՉԲԱՌԻՆ

ԼՈՒԾՈՒՄԸ

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	■	Ք	Ն	Ն	Ա	Դ	Ա	Տ	Ե	Լ	■
2	Ն	Ա	Ն	Ա	■	Ո	■	Օ	Մ	Ա	Ն
3	Ա	Ն	■	Ջ	Ա	Ի	Է	Ն	■	Մ	Ի
4	Ռ	Ի	Ճ	■	Տ	Ի	Ք	■	Հ	Ա	Ս
5	Ա	■	Ա	Ծ	■	Ն	■	Շ	Ո	■	Տ
6	Տ	Ի	Գ	Ա	Ր	■	Ն	Ի	Ս	Ի	Ո
7	Օ	■	Ա	Փ	■	Ի	■	Թ	Ի	■	Ի
8	Ն	Ե	Դ	■	Ա	Ց	Ո	■	Գ	Ի	Կ
9	Ա	Լ	■	Ք	Ն	Ա	Ռ	Տ	■	Ր	Ա
10	Կ	Ա	Ս	Տ	■	Մ	■	Ռ	Ր	Ա	Ց
11	■	Կ	Ո	Ո	Ի	Ա	Դ	Ա	Շ	Տ	■

ԱՄԻՐ ՉԷՐ ՈՒԶԵՐ ՍՊԱՆՆԵԼ, ԲԱՅՑ ՉԻ ԶՂՋԱՐ

ԹԷԼ ԱԻԻՒ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Երեքշաբթի օր Թել Ավիւի մէջ սկսաւ դատավարութիւնը վարչապետ Իցհակ Ռապինը սպաննող Եիկալ Ամիրի, որ յայտարարեց թէ ինք կոխած է ըլթակը եւ չի զղջար այդ արարքին համար:

Եիկալ Ամիր սակայն հերքեց, որ սպանութիւնը կանխամտածուած եւ ծրագրուած էր: Ան աւելցուց, որ իր նպատակն էր Ռապինը վիրաւորել այնպիսի ձեւով մը, որ չկարենայ իր գործը շարունակել իրրեւ վարչապետ, սակայն եթէ այլ ընտրանք չունենար, պիտի սպաննէր գայն: «Եթէ կինք սպաննել ուզէի, ատրճանակս գլխուն պիտի ուղղէի», աւելցուց Ամիր, որ կրնայ ցկեանս բանտարկութեան վճիռ ստանայ, եթէ փաստուի որ կանխամտածուած էր սպանութիւնը: Եթէ ոճիրը կանխամտածուած չըլլայ, ան 20 տարի բանտարկութեան պիտի դատապարտուի:

Ամիր վերստին չեչտեց, որ ինք առանձինն գործած է եւ ոեւէ մէկը չէ օժանդակած իրեն, թէեւ ձերբակալուած են նաեւ անոր եղբայրն ու այլ ծայրայեղական մը, որոնք մեղսակից ըլլալու յանցանքով ամբաստանուած են:

ԱՄԵՐԻԿԵԱՆ ՋԷՆՔԵՐՈՒ ՀԱՐՑԸ ԿԸ ԶԱՐՄԱՑՆԷ ԱԻՍՏՐԻԱՑԻՆԵՐԸ

ՎԻԵՆՆԱ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Աւստրիոյ լրատու ադրիւրները երեքշաբթի օր գարմանք արտայայտեցին, թէ երկրին դեկավարները տեղեակ չեն եղած, որ Աւստրիոյ տարածքին 79 վայրերու մէջ ամերիկեան գէնքեր պահուած են, Բ. Աշխարհամարտէն ետք Աւստրիոյ դէմ խորհրդային յառաջխաղացքի մը մտավախութեամբ:

Պատմաբաններ եւ չետ-պատերազմեան պաշտօնատարներ յայտնեցին, թէ այդ գէնքերը պահ դրուած են չետ-1945 կառավարութեան ամրողջական գիտակցութեամբ եւ գործակցութեամբ:

1960ական թուականներու ներքին գործոց նախարար Ֆրանց Օյահ րսաւ, թէ օրուան կառավարութիւնը գիտէր, որ գէնքերը գոյութիւն ունին, սակայն անիկա անպայման տեղեակ չէր, թէ ո՞ւր գետեղուած են անոնք:

Աւստրիոյ ներկայ վարչապետ՝ Ֆրանց Վրանիցքի Շաբաթ օր տեղեակ պահուած է գէնքերուն մասին (որոնց գետեղման վայրերը ցարդ չեն հրապարակուած), ամերիկացի դեսպանին կողմէ:

Ան Երեքշաբթի օր թղթակիցներուն յայտնեց, թէ ամերիկացի մասնագէտներ չաբաթավերջին Վիեննա պիտի այցելեն, գէնքերուն հարցը քննարկելու համար:

ԻՐԱՔԻ ՔԱՐԻՒՂԻ ՇՈՒԿԱՅ ՎԵՐԱԴԱՐՁԸ՝ «ՄՕՏԱԼՈՒՏ»

ՊԱՂՏԱՏ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Դիւանագէտներ եւ մեկնաբաններ Երեքշաբթի օր նախատեսեցին, որ Իրաք մօտ օրէն վերադառնայ քարիւղի միջազգային շուկաները: Անոնք կ'ըսեն, որ ՄԱԿի ընդհանուր քարտուղար Պութրոս Ղալի, ինչպէս նաեւ Ֆրանսայի եւ Ռուսիոյ ամիսներ լուռ ճիգերէն ետք է, որ Իրաք համաձայնեցաւ բանակցիլ Ապահովութեան Խորհուրդին հետ, սահմանափակ քանակութեամբ քարիւղ վաճառելու ծրագիրին մասին:

Դիւանագէտներէն մէկը դիտել տուաւ, որ Պութրոս Ղալի, Ռուսիա եւ Ֆրանսա համոզեցին Իրաքը, որպէսզի դրական մօտեցում ունենայ Ապահովութեան Խորհուրդի թիւ 986 որոշումին հանդէպ եւ ընդունի բանակցելու առաջարկը, որպէսզի կարենայ իր տեսակէտն ալ ներկայացնել: Իրաք առաջին օրէն կը մերժէր բանակցիլ քարիւղի սահմանափակ վաճառք առաջարկող ծրագիրին մասին:

Իրաք Ուրբաթ օր համաձայնեցաւ բանակցութիւններու անցնիլ ՄԱԿի հետ: Ղալի կը յուսայ, որ մօտ ատենէն պիտի սկսին այդ բանակցութիւնները:

ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ ԵՒՐՈՊԱՅԻ ԳԾՈՎ ԱՐԵՒՄՈՒՏՔԸ ԿԱՐՃԱՏԵՍ Է

ՀՐՕՍԻ ՀԱՒԻՒ

ՓԱՐԻԶ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Չեխ Հանրապետութեան նախագահ՝ Վացլաւ Հաւէլ Երեքշաբթի օր Արեւմուտքը ամբաստանեց, ըսելով, թէ Արեւելեան Եւրոպայի մէջ անոր քաղաքականութիւնը «կարճատես է»: Ան աւելցուց, որ այդ քաղաքականութիւնը չրջանին մէջ ռուսական փառասիրութիւնը կը հրահրէ:

Հարցազրոյցի մը ընթացքին, Հաւէլ յայտնեց, թէ ան չունի այն մտավախութիւնը, որ արմատական համայնավարութիւնը կրնայ վերադառնալ չրջան, սակայն, աւելցուց ան, կայ Ռուսիոյ մէջ հետզհետէ թափ ստացող բռնատիրութեան վտանգը:

Օրինակ մը տալով, նախագահը յայտնեց, թէ Արեւմուտքը պէտք է ՕԹԱՆի ընդարձակման ժամանակացոյց մը մշակէր 2 կամ 3 տարի առաջ: Այսօր, Ռուսիայէն վախնալով, արեւմտեան երկիրները չեն ուզեր այդ քայլին դիմել, րսաւ ան:

ԱՆՋՐՊԵՏԱԳԻՏՈՒԹԻՒՆ

ԼՈՒՍՆԹԱԳԻ ՄԱՍԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆԵՐԸ ԿԸ ԽԱԽՏԻՆ

ՆԱՍԱ երկուշաբթի օր հրապարակեց տեղեկութիւններ, բաղդած Լուսնթագի շուրջ անցեալ Դեկտեմբերին ծիրի վրայ դրուած «*կայիլօ*» անջրպետանաւակէն, որ տեղեկութիւններ ստացած էր իրմէ բաժնուած յատուկ մեքենայի մը: Այս վերջինը «*Համիհագ*» գործողութեան մը պիտի էր, մուտ գործելով Լուսնթագի մթնոլորտէն ներս:

ՆԱՍԱԻի գիտնականները յայտնեցին, թէ երկիր հասած տեղեկութիւնները պիտի պարապրին գիտնականներուն, որ վերստեսութեան ենթարկեն իսկայ մոլորակին կազմութեան մասին իրենց տեսութիւնները, ինչպէս նաեւ՝ աւելի առիթ պիտի ունենան արդէն իսկ իրենց ունեցած տեղեկութիւններուն վրայ, յաւելեալ տեղեկութիւններ ստանալու արեգակնային դրութեան կազմութեան եւ զարգացման մասին:

(ՌԻՈԹԸՐ)

ՊՈՄՊԵԻՈՅ ՄԷՋ

ՈՃԻՐՆԵՐՈՒ ԵՒ ԳԵՐԻՆԵՐՈՒ ՀԱՐՑԵՐՈՒ ՀԵՏԱՊՆԴՈՒՄ

ՍԱՐԱԵՒՕ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Պոսնիոյ մէջ հաստատուող ՕԹԱՆեան խաղաղութեան միջազգային ուժին ընդհանուր հրամանատարը՝ ամերիկացի ծովակալ Լէյթըն Սմիթ յայտարարեց, թէ համաձայնութիւն մը գոյացուցած է պատասխանատու Ռիչըրտ Կոլտրընի հետ, որ նախկին Եուկոսլաւիոյ մէջ պատերազմական ոճիրներու միջազգային ատեանին նախագահն է, օժանդակելու այդ ոճիրներուն չուրջ քննութեանց:

ՕԹԱՆեան խաղաղապարը ուժը յայտնած է, թէ պատերազմական դատապարտուած ոճրագործներ պիտի չհետապնդէ, սակայն գանոնք պիտի ձերբակալէ, եթէ հանդիպի անոնց:

Բրիտանիա եւ Միացեալ Նահանգներ մեծ ճնշումներ ի գործ կը դնեն, որպէսզի պատերազմական ոճրագործները արդարութեան յանձնուին, մինչ քրնութիւն տանող պաշտօնատարները Պոսնիոյ մէջ վայրագ արարքներու նոր փաստեր ի յայտ բերած են:

Անոնք կ'ըսեն, թէ սերպ ուժերուն կողմէ ՄԱԿի «ապահով գօտիներ», այսինքն՝ Սրեպրենիցայի գրաւումէն ի վեր (անցեալ Յուլիսին), 7 հազար իսլամներ անհետացած են:

ԲԱՆՏԱՐԿԵԱԼՆԵՐՈՒ ԱԶԱՏ ԱՐՁԱԿԱՆԱՆ ՀԱՐՑԸ

Մինչ այդ, մարդկային իրաւանց հարցերու պատասխանատու՝ Միացեալ Նահանգներու արտաքին գործոց փոխ նախարար Ճոն Շաթուք Երեքշաբթի օր կոչ ուղղեց Պոսնիոյ բոլոր կողմերուն, որ անմիջապէս բանտարկեալները ազատ արձակեն:

ԸՆՏՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ՝ «ԱՐԱՖԱԹԻ ...

1

Միջազգային դէտեր կը յայտնեն, որ իրենք կը հաւնին, որովհետեւ ընտրութիւնները ճիշդ ձեւով ընթացան:

●*ՍԷՒԻՏԱԿԱՆ ԱՐԱԲԻԱ չնորհաւորեց Արաֆաթը ընտրութիւններուն արձանագրած յաղթանակին համար, դիտել տալով, որ ընտրութիւնները առաջին քայլն են պաղեստինեան պետութեան մը ճամբուն վրայ՝ մայրաքաղաք ունենալով Երուսաղէմը:*

●*ՊԱՂԵՍՏԻՆԵԱՆ առաջին ընտրութիւնները ողջունեց նաեւ ՄԱԿի ընդհանուր քարտուղար Պութրոս Ղալի, որ դիտել տուաւ, թէ այս քուէարկութիւնը ամուր հիմերու վրայ կը հաստատէ պաղեստինեան ինքնավարութիւնը:*

Շաթուք Երկուշաբթի օր Սերպիոյ նախագահ Սլոբոտան Միլոշեւիչի յանձնառութիւնը ապահոված էր, ինչ կը վերաբերի Պոսնիոյ սերպերուն կողմէ իսլամ բոլոր բանտարկեալներու միակողմանի ապատ արձակման հարցին:

Միւս կողմէ, ամերիկացի պաշտօնատարը յայտնեց, թէ Միացեալ Նահանգներու խոր յուսախարութիւնը արտայայտած է Պոսնիոյ նախագահ Ալիա Իզեթպեկովիչին, այն հարցով, որ բոլոր բանտարկեալները ապատ չեն արձակուած:

Միացեալ Նահանգներու արտաքին գործոց նախարար Ուորրըն Քրիսթաֆըր գոհունակութիւն յայտնեց Պոսնիոյ կառավարութիւնը, թէ կրնայ նիւթական եւ գինուրական օժանդակութիւն չստանայ, եթէ սերպ բանտարկեալները ապատ չարձակուին:

●*ՍԱՐԱԵՒՈՅԻ իլճա արուարձանին մէջ, Երկուշաբթի օր, ֆրանսացի գինուորներու միաւոր մը կրակոցի րնկաւ: Զինուոր մը մագապուրծ փրկուած է մահէն, երբ փամփուշտ մը անոր չապիկէն անցած է...*

ԼԻՊԻԱ ԿԸ ՔՆՆԱԴԱՏԷ ԹՈՒՆՈՒԶ-ԻՍՐԱՅԷԼ ԿԱՊԻ ՔԱՅԼԸ

ԹՈՒՆՈՒԶ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Լիպիա Երեքշաբթի օր գարմանք յայտնեց, որ Թունուզ որոշած է կապեր հաստատել Իսրայէլի հետ, որովհետեւ անոր այս որոշումը կը հակադրուի Արար ժողովուրդին կամքին:

«ԺԱՆԱ» լրատու գործակալութիւնը դիտել տուաւ, որ Լիպիոյ որդեգրած կեցուածքին եւ սկզբունքին դէմ է իր դրացիին որոշումը, որովհետեւ Լիպիա կը մերժէ կապերու րնականոնացումը Թունուզի Իսրայէլի հետ:

Միացեալ Նահանգներու արտաքին գործոց նախարար Ուորրըն Քրիսթաֆըր, տեսակցութիւն մը ունենալէ ետք Իսրայէլի եւ Թունուզի իր պաշտօնակիցներուն հետ, Երկուշաբթի օր յայտարարեց, որ երկու պետութիւնները որոշած են կապի գրասենեակներ հաստատել մինչեւ Ապրիլ 15:

ԱԼՃԵՐԻՈՅ ՄԷՋ ԾԱՅՐԱՅԵՂԱԿԱՆՆԵՐ 11 ԱՌԵԻԱՆԳԵԱԼ ԿԸ ԳԼԽԱՏԵՆ

ՓԱՐԻԶ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Իսլամական չարժումներու անդամ գինեալներ 11 ալճերիացիներ գլխատած են երկու չարձակումներու ընթացքին, կը գրեն ալճերիական օրաթերթերը:

Ընդդիմադիրներու խմբակ մը անցեալ Ուրբաթ օր ներխուժած է Սեպթ գիւղը՝ Թիփազա նահանգին մէջ, եւ առեւանգած է հինգ հոգի: Յաջորդ օրը, հինգին այդիակները գլխատուած գտնուած են: Վեց ուրիշներ Շաբաթ օր սպաննուեցան Թեպեսսայի մէջ: Ասոնք եւս գլխատուած էին:

ՖՐԱՆՍԱ ՉՕՐԱՎԻԳ ԵՒՐՈՊԱՅԻ...

1

ՅԱՒԵԼՅԱԼ ՈՒԺԻ ԿԱԼՈՒՄ

Միւս կողմէ, Ելցին, որ անցեալ տարի սրտի 2 թեթեւ տագնապներ անցուցած է, Երեքշաբթի օր յայտնեց, թէ Ռուսիոյ նախագահական ընտրապայքարին մասնակցելէ առաջ կ'ուզէ յաւելեալ ուժ ապահովել:

Օր մը առաջ ան հաւանական նկատած էր, որ իր թեկնածութիւնը պիտի դնէ ընտրութիւններուն:

Նախագահը թղթակիցներուն խոսած է Դաշնակցային Խորհուրդին բացումը կատարելէ առաջ: Ան երեսփոխաններուն յայտնեց, թէ Մոսկուա տակաւին կը յուսայ Չեչենիոյ հարցը տիալոգի միջոցաւ լուծել, սակայն նաեւ ան խոստացաւ չրջաններ մաքրագործել գինեալ րմբոստներէն:

Ան րսաւ, որ Չեչենիոյ մէջ Տուտաեւի համակիր ուժերը այսօր գլխաւոր սպառնալիք կը մնան Ռուսիոյ հողամասերուն վրայ խաղաղութեան եւ հանդարտութեան դէմ:

Նախագահը յստակ դարձուց, որ Մոսկուա պիտի չենթարկուի Ռուսիայէն անկախանալու րմբոստներու պահանջներուն:

ԴԱՇՆԱԿՈՒԹԻՒՆԻ ՆՈՐ ՆԱԽԱԳԱՀԸ

Խորհրդային Համայնավար Կուսակցութեան վերջին Փոլիթպիւրոյին անդամներէն՝ Եգոր Սթրոեւ Երեքշաբթի օր Դաշնակցային Խորհուրդի նախագահ ընտրուեցաւ:

Սթրոեւ, որ 33 տարի Համայնավար Կուսակցութեան անդամ եղած է (մինչեւ 1991), 19ի դէմ 147 քուէներով ընտրուած է:

ԿԱՐՃ ԼՈՒՐԵՐ

ՓԱՐԻԶ.- Ֆրանսայի նախագահ Ժաք Շիրաք Երկուշաբթի օր յայտնած է, թէ մեծ թիւով գաւակներ ունեցող րնտանիքները պատճառ կ'րլլան անգործութեան նուագումին:

ՄԻՒՆԻԽ.- Գերմանիոյ ոստիկանութիւնը երէկ յայտնեց, թէ ձերբակալած է 2 հիւանդապահուհիներ, որոնք հարաւային Գերմանիոյ նկողնացիներէն արուեստական գործեր գողցած են:

ՆԻՒ ԵՈՐՔ.- Անդամլոյծ դերասան Քրիսթաֆըր Ռիվզ Երկուշաբթի օր դուրս եկաւ հիւանդանոցէն, ուր մէկ չաբաթ մնացած էր 2 բորբոքումներու դարմանումին համար:

ՈՒԱՇԻՆԿԹՈՆ.- Ամերիկեան Էյ.Պի.Սի. Նիւզ պատկերասփիւռի կայանը, երէկ գիշեր մէջբերելով ամերիկացի պաշտօնատարներ, յայտնեց, թէ Իրան ամերիկեան կնդռ 100 տարբնոց բրդապրամներ կը պատրաստէ:

ՀՌՈՄ.- Իտալիոյ նախկին վարչապետ Սիլվիո Պերլուսքոնի երէկ հանդիպում ունեցաւ նախագահ Օսքար Լուիճի Սքալֆարոյի հետ, Իտալիոյ քաղաքական տագնապը քննարկելու համար: Ան րսաւ, թէ տակաւին ունի այն համոզումը, որ կարելի է համաձայնութիւն մը գոյացնել, երկրին նոր կառավարութիւն մը տալու համար:

ՓԱՐԻԶ.- Ֆրանսայի երէկ յայտնեց, թէ Հարաւային Խաղաղականի մէջ կորիզային իր փորձերէն ետք, շրջակայքի երկիրներու անհանգիստ «փախուստ» տեսնելով կ'ուզեն նայ: Անիկա հերքեց սակայն, որ պաշտօնապէս մը փորձած է ծածկել վերջերս պատահած «փախուստ մը»:

(ՌԷՈԹԸՐ)

Speedway
BLANCO CENTER
ՀԵՌ. 585545-268962
ՕՐՈՒԱՆ ՃԱՇԸ
●ՀԱՒ
ՍՆՔՍԻՔԱԿԱՆ
ՊԱՏՐԱՍՏՈՒԹԵԱՄԲ
●ԲՐԻՆՁ
«ՍԱՖՐԱՆ»ՈՎ
●ԱՂՑԱՆ

ՊԱՀՐԷՅՆԻ ԴԷՊՔԵՐՈՒՆ ԱՂԲԻՒՐԸ՝ ՆԵՐՔԻՆ ՀԱՐՑԵՐ

ՀՐՕՍԻ ԻՐԱՆ,

ԹԵՀՐԱՆ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Իրանի պետական ռատիոկայանը Երեքշաբթի օր կոչ ուղղեց Պահրէյնի, որպէսզի իր երկրէն ներս փնտռէ խռովութիւններուն իսկական պատճառները, փոխանակ մեղադրելու օտարները:

Ռատիոկայանը կը չեշտէ նաեւ, որ թէեւ Պահրէյնի քարոզչական մեքենան կը փորձէ համոզել, որ օտար միջամտութիւններ կը պատճառեն ներքին հարցերը, չրստակ է որ այդ խռովութիւնները կը ծագին, որովհետեւ իսլամական սկզբունքները չեն կիրարկուիր եւ որովհետեւ րնդդիմադիրներուն առիթ չի տրուիր իշխանութեան մասնակից դառնալու:

Թեհրանի ռատիոկայանը կ'ակնարկէր քանի մը օրվ ի վեր Պահրէյնի եւ արաբական այլ երկիրներու կողմէ իրեն դէմ ուղղուած ամբաստանութեանց, որոնք կը փորձեն հաստատել, որ Իրան կը կանգնի չիի խռովարարներուն ետին: Մոգի գրեթէ բոլոր երկիրներն ու Եգիպտոսը թէեւ չեն տար Իրանի անունը, սակայն անուղղակի կերպով կ'ակնարկեն անոր, իրրեւ հրահրող Պահրէյնի դէպքերուն:

Պահրէյնի մէջ խռովութիւնները առաջին անգամ ծայր տուին Դեկտեմբեր 1994ին, երբ սիւննի կառավարութիւնը լուծեց խորհրդարանը: Այդ թուականէն ի վեր, չիի մեծամասնութիւնը կը պահանջէ ժողովրդավարական կարգերու վերահաստատումը: Քանի մը չաբաթ ի վեր, խռովութիւնները վերստին ծագած են եւ մինչեւ իսկ բախումներ արձանագրուած են րնդդիմադիրներուն եւ ապահովութեան ուժերուն միջեւ՝ գոհեր եւ վիրաւորներ պատճառելով:

ՍՏՒԻՖԹԻՆ ՍՊԱՆՈՒԹԵԱՆ ՅԱՆՑԱՆՔՈՎ

ՏԱՃԻԿԻՍՏԱՆ Կ'ԱՄԲԱՍՏԱՆԷ ԴՐԱՑԻ ԵՐԿԻՐՆԵՐ

ԱԼՄԱԹԻ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Տաճիկիստանի միւֆթիին եւ անոր րնտանիքին 4 անդամներուն սպանութեան իրրեւ հակադարձութիւն՝ երկրին նախագահր՝ Իմոմալի Ռախմոնով Երկուշաբթի օր ամբաստանած է Իրանը, Փաքիստանը եւ Աֆղանիստանը, րսելով, որ անոնք գինեալներ կը մարզեն «Տաճիկիստանի ժողովուրդը ահ ու սարսափի մատնելու համար»:

Սակայն անոր բառերը յայտնեց, որ եթէ րնդդիմադրութիւնը պատրաստ է խաղաղութեան բանակցութեանց մասնակցելու, կառավարութիւնը նաեւ տրամադիր է չարունակելու բանակցութիւնները:

Աֆղանիստան եւ Իրան ապաստան տուած են րնդդիմադրութեան իսլամական թեւին դեկավարներուն: Իրանի մէջ բնակող րնդդիմադիր դեկավար Աբպար Թորաճանգոտա, որ նախկին միւֆթի մըն է, Երկուշաբթի օր պատրաստակամութիւն յայտնած էր բանակցութեան 5րդ փուլին մասնակցելու:

Մինչ այդ, ոչ ոք ստանձնած է միւֆթի Ֆաթխուլլա Շարիփովի սպանութեան պատասխանատուութիւնը:

ՍՊԱՆԻՈՅ ՄԷՋ ԷԹԱԻ ԴԷՄ ԱՐՇԱԻԸ ԸՆՏՐԱՊԱՅՔԱՐԻ ՆԻՒԹ

ՄԱՏՐԻՏ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Մինչ Սպանիոյ մէջ Մարտ 3ի երեսփոխանական րնտրութիւնները կը մօտենան, երկրին մէջ իշխող րնկերվարականները եւ անոնց գլխաւոր մրցակիցները իրենց կեցուածքները «փոխանակած են» այն հարցին մասին, թէ խորհրդարանը պէտք է քննութիւն բանայ պասք ըմբոստներուն դէմ 1980ական թուականներուն մղուած «պղտոտ պատերազմին» չուրջ:

Ընկերվարականները, եղարձ կատարելով մինչեւ անցեալ ամիս իրենց որդեգրած դիրքորոշումէն, այժմ կը պնդեն, որ պէտք է քննութիւն բացուի: Անոնք կը մերժեն րնդունիլ րնդդիմադիր կեդրոնի-Ա ժողովրդային կուսակցութեան նորագոյն համոզումը, թէ խորհրդարանը պէտք չէ խանգարէ ապօրինի արշաւին ոգիները:

Անոր դեկավարը՝ Խոսէ Մարիա Ագնար, որ րստ նախատեսութեանց չաղթական դուրս պիտի գայ րնտրութիւններէն, յայտնեց, որ էթաի դէմ արշաւին կջը կ'ուգէ դարձնել:

ՊԱՏԺԵԼ ԾՈՄԱՊԱՀՈՒԹԵԱՆ ՕՐԷՆՔԸ ԽԱԽՏՈՂՆԵՐԸ

ՀՐՕՍԻ ԱԶՀՈՒՐԻ ՀՐՕՆԱՊԵՏԸ

ԳԱՀԻՐԷ, 23 (ՌԷՈԹԸՐ).- Եգիպտոսի կրօնական գերագոյն իշխանութիւնը կը պահանջէ խիստ պատիժի ենթարկել այն իսլամները, որոնք ծոմապահութիւն չեն կատարեր Ռամատան ամսուան րնթացքին:

Ազհարի չէյխ Կատր Հաք Ալի Կատր Հաք դիտել տուաւ, որ հրապարակաւ ուտող եւ խմող իսլամները գէշ օրինակ կը դառնան ուրիշներուն, որոնք կրնան հետեւիլ անոնց: Հետեւարար անոնք պէտք է պատժուին:

Շէյխ Կատր Հաքի պահանջը աննախընթաց է, որովհետեւ ցարդ այսպիսի առաջարկ չէ ներկայացուած կառավարութեան՝ կրօնական դեկավարի մը կողմէ: Ցրստակ չէ, որ Եգիպտոսի չափաւորական նկատուած կառավարութիւնը պիտի րնդառաջէ անոր պահանջին:

ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ՍԱԿԱՐԱՆ
Լոնտոնի ապակարանին մէջ, դրամանիշերու փոխանակման սակը հետեւեալն էր երէկ կէսօրին.
● Մէկ սրեպրին 1.5148/58$
Ամերիկեան տոլարի փոխանակման սակերը.
Մարք 1.4764/74
Զուիցերիական ֆրանք 1.1878/88
Պելճիքական ֆրանք 30.33/37
Ֆրանսական ֆրանք 5.0563/13
Իտալական լիր 1595.4/6.9
ԵԱՆ 105.73/83
Շուէտական քրոն 6.8540/40
●Մէկ օնս ոսկին 403.20/403.70$

ԱԶԴԱԿ ՀԵՌ. ԽՄԲ. 239186 (ՊԵՅՐՈՒԹ) . 260780-583026 (ՊՈՒՐԺ ՀԱՄՈՒՆ) .260115 (ՏՊԱՐԱՆ)
AZTAG. TEL.RED. 239186 (BEIRUT) .260780-583026 (BOURJ HAMMOUD) . 260115 (IMP.) .P.O.B. 80860. BOURJ HAMMOUD
ԱԶԴԱԿ
أزتاك
هاتف دار التحرير ٢٣٩١٨٦ - بيروت ٢٦٠١١٥ المطبعة
٥٨٣٠٢٦-٢٦٠٧٨٠ برج حمود - ص.ب ٨٠٨٦ برج حمود